

# Volksstimme

## Sozialdemokratisches Organ für Magdeburg und Umgegend.

Die Volksstimme erscheint täglich abends mit Ausnahme der Sonn- und Festtage mit dem Datum des folgenden Tages — Berichtszeitlicher Abdruck mit Ausnahme des Beitrags „Die Neue Welt“: Wilhelm Haupt, Magdeburg. Verantwortlich: Dr. August Fabian, Magdeburg. Verlag von Bernhard Harbaum, Magdeburg. Herausgabe: Dr. von Grans, Betriebs: Magdeburg. Geschäftsstelle: Talstraße 49. Redaktion: Breiteweg 69-90, 3. Treppen. Heftpreis 15 Pf. Bei den Buchhändlern 18 Pf.

Druckerei: Druckerei Brüder J. & W. Brügelmann, 2. Mit. 25 Pf., monatlich 80 Pf. Der Preis hand in Deutschland monatl. 1.70 Mk., 2. Exempl. 2.80 Mk. In der Schweiz und den Auslandsstellen vierfach höher 2. Mit. monatlich 70 Pf. Bei den Buchhändlern 2.50 exkl. Postgeb. Einzelne Nummern einschl. der Sonntagsausgabe sowie die Sonntagsausgabe Die Neue Welt 10 Pf. Auslandsschiffahrt die fünfmalwöchentlich 15 Pf. Volkszeitungssatz Nr. 1026

Nr. 29.

Magdeburg, Sonntag, den 4. Februar 1900.

11. Jahrgang.

Die heutige Nummer umfasst 12 Seiten.  
Außerdem liegt bei die illustrierte Sonntagsausgabe  
Die Neue Welt Nr. 5.

### Die preußische Verfassung und die Parteien.

Es ist ein interessantes Schauspiel, sich das Verhalten der Presse der verschiedenen Parteien bei Gelegenheit des fünfzigjährigen Jubiläums der preußischen Verfassung anzusehen.

Ganz schweigt sich aus die biedere Kreuzzeitung. Es ist für sie zu unangenehm, an die Zeit ihres Entstehens erinnert zu werden, an die Zeit, da sie die konstitutionelle Maske abwarf, die sie in ihren ersten Monaten trug, und auf alle mögliche Weise gegen Konstitutionalismus und Verfassung hegte. Die Staatsbürger-Zeitung möchte, wie sie ihnen darob sicher lieferührten Lesern mitteilt, zwar das Fest der Verfassung feiern; aber sie kann es nicht, dieweil ein bitterer Wermutstropfen ihr in den Freudenthal fällt. Sie verpricht indessen, nachzuholen was sie jetzt versäumt, und will mit Pantau und Trompeten konstitutionelle Feste feiern, sobald die Judenemanzipation besiegelt und die Kinder Israel wieder in dem Ghetto eingesperrt sind. Die Berliner Neuesten Nachrichten und die Post feiern das Verfassungsjubiläum nach der Weise des Königs Claudius von Dänemark „mit einem nassen, einem freudigen Auge, in gleichen Schalen wägend Leid und Lust“. Als das Schönste an der Verfassung preisen sie, daß dieselbe eben keine Verfassung ist, nämlich keine im modernen, westeuropäischen Sinne, nicht eine solche, wie sie Belgien, England, gewissermaßen auch Italien, Ungarn und selbst Österreich besitzen. Das Königreich, so prahlen die Blätter König Stumm und Königs Krupp sei wesentlich intakt aus den Stürmen der Revolution hervorgegangen und in seiner Machtstille auch durch die Verfassung wenig beschädigt worden. Aber andererseits erinnern sich die beiden Blätter doch auch des revolutionären Ursprungs, der bei allem und allem selbst dieser Verfassung anhaftet — des „Unergründs der Revolution“, wie sich Friedrich Wilhelm IV. geschmackvoll auszudrücken pflegte — sie erinnern sich des Menetekels, der blutigen Märztage; und die Erinnerung vergiftet und vergällt ihnen die Freude an der schönen, pseudokonstitutionellen, plutoökonomischen Verfassung mit dem „machtvollen Königreich“, dem „vorsichtigen“, d. h. Dreiklassenwahlsystem usw. Indessen schließlich gelingt es, den heldenmütigen Anstrengungen der großkapitalistischen Tintenkuks die bösen Vergangenheitserinnerungen mit den trüben Zukunftsvorstellungen, die sie in ihrem Schoße bergen, zu bannen und mit einem lautelnden Hymnus auf die preußische Verfassung zu überläben.

Ahnlich ist der Gedankengang des Bismarckorgans an der Wasserseite, der Hamburger Nachrichten. Natürlich reisen auch sie, wie die vorgenannten reaktionären Blätter auf der aus der Lust gegriffenen Behauptung herum, daß der Märztag ganz überflüssig gewesen sei usw. Aber gegen Schluss des ellenlangen Artikels findet sich eine ganz verständige Bemerkung, die sich beinahe wie ein Rückblick anschaut, das irgend ein rebellisch gewordener Soldatschreiber den Hamburger Nachrichten ins Nest gelegt hat. Die preußische Verfassung, so wird ausgeführt, verliere von Jahr zu Jahr, von Tag zu Tag an Bedeutung; sie sei eben nur ein Partikulargesetz, das neben der Reichsverfassung sich nicht besonders imponant ausnehme usw.

Ganz im Jubel schwelgen die linksnational-liberalen und rechtsfreisinnigen Blätter, die National-Zeitung usw. Allerlei auszuführen haben sie natürlich auch an der Verfassung; namentlich ist ihnen gar nicht nach der Mühe, daß statt der Liberalen die Konservativen am Ruder sind, verschämt oder nicht verschämt, mehr oder weniger verbüllt deuten sie an, daß sich auch unter den liberalen Männern genügend „Kapitäten“ finden, so da würdig sind, das Fackeltanzbein zu schwingen; auch die Hoffnung spricht bescheiden aus, daß das durch die Kanalvorlage anders werden möge usw.

Soweit unsere Presserevue. Nun noch ein paar Worte über die wirkliche Stellung der Parteien zur preußischen Verfassung, wie sie in jenen Artikeln 3—7 zwar angedeutet, aber natürlich nicht mit der volle und wünschenswerten Klarheit dargelegt wird.

Wenn die Konservativen sich mit dem Munde zum Absolutismus befehligen — wenigstens zum Teil und wenigstens bis vor kurzem thaten sie solches — so hat sie das nicht gehindert, von den Machtmitteln, die ihnen die Verfassung gab, den ausgiebigsten Gebrauch zu machen. Mit Hilfe der Hammermehrheit, die sie in den 50er Jahren erworben hatten — fragt mich freilich keiner, wie — haben sie ihre Herrschaft über das platt Land aufs neue festgelegt, die in den Stürmen von anno 1848 gar arg beschädigt worden war. Sie haben auch sehr wohl verstanden, den Parlamentarismus

spielen zu lassen, als in den 70er Jahren eine bescheidene Modernisierung der „Selbstverwaltung“ vorgenommen wurde, eine Modernisierung, nebenbei bemerkt, welche die Selbstverwaltung fast zu einem bloßen Wort macht. Es hält schwer, sich einen staatsrechtlichen Zustand auszumalen, der dem Junker besser passen könnte, als dieser. Ein Herrenhaus, in denen ihnen mindestens ein starker Einfluß stets gesichert ist, und schließlich noch den Rückhalt an dem Königreich, das, mag es in Einzelfällen sich mit der Junkerschaft überwerfen, doch Fleisch von ihrem Fleisch und Blut von ihrem Blut ist, wir wissen wahrscheinlich nicht was der preußische Kleinadel günstigeres verlangen sollte. Der Kern für die Junker, für die Liberalen die Schale, bestehend aus einigen unverbindlichen Redensarten über Freiheit der Wissenschaft und der Meinungsfreiheit usw. zu denen die rauhe Wirklichkeit fast täglich den Kommentar in der Gestalt von Professorenmaßregelungen, Lehrerversezungen usw. schreibt. Wenn trotzdem der Liberalismus mehr oder minder für die Verfassung sich erwärmt, so geschieht das auf seinem rechten Flügel in der Einsicht, daß die Verfassung neben dem Feudalismus auch dem Kapitalismus etwas Gutes beschert, auf seinem linken Flügel in der nicht minder richtigen Einsicht, daß der Liberalismus mit der Verfassung wenig bedeutet, ohne Verfassung aber weniger als nichts bedeuten würde.

Für uns Sozialdemokraten, sowie für alle sonstigen wirklichen Demokraten gibt es gegenüber der preußischen Verfassung nur einen Standpunkt: den der energischen Gegnerschaft. Damit ist natürlich nicht gesagt, daß wir nicht die spärlichen Mittel benutzen sollen, die uns die Verfassung selbst zu ihrer Bekämpfung an die Hand gibt. — bg-

### Politische Tagesrundschau.

Deutschland.

Der Gedanke an die Kriegsflotte „ersten Ranges“ begleitet den Kaiser bei allen seinen Verhältnissen. Auch in der Dankdagung des Kaisers auf die ihm zugesandten Geburtstags-Glückwünsche bemerkt der Kaiser:

„Mit besonderer Befriedigung bin ich in den Kundgebungen dem Verständnis für die dringende Notwendigkeit begegnet, eine der Weltstellung des Deutschen Reiches und seinen Handelsinteressen entsprechende Flotte zu schaffen, und habe ich die vielseitigen Versicherungen treuer Mitarbeit an dieser großen nationalen Aufgabe mit herzlicher Freude entgegengenommen.“ —

Der Flotten-Trunkspruch des neuen Erzbischofs von Köln wird jetzt in der Kölnischen Volkszeitung in authentischer Form veröffentlicht. Danach ist in diesem Trunkspruch mit keiner Silbe von der Flotte die Rede, und es hat sich die in Essen erscheinende Rheinisch-Westfälische Zeitung mithin, wie die Kölnische Volkszeitung meint, durch die Verbreitung einer Version nur einen schlechten Scherz erlaubt. Wir meinen, das Krupporgan hat sich das mit der Absicht aus den Fingern gefangen, um durch die Autorität des Kirchenfürsten einen Eindruck zu erzielen der Flotte auf katholische Kreise zu machen. Es hat dann nach dem hübschen Grundsatz gehandelt: der Zweck heiligt die Mittel. —

Abg. Dr. Barth wird demnächst in einer von dem Berliner Wahlverein der Freisinnigen Vereinigung veranstalteten Versammlung auch eine Flottenrede halten. Derselbe Abg. Barth hießt, so schreibt mir nachzuführendem Schmerz Eugen Richters Blatt, noch am 20. März 1897 im Reichstag eine schneidigerede gegen die sogenannte Weltpolitik. Hier, so sagte er, lauern Gefahren, und der Reichstag ist recht eigentlich dazu geeignet, in Bezug auf diese Strömungen mäßigend und mildnernd einzumischen. Auch sei es gegenüber den Strömungen, die aus einem sehr starken Marineenthusiasmus hervorgehen, nicht möglich, Zukunftspläne mit Erfolg zu entwickeln. Die Möglichkeit, durch Kanonen, durch Kriegsschiffe unsere legitimen Handelsinteressen zu schützen, wird von Jahr zu Jahr geringer werden. Deshalb sei es auch zu bestreiten, daß, weil im Laufe der Jahre unsere Handelsinteressen so viel größer geworden sind, auch das Bedürfnis nach einer entsprechend verstärkten Kriegsmarine gewachsen sei. Besonders hatte Abg. Barth auch die gesetzliche Festlegung eines Flottenplanes nach 1897 in der Nation als eine absurd Übertragung des Fideikommissgedankens auf die Marine bezeichnet. Eugens Erinnerungen an Theodor „bessere“ Vergangenheit sind gut, ändern aber nichts an der Thatsache, daß jener eben rechtzeitig Recht gemacht hat und begeistert in den alldutschen Barbargesang einstimmt: „Das größere Deutschland muß es sein!“ —

Bei der allgemeinen Budgetdebatte im badischen Landtag gab es interessante Debatten. Genosse Dreesbach behandelte die finanziellen und politischen Fragen. Vor allem kritisierte er die schlechte Bezahlung und ungeregelter Arbeitszeit der im badischen Eisenbahn-Betrieb beschäftigten Arbeiter und niederen Bediensteten. Mit beiderhanden Satire ließ Dreesbach

bach die Flottenpatrioten ablaufen. Einer derselben hatte unter anderem gesagt, die Arbeiter müßten auch für die Flottenvorlage sein, denn damit bekommen sie Gelegenheit zum Arbeiten und zum Streiken. Schlagfertig erwiderte Dreesbach hierauf, damit könne man auch die Zuchthausvorlage begründen; denn die streitenden Arbeiter kämen durch ihre Streiks ins Zuchthaus und zwar in so großer Zahl, daß die jährligen Zuchthäuser nicht mehr genügen würden; es müßten also neue gebaut werden; damit wäre neue Arbeitsgelegenheit und Streitgelegenheit gegeben, die wieder die Arbeiter ins Zuchthaus führe und neue Zuchthausbauten erforderne. Durch dieses perpetuum mobile könne man auf die einfachste Weise der Welt die Sozialdemokratie besiegen durch Schaffung reicher Arbeitsgelegenheit für die Arbeiter. Am Schlusse seiner Rede verbat sich Dreesbach das Lob des Ministers Eisenlohr, die Sozialdemokratie sei in den letzten Jahren zähmer geworden. „Wir sind was wir waren und bleiben was wir sind.“ Die Regierung verhielt sich im allgemeinen sehr entgegenkommend. In der Wahlrechtsfrage will sie mit sich reden lassen, aber das pure direkte Wahlrecht will sie nicht akzeptieren. Nach dem Verlauf der Debatte zu schließen, hat der sozialdemokratische Antrag auf Einführung des Proportional-Wahlsystems wohl am meisten Aussicht auf Annahme. —

Nachdem die erweiterte Kanalvorlage als großes Schauspiel von der offiziösen Norddeutschen Allgemeinen Zeitung auf den Tisch der Öffentlichkeit gebracht worden war, regte sich der Appell alsbald in allen östlichen Provinzen und jetzt ist er bereits so angewachsen, daß er zu einem wahren Heißhunger geworden ist. Die Posener sind höchst unzufrieden, daß die Wartze nicht ganz nach ihrem Wunsche reguliert wird; die Niederlausitzer wollen, bevor ein Spatenstich anderswo geistete, vor den Überschwemmungen der Spree und Neiße bewahrt sein; in Westpreußen fordert man die Verbindung der Weichsel mit dem masurischen Seen, und jetzt erklärt der ostpreußische Provinzialausschuß der masurischen Kanal als unzureichendes Mittel, den Ostpreußen zu heben. Er verlangt vielmehr für Ostpreußen nur: 1. besondere ermäßigte Eisenbahngütertarife vornehmlich für landwirtschaftliche Produkte. Dünger- und Futtermittel, Baukalk sowie Rohprodukte der Industrie; 2. Erhöhung der Dotationsrente; 3. Verstärkung des Staatszuschusses für Meliorationsausführungen, ohne eine entsprechende Erhöhung des Beitrages der Provinz zur Bedingung zu machen. Das Beihängen des Kanalwerks mit jenen Fördermitteln erreicht danach gerade das Gegenteil des Beabsichtigten. Die ostelbischen Junker werden tütern gemacht nach weiteren Staatsgeschenken, das ist der einzige Erfolg, dessen man sicher sein kann. —

### Mitteilungen aus dem Auslande.

Eine Erhöhung des Rekrutenkontingents soll in Österreich-Ungarn, wie man den Münchener Neuesten Nachrichten aus Wien meldet, zum Jahre 1901 stattfinden und zwar durch Erhöhung von 103 000 Mann auf 153 000 Mann. — Das dortige Rekrutenkontingent würde auch nach der beabsichtigten Erhöhung im Verhältnis zur Bevölkerung weit zurückstehen hinter dem deutschen Rekrutenkontingent. —

Der Wiener Gemeinderat hat am Donnerstag eine Petition an den Ackerbauminister auf Expropriation der Kohlengrubenbesitzer und Sequestoration des Kohlenbergbau-Betriebes angenommen. —

Zolas Einspruch gegen das Verfassungsgerichtsurteil des Vierländer Schwurgerichts gelangt Anfang März vor denselben Schwurgericht zur Verhandlung. Die Verleumdungsklage der Witwe Henrion gegen Reinach folgt in der zweiten Hälfte des März. Diese Dispositionen sind im Einverständnis mit der Regierung getroffen worden. Danach hat diese auf den Plan einer allgemeinen Amnestie für alle mit dem Dreyfusprozeß zusammenhängenden Sachen verzichtet. —

Im englischen Parlament kam Freitag die Beschlagsnahme von fremden Schiffen zur Sprache. Im Unterhause erklärte der Parlaments-Untersekretär des Neueren Brodrick, die Regierung habe es nicht unternommen, in Aden oder an einem gleich weit vom Kriegsschauplatz entfernten Punkte Schiffe auf Kriegscontrebande zu untersuchen, da man nicht verhindern könnte, daß in den nach einer solchen Untersuchung später angelauften Häfen Contrebande an Bord genommen werde, und da die für diese Häfen bestimmte Ladung eine wirkliche Durchsuchung beeinträchtige. Da die Postdampfer bedeutenden öffentlichen Interessen dienten, würden sie nicht angehalten werden, wenn nicht über den bloßen Verdacht hinausgehende Gründe für die Annahme vorhanden seien, daß sich Contrebande an Bord befinden. Das Verfahren wegen Festsetzung einer Entschädigung für beschlagnahmte Schiffe könnte nur auf Antrag der Parteien mit Zustimmung des Gerichtes eingestellt werden. Die Regierung begebe sich

keines Rechtes; aber im Hinblick auf die Vorstellungen der deutschen Regierung und im Hinblick auf die von der Postdampfergesellschaft abgegebene Versicherung, daß sie den strengen Befehl gegeben habe, keine Contrebande zu befördern, habe die englische Regierung es übernommen, bis eine weitere Vereinbarung getroffen sei, solche Fahrzeuge nicht zu beschlagnahmen, es sei denn, daß schwerster Verdacht vorliege. Die bezüglichen Papiere würden dem Hause demnächst vorgelegt werden. —

Die eingeborenen Offiziere der egyptischen Armeen im Sudan haben schon seit einiger Zeit Briefen von Kluwille gezeigt. Nach den Niederlagen der Engländer in Südafrika ist ihre Sprache deutlicher und ihre Haltung drohend geworden. Briefe von Einwohnern von Omdurman schrieben mit ehrigem Schrecken die wachsende Heimstätigkeit und die Regierung beschloß darauf, den Truppen die Munition zu entziehen, welche Maßregel von den Einwohnern alsslug betrachtet wurde. Zwei sudanesische Bataillone in Omdurman vertilgten sich aber ihre Augelpatronen zurückzugeben. Da die schwarzen Truppen loyal, aber leicht durch Fanatismus zu missleiten sind, hält man es für unwahrscheinlich, daß sie die Insubordination begangen hätten, ohne dazu aufgestochen zu sein. Man hofft, daß durch die Anwesenheit des englischen Generals Wingates in Omdurman die Bewegung im Keime ersticken werde. Es soll eine Untersuchung eingeleitet werden, um die Mädelshörer zu entdecken. —

## Vom südafrikanischen Kriegsschauplatz.

Die von der St. James Gazette verbreitete Nachricht, Buller habe den Engländern bereits wieder an drei Stellen überstürzt und schickte sich an, die in der palästinischen Sprache an seine Truppen enthaltene Verheißung, in acht Tagen vor Syrsmith zu stehen, zur That zu machen, hat bisher noch keine Bestätigung erfahren. Weder das Kriegsamt, noch die hettigen Morgenblätter wissen etwas von einem solchen Vorstoß des englischen Heeres, der im gegenwärtigen Zeitpunkt bei der moralischen und physischen Verfassung der Truppen höchst unwahrscheinlich ist. Eine Drahtung des Daily Telegraph besagt, die Truppen hätten während der letzten drei Tage Extraktionen empfangen und ruhten sich aus. Eine Abteilung Kavallerie mit Kanonen überwachte die Richards Drift. Die Schiffskanonen in der Nähe des Swartkop beschossen Montag die Buren, die fortgesetzte Raufgräben und Verteidigungsarbeiten gegenüber Potgieters errichteten. Daily Telegraph folgert aus diesem Umstände, daß die Potgieters- und Richards Drift von den britischen Truppen besetzt gehalten werden und daß Buller nochmals versuchen werde, den Spionkop einzunehmen. Morning Post glaubt ebenfalls, ein solcher Versuch werde ohne Zeiterlust gemacht werden, die Bewegung sei wahrscheinlich schon im Gange.

Vom oberen Engla liegt folgende Nachricht vor: Lord Dundonalds Kavallerie führte am 30. Januar eine Reconnois- zierung in westlicher Richtung gegen Hongerspoort (identisch mit Juncles) aus. Vom Feinde wurde nichts gesehen. Man fand zwei Joche der im Bau befindlichen Brücke bei Giles (?) zerstört vor. —

## Nachrichten aus Magdeburg.

### Die Kriminalität der Sache.

Mit dem Urteil gegen den Genossen Haupt beschäftigt sich die Börsliche Zeitung in einem Leitartikel, der die Ueberchrift trägt: "Vereinfachte Rechtsprechung in Preußschen". Darin heißt es: „Dass einem Angeklagten als erschwerender Umstand Strafen zugedacht werden, die andere Personen erlitten haben, wird in juristischen Kreisen vielleicht einiges Kopftadeln erregen. Bisher nahm man an, daß eine einzelne Person, die das Gesetz übertreten haben soll, nur verantwortlich sei für das, was sie selbst verübt hat. Der Bürger hat die Pflicht, das Gesetz zu beobachten; diese Pflicht ist für ihn dieselbe, ob andere Bürger wegen Gesetzesverletzung bestraft sind oder nicht. Ein Dicke kann nicht wegen Dicke sich's in Rücksicht bestraft werden, weil ein anderer ebenfalls gestohlen hat. Eine That, die nur, wenn sie wiederholt und gewerbsmäßig verübt wird, strafbar ist, kann an dem, der sie zum ersten Male begeht, nicht deshalb geahndet werden, weil andere Personen sie vor ihm begangen haben. Das ist bisher Rechtens gewesen; soll es in Zukunft nicht Rechtens sein?“

Das Blatt gibt dann den Urteilsprozess wieder und bemerkt dazu:

Diese richterliche Sprache leidet an einem bedenklichen Mangel an Klarheit. Auf die Unbeschleunigung des Angeklagten ist „ein sonderliches Gewicht“ zu legen. Was heißt das? Hat der Gerichtshof daraus überhaupt, wenn auch geringes, oder schlichter sein Gewicht gelegt? Allem Anschein nach hat er kein Gewicht daraus gelegt; dann war das Wort „sonderliches“ mindestens überflüssig. Dass ein Redakteur Unlos hat, im Rahmen des Gesetzes zu reichen, ist richtig; der Sach gilt für den Redakteur wie für jedermann: weshalb aber soll er einen „besonderen“ Unlos dazu haben, weil andere Redakteure bestraft worden sind? Was kann man ihm die früheren Redakteure und ihre Schicksale? Er braucht sie nicht zu kennen; er kann das Verhalten der früheren Redakteure berechtigt oder verschafft halten. Er übernimmt eine bestimmt Verantwortlichkeit, nicht eine strafrechtliche Erfüllung. Der ganze Gedankengang des Gerichtshofs ist überhaupt nur zu verstehen, wenn der Richter annimmt, daß nicht eine Person angeklagt ist, sondern eine Zeitung, das Blatt der „wirkliche Thäter“ ist.

Eine solche Rechtsauslassung aber ist bisher immer von den Gerichten verworfen worden, wenn sie zu Gunsten einer Zeitung geltend gemacht wurde. Eine Zeitung kann nicht bestraft werden, sie kann nicht klagen. Wie soll sie dann beleidigen können? Ginge der Gerichtshof in Magdeburg folgerichtig vor, so könnte er garnicht den Redakteur, sondern nur die Zeitung belangen. Das ist allerdings unmöglich. Aber dann sollte es auch unmöglich sein, hinsichtlich der prozessualen Verantwortlichkeit des Redakteur, hinsichtlich der Strafmaßnahme das Blatt als Thäter zu betrachten. Ein Redakteur kann überdies die größte Vorsicht üben und sich alle Mühe geben, eine Bekleidung zu verhüten, und dennoch dem Strafgericht verfallen. Denn was ist dehnbarer und von der persönlichen Meinung des einzelnen abhängiger als der Begriff der Bekleidung?

Das Magdeburger Urteil aber hat eine nicht nur über den Einzelfall, sondern auch über die Preßverhältnisse hinausreichende Bedeutung. Wohin gelangt man, wenn einer Person Umstände angerechnet werden, die sie nicht geschaffen und deswegen schuldhaft hat? Dann muß auch einem Dichter als strafbar angesehen werden, daß andere Dichter vor ihm bestraft wurden. Dann darf auch in der That der Rücksicht nicht mehr die wiederholte Begehung einer Straftat durch dieselbe Person bedeuten. Da aber eine solche Forderung von niemand anerkannt wird, ist nur zu erwarten, daß das Reichsgericht das Magdeburger

Urteil aufheben und aussprechen wird, daß der Redakteur nur Strafe leiden kann für das, was er selbst verbrochen hat, nicht für Thaten anderer, für die er nicht verantwortlich sein will und kann. Die Berliner Volkszeitung aber bemerkt: „Es kann hier also für Zeitungsredakteure gänzlich die „Vanden“-Theorie in Anwendung! Dass dies Urteil vor dem Reichsgericht nicht bestehen kann, erscheint uns unzweckhaft. Wie jemand für das blöden soll, was andere gehabt haben, wird uns immer ein Mittel bleiben.“ —

— **Metallarbeiterstand in Magdeburg.** Dem Ausschilde der Kesselschmiede bei Garrett Smith u. Co. in Magdeburg-Südenburg widmete die Arbeiter Magdeburgs ihr Interesse. Unsere täglichen Berichte sollen den Stand der Dinge zeigen. Bis jetzt ist zu berichten, daß die Kesselschmiede sich noch immer weigert, auf die Verhandlungen der Firma einzugehen. Der Ausschuss besteht fort. In dem Betriebe, wo allerdings Arbeitswillige vorhanden sind, wird es mit jedem Tage bunter. Ein Beispiel: Eine englische Feuerbüchse wird gebogen, gebölt, geschrüpft und weggeworfen. Man muss sehr Nachsicht üben. Dabei bleibt man aber hier im eigenen Hause. Der Metzger Müller wird jetzt seinen Arbeitern ein nachtschöner Vorleser. Früher war er schmiediger. Einem Arbeiter, der einmal in der Arbeitszeit eine Flasche Bier trank, riss er dieselbe aus der Hand und zertrümmerte sie — an einem Kessel. Der Ausschuss der Kesselschmiede ist auf keinen Fall ergebnislos. —

— **Zu den Differenzen auf der Westlich Stolberger Maschinenfabrik** müssen wir melben, daß die Einstellung der sämtlichen Leute noch nicht stattgefunden hat. Der Direktor hat sein Wort gegeben, daß die Einstellung geschehen soll. Die Schulde ist die Nicht-einstellung der Betriebsbeamten trug der Direktor. Beginnen die Arbeiter einen neuen Ausland, so liegt es lediglich an diesem Herren. Eine Anzahl Dreher, Bohrer, Schmiede und Arbeiter haben unter den vorhandenen Verhältnissen angefangen und arbeiten auch weiter. Hätte man den Leuten bei der Aufnahme der Arbeit den richtigen Sachverhalt sogen können, sie hätten sich wahrscheinlich bewegen, sich in eine so ungemeine Lage zu begeben. Wir glauben aber bestimmt, daß der Direktor des Werkes sein Wort sicher bald einlösen wird. —

— **Aus der Elsenbahnwerkstatt in Buckau.** In der Kesselschmiede war ein Beamter an der Maschine angestellt, der weiter nichts thun sollte, als die Maschine zu bedienen. Als er erkrankte, wurde ein Arbeiter beauftragt, die Maschine neben seiner befindlichen Arbeit zu überwachen. Dieser Arbeiter wurde dabei betroffen, als er ein Schmelzloch passend mache und vom Werkmeister beim Ingenieur Melchior zur Anzeige gebracht. Letzterer teilte dem Arbeiter mit, daß er Strafe zahlen müsse. Der Arbeiter verlangte infolgedessen seine sofortige Entlassung, erhielt diese aber nicht, weil er die Pflicht hatte zu tündigen. Die Bedienung der Maschine wurde nun abermals einem Arbeiter als Nebenbeschäftigung übertragen. Wir meinen, wenn selber ein Brammer lediglich zur Bedienung der Maschine angestellt war, dann darf man jetzt nicht den Arbeitern zutrauen — wenn auch nur für vielleicht kurze Zeit — die Maschine so nebenbei zu bedienen. In der Dreherei wird ebenso gehandelt. Wenn dort der Beamte durch irgend einen Umstand verhindert ist, die Betriebsmaschine zu bedienen, dann wird er durch einen Arbeiter ersetzt, der neben seiner eigentlichen Arbeit noch die Betriebsmaschine überwachen muss. Hoffentlich wird hier bald Abhilfe geschaffen, das ist notwendig sowohl im Interesse der Arbeiter als auch der Sicherheit des Betriebes. —

— **Die Freikünste und die Flottenvorlage.** Der Wahlverein Magdeburg der Freikünste-Volkspartei hielt am Donnerstag abend seine Jahres-Generalversammlung ab, in welcher er sich auch mit der Flottenvorlage beschäftigte. In der Diskussion wurde von verschiedenen Rednern der Standpunkt vertreten, daß man eine endgültige Stellung erst dann einnehmen könne, wenn eine aussprechende und unansehbare Begründung der Vorlage erfolgt und die Frage der Kostendeckung geregelt sei. Einer weiteren Beschlusserklärung der breiten Volksvereine werde man keineswegs zustimmen. Auch siehe die Partei einer Bindung an so lange Jahre, die sogar die Legislaturperiode des gegenwärtigen und mehrerer noch zu wählernden Reichstage überschreite, aus wohlberechtigten konstitutionellen Bedenken durchaus ablehnend gegenüber. Bei einer Abstimmung in der abfiktiven Form werde das Befristigungsgesetz der gesetzgebenden Körperchaft völlig illusorisch gemacht. Also auch hier kein klares Nein, sondern ein Abwarten und Erwarten. Der Freikunst wird immer weniger widerstandsfähig Flottenvorlagen gegenüber, weil die den Freikunst noch angehörenden Fabrikanten gar zu gern ihren Anteil an dem Probst haben wollen, den die Verehrung der Flotte für die Unternehmung im Gefolge hat. —

— **Über den Plan zum Neubau eines Justizgebäudes in Magdeburg** äußert sich eine jetzt zum Zivilsetzen erschienene Verichtigung wie folgt: „Bei den Projekten für die Neubauten ist davon ausgegangen, daß die Geschäfts- und Gefängnisgebäude der in Magdeburg-Stadt und Buckau befindlichen Abteilungen des Amtsgerichts auch ferner beizubehalten sind und das jetzige unzureichende Gefängnis am Thüringberg künftig nur zur Unterbringung von Strafgefangenen zu verwenden ist. Demgemäß ist auf dem bereits früher angefaßten Bauplatz der Neubau eines Geschäftsgebäudes für das gesamte Landgericht einschließlich der Staatsanwaltschaft und das Amtsgericht mit Ausnahme der vorerwähnten Abteilungen sowie der Neubau eines für 400 Köpfe eingerichteten Untersuchungsgefängnisses beabsichtigt. Mit Rücksicht auf das Wachsum der Stadt und die dadurch bedingte Annahme der Gebäude sind die Neubauten so bemessen, daß dem zu erwartenden erhöhten Raumbedarf in absehbarer Zeit genügt wird. Außerdem ist auf eine möglichst umfangreiche Erweiterungsfähigkeit der Gebäude Bedacht genommen. Die Kosten betragen nach den superevidierten speziellen Anschlagnen, einschließlich der auf 4200 Mark berechneten Kosten für die erforderliche Verschiebung der Eisenbahngleise und der Ladestraße auf der Westseite des Grundstücks, 3 607 000 Mark. Hierzu treten noch die Kosten der Einrichtungsgegenstände. Als erste Baurate sind, wie schon gemeldet, 750 000 Mark bereit zu stellen.“ —

— **Giordano-Bruno-Feier.** Die Freie Gemeinde Sudenburg veranstaltete am Montag, den 19. Februar d. Js., eine Giordano-Bruno-Feier, bei welcher Herr Dr. Kramer den Festvortrag halten wird. Wir bitten alle Gewerkschaften, Vereine u. c. an diesem Tage keine anderen Veranstaltungen zu treffen. —

— **In einem Anfall von Geistesgeisterheit** ist der Buchhauer T. G. aus einem Fenster gesprungen im zweiten Stockwerk eines Hauses der Gartenstraße auf den Werder. Der Unglücksliche erlitt sehr erhebliche Verletzungen, u. a. einen Rippenbruch, einen Beinbruch, einen zweimaligen Armbruch und einen Rattenbeinbruch und wurde der allstädtischen Krankenanstalt zugeführt. —

## Provinz und Umgegend.

**Burg.** (Der abgeklärte Patriot.) Die gute Stadt Burg ist der Hauptstuhl aller ordnungsparteilichen Tugenden; die Art und Weise, wie da die Sozialdemokratie gehaßt und bekämpft wird, läßt die Stadt keineswegs eindrucksvoll in Königreich Sachsen zu liegen. Daher grüßt dort auch die patriotische Denkmalswelt in besonderer Weise. Das wäre ja nun nichts besonderes interessantes, wenn da nicht eben eine Denkmalgleichheit passiert wäre, welche ein geradezu förmliches Bild von den Motiven unserer Denkmals-Mäcen gibt. Herr Conrad Tac hat bekanntlich in Burg eine große Schuhfabrik gegründet und hat diese Fabrik zu einem Volkwerk gegen den Umzug gemacht, indem er organisierte Arbeiter ein für allemal aus seinen Räumen ausschloß. Er verdiente — das muß man ihm lassen — sehr, sehr viel Geld, und wurde reich, sehr reich! Aber das Hauptziel eines jeden Bourgeois, die Anerkennung der „feinen“ Kreise, wollte doch nicht kommen — gewisse drollige Punkte in den Täschchen Bergungen sollen schuld daran sein. Gesträubt, aber nicht bekehrt, verließ Conrad die sonst so vornehme Stadt Burg und siebelte nach Charlottenburg über, um dort aus seinen Millionen auszurücken. Deutlicherweise regte sich in Burg der Patriotismus unter den freisinnigen Bürgerschaft und vornehmender war Herr Zweig, der unsern Conrad in der Herrschaft der großen Firma nachgefolgt war. Und man jammerte und arbeitete und es mehren sich die Beiträge der Adalisten freisinniger Oberbau. Buerst jähren die Nationalliberalen und Konservativen — das sind nämlich in Burg die Tuchfabrikanten im Gegensatz zu den weniger „feinen“ Schuhfabrikanten — mit Misstrauen die Erfolge der freisinnigen Konkurrenz und es fehlen unter dem schwungvollen Klatsch noch die wirklich „feinen“ Namen. Bald aber nahm die Kartellbrüder, daß den Deutschen auch ohne sie zu stande kommt und erbosten sich nun gnädigst mitzumachen. Nun war das Komitee ganz „sein“ und jetzt hielt Conrad seine Zeit für gekommen; er bot einen Beitrag von 8000 Mark an unter der Bedingung, daß der Vater seines Schwiegervaters, ein Büchalter G. in Witmersdorf, den Entwurf des Denkmals liefern sollte. Über man ereignete sich das Unerwartete. Das Geld wurde abgelehnt, obgleich es 8000 Mark waren, obgleich Conrad Tac ein großer Sozialstaatsmann ist und obgleich Alfred Zweig, der Nachfolger des Herrn Conrad Tac, der Vorsitzende für das Denkmalkomitee ist. —

**Calbe.** (Verhütung eines Eisenbahnglücks.) Durch die Wahlfamilie und Umwelt des Bahnhüters ist auf der Bahnhofstraße Güller-Calbe ein großes Eisenbahnglück verhindert worden. Der betreffende Beamte, welcher Dienstag morgen die Strecke abging, stand am Wege bei Mengertersleben einen großen Schieneneinbruch vor. Er gab sofort Nachricht nach Calbe, daß das Gleis unzulässig sei, und da Material und Mannschaften zur Stelle waren, wurde der Schaden sofort repariert. Hoffentlich erhält der brave Beamte, welcher durch seine Umsicht ein großes Unglück abgewendet hat, von Seiten der Eisenbahnverwaltung eine angemessene Belohnung. —

**Werdau.** (Eisenbahnglücksfall.) Ein schwerer Unglücksfall ereignete sich auf dem heissen Bahnhofe. Dort war der Gülsbrenner Weise aus Leidenschaft beschäftigt, als gegen 1/4 Uhr der von Gotha kommende Personenzug einfand und den im Gleise stehenden Weise überfuhr. Durch das starke Schneegestöber und den infolge der Bedeckung der Schienen mit Schnee geräuschten Einlauf des Zuges hatte der Beamte die Fahrt nicht bemerkt und war somit, nicht ahnend, im Gleise geblieben. Er wurde in das Krankenhaus nach Werdau geschafft, starb aber bald nach seiner Überführung. —

**Stendal.** (Waldbrand?) Über den bereits gemeldeten Waldbrand bei Schönwalde tragen wir noch folgendes nach: In einem zum Teil mit Wasser gefüllten Graben auf Schönwalder Feldmark wurde am Dienstag festlich der Leiche eines Mannes gefunden, der am Tage zuvor in Gemeinschaft mit einem anderen Fremden betrieben durch das Dorf gezogen war. Die beiden Individuen, die offenbar dem Brandvergnügen stark gehabt hatten, waren beide in Street geraten und schienen sich bei dem Verlassen des Tales, das in die Abenddämmerung eintrat, trennen zu wollen. Der eine Wandergang nämlich in der Richtung nach Bären-Langerhütte weiter, während der andere aus Schernewitz zu pilgerte. Möglicherweise lehrte der erste schwere Mann um und schlug ebenfalls den Weg nach Schernewitz zu. Nach dem im aufgeweichten Erdreich entdeckten Spuren sind die beiden Fremden dann etwa einen Kilometer von Schernewitz entfernt ins Handgemenge geraten. An jener Stelle, nahe dem Weg, wurde die Leiche gefunden. Am Grabenwall lag das Kleidstück, aufgerissen und offenbar durchwühlt. Ein offenes Taschenmesser stieß dabei in die Erde. In dem Toten waren Wunden nicht zu finden, der betreffende scheint jedoch durch die Erde geplatzt zu haben. Der Leichnam wurde zunächst nach Schönwalde gebracht. Wie verlautet, ist der Tote ein städtischer Arbeiter, der erst vor ein paar Tagen seinen Dienst auf dem Rittergut zu Bries verlassen und den dabei eingeschlagenen Lohn bei sich getragen hat, was der entflohenen Zechkumpen gewusst hat, und es gelingt hoffentlich ihm zu ermitteln, daß mit Vieh in die dunkle Astase gebracht werden kann. —

**Westerhüsen.** (Gemeindevertretersitzung.) Am Montag, den 5. Februar, nachmittags 5 Uhr, tagt im Gemeindesaal, Gasthof zum goldenen Schiff, eine Sitzung der hiesigen Gemeindevertreter. Es ist wahrscheinlich, daß die Einwohner von Westerhüsen der wichtigen Tagesordnung wegen recht zahlreich als Zuhörer erscheinen. Die Sitzungen der Vertretung sind öffentlich, es haben nach § 109 der Landgemeindeordnung alle diejenigen Rechte, welche Gemeindeabgaben zu zahlen und sich im Besitz der örtlichen Ehrenrechte befinden und Gemeindeangehörige sind. Ebenfalls findet am Donnerstag, den 8. Februar, nachmittags 4 Uhr, eine Sitzung der Vertretung von Fermersleben im Neuen Schulhaus dafelbst statt, wo nun endgültig beschlossen werden soll, ob Gasbeleuchtung eingerichtet wird, oder ob die Einwohner von Fermersleben noch länger, trotz der vielen Steuern, welche dieselben bezahlen, im Dunkeln tappten sollen. Hoffentlich wird die Vertretung zu Gunsten der Einwohner entscheiden. —

## Kleine Chronik.

Infolge Genusses von trichinem Fleisch sind in Groß-Schönau (Schlesien) gegen fünfzig Personen erkrankt; eine davon, eine Fabrikarbeiterin, ist bereits gestorben. Die gerichtliche Untersuchung des Falles ist eingeleitet. —

Ein furchtbare Liebesdrama wird aus Neusach gemeldet: Das Brautpaar Georg Nagy und Ida Haase promeniert in Begleitung mehrerer Freunde und der Braut auf der Straße, als plötzlich der ehemalige Verehrer der Braut Namens Leopold Klein auf die Gesellschaft losstürzt und aus unmittelbarer Nähe einen Schuß auf das Mädchen, zwei auf den Brüder und schließlich einen gegen sich selbst in die Herzgegend abfeuert. Er stirbt sofort tot, die Brautpaar ist lebensgefährlich verletzt. —

Wie ein Leipziger Blatt berichtet, floh ein 14-jähriges Judenmädchen Michaela Kratz pötzlich aus dem Elternhause in Kratz in ein dortiges Kloster. Als die bestreitzen Eltern die Tochter holen wollten, war sie verschwunden. Die Eltern wandten sich an die Minister Körber und Pientzel nach Wien. —

Zu einem Coupee erster Klasse eines Zuges der Moskau-Taroxlawer Bahn wurde ein nach Moskau reisender Kassenbote, welcher 50 000 Rubel Eisenbahngelder mit sich führte, überfallen. Man fand den Kassenboten mit mehreren Wunden im Kopfe in bewußtem Zustande. —

Hofflige Schneestürme herrschen in ganz Spanien; von der Küste werden mehrere Schiffsbrüche signalisiert. In Madrid grässt die Influenza, doch hat sie einen gutartigen Charakter. —

## Bereine, Versammlungen, Vergnügungen.

Eine Volksversammlung für Sudenburg fand am Mittwoch, den 31. Januar in der „Bierbier Bierhalle“ statt. Auf der Tagesordnung stand ein Vortrag des Genossen Albert Meyer über „Der deutsche Handel und Verkehr im 19. Jahrhundert“. Der Einberufene Genosse Bernhard machte jedoch die betreibende Mitteilung, daß der Referent wegen Krankheit am Erscheinen verhindert sei. An dessen Stelle war der Stadtverordnete Krüger aus Halle erschienen, der in 1½ stündigem Vortrage das angegebene Thema behandelte. In der Diskussion wurde bedauert, daß der Referent u. b. der politischen und wirtschaftlichen nicht auch die religiöse Entwicklung des vorigen Jahrhunderts behandelt habe. —

Eine öffentliche Versammlung aller im Handels-, Transport- und Verkehrs-gewerbe beschäftigten Personen tagte am Sonntag, den 28. v. M. im Saale des Herrn Schmitz zu Olvenstedt. Von Mag Thomas aus Magdeburg sprach über „Die Entwicklung des Handels und Verkehrs im vergangenen Jahrhundert“. Er führt aus: Zu der Entwicklung des Handels und Verkehrs spiegelt sich das Bild der anderen Gewerbszweige als Industrie und Landwirtschaft wieder. Ein anschauliches Bild führte er der Versammlung vor Augen, als er die Verkehrsmittel des Altertums und des Mittelalters, Schiffe, Schlitten, Walzen, Rollen, Nader, mit den heutigen Verkehrsmitteln verglich. Seine Ausführungen gipfelten darin, sich der Organisation anzuschließen, um dadurch auch Anteil zu erlangen an den Segnungen der Erründungen und der Kultur. Nachdem Kollege Büddike noch den Vortrag ergänzt hatte, wurde eine im Sinne des Referats gehaltene Resolution einstimmig angenommen. Als sich noch verschiedene Kollegen in den Verbund hatten aufnehmen lassen, erfolgte Schluss der gut besuchten Versammlung. —

**Tischler Magdeburgs und Umgegend** gibt Acht auf die Sonntag vorneutag 11 Uhr im „Dreif

die Herren nichts wissen wollen. Es ist unsere Pflicht, standhaft Mitglieder in die zu wählende Kommission zu senden. Er scheint deshalb Mann für Mann.

Freie Meistersleben, Salzke, Westerhüsen. Heute, Sonntag, nachmittags 5 Uhr hält Herr Dr. Kramer im Gemeindehaus, Marktstraße 1, einen Vortrag: „Leichtbau.“ Der Eintritt ist frei.

Fernerleben, Salzke, Westerhüsen. Heute, Sonntag, den 4. Februar, findet im Lokale der Witwe Lautsch eine Versammlung des Arbeiter-Bildungsvereins statt, in welcher Genosse Robert Pistorius aus Magdeburg über „Die Literatur und ihre Bedeutung für den Erziehungskampf der arbeitenden Klasse“ referieren wird. Es wird einfach, recht zahlreich und vielfach zu erscheinen, da die Versammlung kurz nach 3 Uhr nachmittags beginnen wird.

Sonnabend, 3. Februar.

Central-Kranken- und Sterbekasse der Deutschen Wagenbauer. Ritterstraße Sudenburg. Zahlstube bei Seeger.

Sonntag, 4. Februar:

Radfahrerclub „Sturm“, Magdeburg. Jeden Sonntag morgens 9½ Uhr Saatfahrt und Zusammenkunft.

Stallbau Einigkeit. Jeden Sonntag von nachmittags 4 Uhr ab geselliges Beisammensein im „Weisen Hirsch“ (Neustadt).

Sudenburgsche Stallbau Einigkeit. Jeden Sonntag von 1 bis 8 Uhr Spielabend im Lokale des Herrn Albrecht, Braunschweigerstr. 2.

Deutscher Holzarbeiter-Verband, Zahlstelle Oldenstedt. Jeden Sonntag nach dem 1. jeden Monats Mitglieder-Versammlung im „Kreis Heinrich“.

Fernerleben, Central-Kranken- und Sterbekasse für Anhänger des Naturheilverfahrens. Zahlstelle Fernerleben. Zahlung der Beiträge von 11 bis 12 Uhr. Auch werden dabei Mitglieder aufgenommen.

Montag, 5. Februar:

Central Deutscher Schuhmacher, Zahlstelle Magdeburg. Mitglieder-Versammlung abends 8½ Uhr im Bürgerhaus, Stephansbrücke 38. Radfahrerclub „Sturm“. Jeden Montag nach dem 1. jeden Monats abends 8½ Uhr Versammlung im „Lütjenhof“.

Arbeiter Gefangenverein „Freundschaft“, Neue Neustadt. Jeden Montag abends 9 Uhr Übungsstunde bei St. Pauli, Fabrikstraße.

Naturheilverein Neue Neustadt. Abends 8½ Uhr Versammlung im „Weisen Hirsch“.

Circus-Theater.

Ein ruheloses Wölchen sind die Künstler unserer Spezialitäten-Bühnen. kaum sind sie in einem Ort „warm“ geworden und haben durch ihre mehr oder weniger aus dem Rahmen des Alltäglichen heraustratenden Darbietungen das Interesse des schaustelligen Publikums erregt, dann sind sie auch schon wieder verloren, um in einem anderen Künftempel um die Kunst des Publikums zu ringen. Nur ganz hervorragenden Kräften ist es auf diesem Gebiete vergönnt, länger als 14 Tage an einem Ort zu stehen, und vielleicht das Bild zu haben, daß der ursprünglich auf zwei Wochen lautende Kontrakt auf weitere 14 Tage verlängert wird. Ausschlaggebend ist der Beifall der Zuschauer; wer will aber behaupten, daß die von dieser Seite ausgestellte Censur immer gerecht ist? Doch das ist Nebensache! Die Haupthecke ist und bleibt, soll das Unternehmen bestehen, für den Direktor das Geschäft. Und mag er selbst die Leistungen dieses oder jenes Künstlers höher einschätzen, wie die eines anderen von seinem Ensemble, er muß den ersten weiter.

liehen lassen, weil er es nicht verstand, „die Herzen der Zuschauer im Sturm zu erobern.“ Wenig bedeutendwert ist in Anbetracht dieser Verhältnisse die soziale Lage der die Spezialitätenbühne belebenden Künstler die noch unter einem Überangebot und einer wachsenden Konkurrenz zu leiden haben. Doch was hat sich das Publikum um die ältere der Künstler zu kümmern, es lädt keinen Künstler an der Kasse ab und will sich dafür anstrengen und selbst bei den schwierigsten und ungewöhnlichsten Darstellungen noch freundliche, ja lachende Gesichter sehen. Und die weiblichen und männlichen Künstler? Sie lachen, und in ihrem freudestrahlenden Gesicht spiegelt sich wohl auch die wahre innere Befriedigung wieder, wenn reicher Applaus ihre Leistungen belohnt, und wenn dieser Beifall mit jedem Tage steigt, damit das siegreiche Unternehmen von einem Ort zum andern durch eine etwas längere Kneipepause unterbrochen wird. Aber allzu lange ist auch diese nicht, denn das Publikum will Abwechslung haben und die Direktion auch diesem Verlangen nachkommen. So haben wir denn auch mit Beginn des neuen Monats neue Künstler auf unserer Circusbühne, und alle waren so richtig ja hervorragend in ihrem Fach. Das letztere trifft besonders zu bei der Draufstilistin Miss Müller. Theresa und der, wenn wir nicht irrein, mit ebenfalls indischen Miss Martha, in ihren Tanzschauproduktionen auf der goldenen Bühne. Das gleiche lässt sich auch von den preiswerten Balancierstücken auf dem schwungenden Schleuderzirkus der Miss Lucia sagen. Eine ausgezeichnete Liedersängerin hat das Circustheater in Art. Adeline Polak gewonnen, deren Walzerlieder bei dem reichen Stimmenmaterial, verbunden mit einer vorzülichen Vortragsweise ihre Wirkung nicht verfehlten. Auch das Soubrettenstück ist durch Hr. Von Leonhardt, besonders aber durch Vera Karl wirdig vertreten. Als Humorist sticht sich der bei dem hiesigen Publikum im besten Andenken stehende Humorist Hugo Hohlgemuth mit seinen Liedern vom „Automobil“ und vom „Sumpfmüh“ sowie durch seine drolligen Erzählungen vom „hellen Sachsen“ recht nett ein. Auch die beiden Liedersänger und Tänzer Johanna und Brown bilden mit ihren sehr gut zum Vortrag gebrachten Duetten, sowie durch ihre gründlichen Lieder eine ausgezeichnete Nummer des Programms. Etwas ganz Neues wird noch inszeniert geboten, als der Vollblutengel Columbus auf der Bühne in der hohen Schule geritten wird, wobei die dänische Dogge Max sich bemüht, den Gangarten seines edlen Partners genau zu folgen. Einen würdigen Schluss erhält das über alle Maßen reizhafte Programm durch die wirklich großartig in 10 Bildern dargestellte Verwandlungsgeschichte Lamour (Die Hochzeitkreise). Auf offener Scene verwandelt sich mit einer verblüffenden blitzartigen Geschwindigkeit die ganze Bühne von einem Brautgemach in eine thüringische Landschaft, in eine blaue Grotte, in das Innere eines Eisenbahnwaggons, in ein Gebäß usw., und die aus zwei Damen und zwei Herren bestehende Pantomimentruppe belebt durch ihre stötige Spiel die Scenerie in so ausgezeichnete Weise, daß man keine Freude daraus hat. Alle Künstler geben ihr Bestes; möchte es Ihnen gelingen, sich die Kunst eines zahlreichen Publikums zu erwerben. Am frühen Sonntag, abends 8 Uhr, Cata-Elle-Vorstellung, sei besonders hingewiesen.

Wahlalla-Theater.

Ein fast vollständig neues Programm ist für eine Spezialitätenshöhne immer eine bedeutende Zugkraft. Das ist auch diesmal beim Programmwechsel bewiesen worden. Zum vorherigen Programm ist nur die wenigen längeren Aktelein Martha Uhlmann übernommen worden, die auch jetzt noch den Abend in angenehmer Weise einleitet, ihre Weisen sind im Publikum besten Aufmarsch. Aus dem Gebiete des Gelangs tunnelein sich aber noch mehrere Kräfte und ringen um die Palme des Abends. Da ist zu nennen das schwedisch-deutsche

Duettkoppar Bengtson, belobt vornehmste Stimmbegabte Damen, von denen die jüngere außerdem noch eine sehr angenehme Bühnen-erscheinung ist. Die Salbaths, ein Herr und eine Dame, die als Wiener Original-Duettkoppar erregten, müssen sich zu verschiedenen Bürgern versetzen, und nicht besser erging es dem humoristischen Herrn Max Werner, der besonders mit seinem zeitgenössischen Couplet über die Transvaalaffäre, welches er in der gelungenen Rolle des Präsidenten Krüger singt, riesigen Beifall erregt. Brüderl Wola Myerton ist dieses erste Kostüm-Soubrette, auch die von ihm mit vielen Chören vorgetragenen Couplets sind neu. Eine Hauptnummer des Programms bildet das eindrucksvolle Lustrelief des Salonzwielten Jules Trispé, der nicht nur mit neuen eigenartig gewandten Werken und brillant ausgeschmückten Gewichten arbeitet, sondern auch über die dazu notwendige Kraft verfügt. Ein Bravourest bildet eine Leistung auf einem hohen Postament: der Athlet hebt zwei Gewichte mit einem Arm hoch und singt den ersten Vers eines bekannten Volksliedes, bei dessen letzten Zeilen er in einer sinnreichen kontrastierten Verfehlung verschwindet. Die Pariser-Alabaten — 6 Musiken (ich habe aber stets 7 Personen gezählt. D. B.) — zeichnen sich durch sicheres Auftreten und vorzügliche Leistungen aus: heraufgehoben seien besonders die mit verblüffender Sicherheit geschlagenen Doppelhaltos des übrigens Mitglieders der Gruppe. Der exzentrisch-comische Alabaten-Mitglied Paolo, bei dem ein schwarzer Budel eine Hauptrolle spielt, ist als sehr gelungen zu bezeichnen. Unrechte dürfte aber die Dressur von Hunden und Affen darstellen, wie sie uns Miss Christania zeigt; die allerliebsten Tierchen schaukeln sich, turnen, treten als Seiltänzer auf, fressen Blasen, spielen Kinderschädeln, tanzen usw. Bewundert man hierbei schon die Dressur dieser Tiere, so erstaunt man jedoch noch mehr über das Auftreten der 6 dresierten Schafköpfe, welche sagen Schafköpfe, die uns Herr Paolo Dobaldo (der Name kommt mir recht spanisch vor) vorschlägt. Was diese Tiere leisten, das ist eben nicht zu beschreiben, das muß man sehen, und dazu bleien die nächsten Tage die beste Gelegenheit. Daß die Besucher das Wahlalla-Theater stets nur aufzudenken verlassen, davon bin ich vollkommen überzeugt, umso mehr, da bei dem jetzigen Programm auch, wie aus Vorstehendem ersichtlich ist, mehrere Nummern eingestellt sind, welche Kinder ganz besonders gefallen werden.

## Leichte Nachrichten.

Zur Lohnbewegung der Handschuhmacher in Neuhaldeben-Sleben wird uns mitgeteilt, daß die Firma Scherzmann den Tarif bewilligt hat, während bei Steinfeld u. Nitsch und bei Albrecht keine Bewilligung bisher erfolgt ist. Wenn nicht in leichter Sünde bewilligt wird, treten hier am Sonnabend sämtliche Handschuhmacher in den Aufstand.

Beim österreichischen Bergarbeiterstreik ist keine Veränderung der Lage eingetreten.

## Briefkästen.

Neuhaldensleben-Wolmirstedt, Wolmirstedt 7,30. Niedern-dödeleben 12,50. Angern 4,—. Briesel 1,—. Zarsleben 1,—. Sams-wegen 0,60. Sozialdemokratischer Brief! — B. Bleibitz. Der Beifluss kann angefochten werden. Ist die Anfechtung erfolglos, dann können die Vertreter zum Erfolg angehalten werden.

# Zwei Volks-Versammlungen

am Mittwoch, den 7. Februar, abends 8 Uhr:

## Für Sudenburg und Buckau in Friedrichslust, Leipzigerstraße.

Tages-Ordnung:

Vortrag des Redakteurs August Müller

über:

## Volksvertretung und Regierung.

Diskussion. — Verschiedenes.

An den Unterzeichneten wurde im November gelegentlich einer Parteiversammlung das Ersuchen gerichtet, öfter wissenschaftliche Vorträge halten zu lassen. Es ist diesem Ersuchen zunehmend entsprochen worden, und es wird deshalb erwartet, daß die Parteigenossen und Genossinnen der in Betracht kommenden Stadtteile die regste Agitation für den Besuch dieser interessanten Versammlungen einzufädeln.

Tages-Ordnung:

Vortrag des Redakteurs Albert Meyer

über:

## Der deutsche Handel und Verkehr im 19. Jahrhundert.

Diskussion. — Verschiedenes.

Der Vertrauensmann der Sozialdemokraten Magdeburgs.

## Veranstaltung

des

## Verbandes Deutscher Zimmerer

(Zahlstelle Magdeburg)

auf Dienstag, den 6. Februar 1900, abends 8 Uhr  
im Lokale des Herrn Müller, Tischlerkrugstr. 22.

Tages-Ordnung:

1. Vortrag des Genossen Böß. 2. Abrechnung. 3. Verbandsanglegenheiten

4. Verschiedenes.

Um zahlreichen Besuch ersucht

Der Vorstand.

## Neuhaldensleben. Vortrag des Genossen Dr. Karl Liebknecht über „Die Flottenvorlage.“

## General-Versammlung

der Ortskrankenkasse der in Magdeburg incl.  
Sudenburg in der Tabak-Industrie

beschäftigte Personen

Montag, den 12. Februar, abends 8 Uhr, im Restaurant Fazlachsberg 9.

Tages-Ordnung:

1. Kassenbericht

2. Ergänzungswahl des Vorstandes und Wahl der Revisoren.

3. Gehalt des Vorsitzenden und Rentanten.

4. Eventuelle Anträge der Mitglieder. 5. Verschiedenes.

C. Wille, Vorsitzender.

## General-Versammlung der Ortskrankenkasse

für die im

## Maurer- und Bau-Gewerk

beschäftigte Personen zu Magdeburg

am Donnerstag, den 15. Februar, abends 8 Uhr  
im Dreikaiserbund, Gr. Storchstraße 7.

Tages-Ordnung:

1. Rechnungslegung pro 1899.

2. Vorstandswahlen.

3. Bericht der Revisoren über den Befund der Rechnungsprüfung.

4. Wahl von Rechnungsprüfern.

5. Wahl von Generalversammlungs-Beratern.

6. Änderung des § 27, Absatz 1 und Absatz 2 unseres Statutes.

7. Verschiedenes.

Magdeburg, den 3. Februar 1900.

Der Vorstand.

## Burg.

Dienstag, den 6. Februar, abends 7 Uhr

Öffentliche

## Zimmerer-Versammlung

im Hofjäger

Tagesordnung: Beantwortung unserer Lohnfrage.

Das Erscheinen sämtlicher Kameraden ist notwendig.

Der Vorstand.

Möbel, Spiegel und Polsterwaren

\* Eine neue Betstelle m. rot. Matratze bill-

g. verlaufen. Helmstedterstr. 23, v. 1 Tr. r.

C. Dittmar, Tischlermeister

\* Steil. Heckebauer, Harzer Bauer, zu ver-

kaufen. Helmstedterstr. 19, v. 2 Tr. r.

All. Sorten Spirituosen u. Weine, feinst. Ein Steil. Heckebauer billig zu ver-

kaufen. Märkte, zu verl. H. Fischer, Fermersleben, kaufen Neuhaldenslebenstr. 20, 2 Tr. r.

## Spottbillig!

Wiederholungs-22, 28 und 35 Mt., Bettdecken 15 Mt., Bettwäsche 35 Mt., Kommoden 18 Mt., Kleiderkörbe 19½ Mt., Spiegel 6 Mt., Divans 28 und 35 Mt., Tische 9½ und 11 Mt., Rohmöbel 3½ Mt., Küchenmöbel 22 Mt., Stühle 15 Mt., Küchenmöbel 8 Mt., Küchenmöbel 2½ Mt., elegante gediegene Nähmaschine 45 Mt.

rc. rc. rc.

## Wohnungs-Einrichtung!

Stube, Kammer, Küche

— 180 Mark.

## Elegante Einrichtung

— 250 Mark.

## Hochfeine

## Wohnungs-Einrichtung

— 500 Mark.

Eigene Polsterwerkstatt.

Rosenberg,

Hatharinstraße 8.

## Für Brautleute

Eine neue vollständige dunkle Wirt-

schaff mit Bettställen u. Bett auch einzeln

abzugeben, sehr billig zu verkaufen.

Stephansbrücke 24, 1 Tr. links.

# Luisen-Park.

Montag, den 5. Februar 1900:

## Grosse Redoute

in den karnevalistisch dekorierten Räumen des ganzen Etablissements.

Für großartige Überraschungen ist bestens gesorgt.

Um 12 Uhr: 244

### Grosse Polonaise

unter Vorantritt der ungar. Musikkapelle daran anschließend:

### Festzug des Gambrinus.

Kostümierung preis 6 Uhr  
— Eröffnung des Karnevals preis 8 Uhr.  
Anfang des Konzerts 7 Uhr

Kostenpreis incl. Büttesteuer: Herren-Masken 85 Pf., Damen-Masken 65 Pf., Zuschauer 40 Pf., — gegen Bezahlung Billet incl. Lustbarkeitssteuer: Herren-Masken 70 Pf., Damen-Masken 50 Pf., Zuschauer 30 Pf.

Vorzugskarten sind bis zum 4. Februar im Lokal zu haben.

Carl Lankau.

Herr Schmengler ist mit seiner reichhaltigen Maskengarderobe

zu bekannt billiger Preisen von 6 Uhr ab im Lokale anwesend

### Männer-Turn-Verein Groß-Ottersleben.

Sonntag, den 4. Februar:

## Grosser Maskenball

im Lokale des Herrn Ritter.

Für großartige Überraschung ist jedes Sorg. getragen. Zur Aufführung kommen: 1. Der Bärenkrieg, 2. Die Karnevalswiege, 3. Der originelle August.

Herren-Masken 50 Pf., Damen-Masken 30 Pf., Entrée, 25 Pf.

Es lädt ergebenst ein

Der Vorstand.

## Neid's Etablissement

(Inhaber: H. Brüning)

Montag, den 5. Februar

## Grosse Redoute

im großen, prachtvoll dekorierten Saal.

Um 11 Uhr: **Große Polonaise**

unter Vorantritt der beiden engagierten kostümierten Musikkapellen.

Dannach Prämierung der drei schönsten Damen-Masken:

1. Preis: 1 goldene Dameneule, 2. Preis: 1 Armband,

3. Preis: 1 goldener Dameneuring.

Auch die gelungenste Herren-Maske wird mit einem Preise ausgezeichnet.

Die Preisrichter werden aus den Reihen der Zuschauer gewählt.

Die Preise sind von jetzt an im Lokale ausgestellt.

**Eintrittskarten** im Vorverkauf: Herren-Masken 50 Pf., Damen-Masken 40 Pf., Zuschauer 30 Pf. sind zu haben in Magdeburg bei Herrn R. Brandt, Breiteweg 246, in Buckau bei Herrn Lücke, Schneiderschule, 35, in Wittenberge bei Herrn G. Dammann, Gr. Diesdorferstr. 215 und in Endenbürg bei Herrn Weber, Breiteweg 46.

An der Kasse: Herren-Masken 70 Pf., Damen-Masken 50 Pf.

Anfang 8 Uhr.

Zu recht zahlreichem Besuch lädt ein

Hermann Brüning.

N.B. Die Masken-Garderobe des Herrn Baumgarten ist im Lokale anwesend.

## Gesellschafts-Salon Weiher Hirsh.

### Grosser Tanz.

Einem verehrten Publikum zur Nachricht, dass ich mein Vergnügungs-Etablissement

### „Friedrichslust“

an Herrn G. Krüger verkauft habe und ersuche alle meine Freunde und Bekannte, das mir zu teil gewordene Vertrauen auf Herrn Krüger übertragen zu wollen.

W. Gens.

Einem verehrten Publikum, wie Freunden und Bekannten zur Nachricht, dass ich das

### Vergnügungs-Etablissement „Friedrichslust“

von Herrn Gens heute übernommen habe und bitte, das meinem Vorgänger geschenkte Vertrauen auch auf mich zu übertragen, da es mein eifrigstes Bestreben sein wird, meinen Gästen freundlich entgegenzukommen und für gute Bedienung Sorge tragen werde. — Vereinen zur Nachricht, dass mein Saal noch an einigen Sonnabenden frei ist.

Gustav Krüger.

# Luisen-Park.

Heute Sonntag von 3 Uhr ab: **Tanz**  
bei gut besetztem Orchester. 282

## Zerbster Bierhalle

Telephon 2442.

Sonntag:

Telephon 2442.

283

Hierzu lädt ergebenst ein

Franz Königstedt.

295

Ergebnst lädt ein

296

Ergebnst lädt ein

297

Ergebnst lädt ein

298

Ergebnst lädt ein

299

Ergebnst lädt ein

300

Ergebnst lädt ein

301

Ergebnst lädt ein

302

Ergebnst lädt ein

303

Ergebnst lädt ein

304

Ergebnst lädt ein

305

Ergebnst lädt ein

306

Ergebnst lädt ein

307

Ergebnst lädt ein

308

Ergebnst lädt ein

309

Ergebnst lädt ein

310

Ergebnst lädt ein

311

Ergebnst lädt ein

312

Ergebnst lädt ein

313

Ergebnst lädt ein

314

Ergebnst lädt ein

315

Ergebnst lädt ein

316

Ergebnst lädt ein

317

Ergebnst lädt ein

318

Ergebnst lädt ein

319

Ergebnst lädt ein

320

Ergebnst lädt ein

321

Ergebnst lädt ein

322

Ergebnst lädt ein

323

Ergebnst lädt ein

324

Ergebnst lädt ein

325

Ergebnst lädt ein

326

Ergebnst lädt ein

327

Ergebnst lädt ein

328

Ergebnst lädt ein

329

Ergebnst lädt ein

330

Ergebnst lädt ein

331

Ergebnst lädt ein

332

Ergebnst lädt ein

333

Ergebnst lädt ein

334

Ergebnst lädt ein

335

Ergebnst lädt ein

336

Ergebnst lädt ein

337

Ergebnst lädt ein

338

Ergebnst lädt ein

339

Ergebnst lädt ein

340

Ergebnst lädt ein

341

Ergebnst lädt ein

342

Ergebnst lädt ein

343

Ergebnst lädt ein

344

Ergebnst lädt ein

345

Ergebnst lädt ein

346

Ergebnst lädt ein

347

Ergebnst lädt ein

348

Ergebnst lädt ein

349

Ergebnst lädt ein

350

Ergebnst lädt ein

351

Ergebnst lädt ein

352

Ergebnst lädt ein

353

Ergebnst lädt ein

354

Ergebnst lädt ein

355

Ergebnst lädt ein

35

# J. Beilage zur Volksstimme.

Nr. 29.

Magdeburg, Sonntag, den 4. Februar 1900.

11. Jahrgang.

## Ländliche Sittlichkeit und sozialdemokratische Unsitlichkeit.

Der gegenwärtig in Merseburg tagende Provinziallandtag der Provinz Sachsen beschäftigte sich in seiner dritten Sitzung mit den Zuständen in der Lehr- und Erziehungsanstalt zu Zeitz. Mancherlei in der Anstalt herrschende Missstände traten bei der Besprechung zu Tage. Als Hauptfehler wurde es bezeichnet, daß Tag aus, Tag ein eine Reihe männlicher und weiblicher Korrigenden auf dem Wirtschaftshof beschäftigt werden, der gleichzeitig als Spiel-, Aufenthalts- und Turnplatz der Böblinge der Erziehungsanstalt dient. Eine Verführung der Böblinge mit den Korrigenden läßt sich trotz strenger Überwachung nicht vermeiden. Natürlich üben die Korrigenden einen höchst nachteiligen Einfluß auf die empfänglichen Kinder aus. Der Anstaltsdirektor sagt darüber: „Es liegt in der Natur des Wesens, daß sowohl vertorene Menschen eine dämonische Freude daran haben, reinere Gemüter zu vergiften, wie auch daß Kinder, zumal wenn sie, wie oft bei uns, erblich schwächer bestellt sind, eine unheimliche Begier danach empfinden, die Schleichwege der Alten kennen zu lernen und in die Erfahrungen derselben eingeweiht zu werden.“ Der Zweck, auf den die Zwangserziehung hinarbeiten soll, nämlich die Kinder der unsittlichen Atmosphäre ihrer heimatlichen Beziehungen zu entrücken, wird also vollkommen illusorisch gemacht.

Soweit kann man wohl mit dem Anstaltsdirektor einverstanden sein, denn es ist in der That ein arger Missstand, wenn die Kinder in Verführung kommen mit alten Verbrechern. Der Herr Anstaltsdirektor hat aber noch einen „Missstand“ entdeckt, der es verdient, der weitesten Öffentlichkeit mitgeteilt zu werden. Endlich ist ein schwer ins Gewicht fallender Uebelstand darin zu erblicken, so lesen wir im Bericht der Magdeburgischen Zeitung über die Versammlungen des Provinziallandtages, daß sich die Übergabe von von Zeitz zur Unterbringung der schulentlassenen Zwangsböblinge nicht eignet. Wegen der starken Fabrik- und Bergarbeiterbevölkerung, in der die sozialdemokratische Gesinnung weite Verbreitung gefunden hat, werden die in der Anstalt erzielten Erfolge bei den ins Leben eintretenden Lehrlingen häufig wieder in Frage gestellt. Der religiöse Einfluß ist sogar in den meisten umliegenden Dörfern sehr gering, das kirchliche Leben liegt sehr darnieder. Der Anstaltsdirektor berichtet hierüber: „Ich spüre auf meinen Inspektionsreisen den Einfluß des sozialdemokratischen Geistes mir gar zu sehr, ich finde sozialdemokratische Schriften schon in den Händen der jüngsten Lehrlinge, ich beobachte eine häßliche Verführung zu ausgelassenem, zügellosem Leben und nächtlichem Umherschweifen, ich begegne einer wüsten Verhetzung unserer Kinder gegen die Anstalt sowohl und deren Zucht wie überhaupt gegen alle Autorität und Ordnung.“

Es würde dem Leiter einer staatlichen Anstalt viel besser anstehen, wenn er in einem Berichte, der bestimmt ist, als Grundlage zu den Verhandlungen des Provinziallandtages zu dienen, nicht solche tendenziösen Behauptungen aufstellen wollte, für die er auch nicht die Spur eines Beweises erbringen kann. Diejenigen jungen Leute, die nach ihrer Entlassung aus der Erziehungsanstalt sich der Sozialdemokratie

zuwenden und ihnen so frühzeitig sozialdemokratische Weltansicht bevorzugen, werden sich gewiß nicht durch „ausgelassenes, zügelloses Leben und nächtliches Umherschweifen“ auszeichnen. Es ist eine bekannte, auch schon oft von Gegnern der Sozialdemokratie zugegebene Thatsache, daß gerade die Arbeiterbewegung erzieherisch auf die sich in ihr betätigenden Arbeiter einwirkt. Wenn man wirklich mit den Böblingen der Anstalt schlechte Erfahrungen gemacht hat, dann liegt dieses nicht an der sozialdemokratisch durchsetzten Bevölkerung des Zeitz-Weissenfelser Reviers, sondern an dem in den Erziehungsanstalten üblichen System. Dieses, welches sich von allen modernen pädagogischen Anschauungen frei zu erhalten gewußt hat und mit Religion und Zwangsmethoden die vernachlässigten Kinder auf den rechten Weg bringen will, hat sich überall, wo es zur Anwendung gelangte, als vollständig unzulänglich erwiesen. Die Früchte dieses Systems machen sich sehr bald bemerkbar, wenn die Böblinge den Fesseln der Anstalt entronnen sind und draußen im Leben auf eigenen Füßen stehen. Bei der Beurteilung der Klagen darf man übrigens auch nicht außer Acht lassen, daß die gewohnheitsmäßigen Trömmel und Klacker so leicht geneigt sind, über „Zügellosigkeit“ und „nächtliches Umherstreichen“ zu schreien — wenn es sich um Arbeiter handelt. Den Söhnen der bestehenden Klassen gegenüber, die, wie der Hammeloprozeß gezeigt hat, der Zwangserziehung oft viel bedürftiger sind, als die Arbeiterjugend, drückt man ein Auge zu. Jugend will ja austoben. Aber selbst wenn wir zugeben — was ja bei dem Menschenmaterial, welches hier in Betracht kommt, durchaus nicht ausgeschlossen ist — daß sittliche Verfehlungen vorkommen, so ist es doch eine durch nichts gerechtfertigte Behauptung, daß die Sozialdemokratie die Schuld an diesen Verfehlungen trage. Gerade das Gegenteil ist der Fall. Man lege der Sozialdemokratie in ihrem Bestreben, Einfluß auf die Jugend zu gewinnen, keinerlei Schwierigkeiten in den Weg, man ändere das Erziehungssystem in den Erziehungsanstalten, und die Böblinge werden sich, soweit dieses nicht durch erbliche Veranlagungen und materielle Not verhindert wird, als brauchbare Glieder der menschlichen Gesellschaft erweisen.

Welcher Zweck nun die Schimpfereien und Aussäße auf die Sozialdemokratie eigentlich verfolgen, ersicht man leicht aus dem Jahresbericht des Anstaltsdirektors für 1898. Darin wird Klage darüber geführt, daß in den jungen Burschen der Drang genährt wird, sich dem gewinnbringenden, aber für ihre sittliche Entwicklung gefährlichen Verbrechen als Bergmann zu widmen. Die Landwirtschaft aber klage über Mangel an Arbeitskräften, und doch würde die Anstalt dieser jungen Kräfte zuführen, als sie sich bewußt sei, daß kein anderer Beruf in so hohem Maße geeignet sei, die sittliche Gesundung unserer früher verwahrlosten Kinder zu fördern als gerade der landwirtschaftliche. „Wenn man aber sehen muß, daß die Früchte jahrelanger hingebender erzieherischer Arbeit die sind, daß unsere Böblinge durch die Macht zwingender Verhältnisse statt nüchternen Gliedern des Gemeinwesens zu werden, einer sozialdemokratischen Bergwerksbevölkerung in die Arme fallen, dann mag wer will an der Spitze der Verwaltung unserer Anstalt stehen, er wird seinen Bankrott erklären müssen.“

Das also ist des Budels Kern. Die Böblinge sollen dem

„schädlichen Einfluß der Industrie“ entzogen werden und den Agrariern als williges, billiges und brauchbares Arbeitsmaterial dienen. Daher das Schimpfen über die Sozialdemokratie und das Loblied auf die idyllischen Zustände in der Landwirtschaft und die „sittliche Gesundung“ der in der Landwirtschaft thätigen Personen. Wie diese sittliche Gesundung aussieht, darüber haben uns zwar Kenner der Verhältnisse, wie der Pastor Wagner in seinem bekannten Buche über die „Sittlichkeit auf dem Lande“ ein Bild entrollt, welchem gegenüber die Zustände im Zeitz-Weissenfelser Revier engelrein. Neben die sittlichen Zustände in der Diözese Salzwedel schreibt der Superintendent Scholz in seinem Ephoralbericht: „Von 761 getauften Kindern waren 111 unehelich, also über 14 v. H., das bedeutet wieder eine Steigerung. Was von dem Verkehr der Eheleute und Mägde auf dem Lande erzählt wird, erinnert an Sodom. Die gewöhnliche Unsitlichkeit in Salzwedel hat einen Umsatz angenommen, der nun auch anderen läuft.“ Der Kreistag und die Stadtverordneten haben sich mit dem Notstand beschäftigt, der erstere, weil das Kreiskrankenhaus, die letztere, weil das Siechenhaus in Mitteidschaft gezogen wurde. Wenn man sich nicht aufschwingen kann, aus sittlich-religiösen Gründen dem Unwesen zu sternen, so sollte man es aus wirtschaftlichen Gründen tun. Solch ein Satanshaus verschlingt Tausende von Mark.“

So urteilen Kenner der Verhältnisse über die sittlichen Zustände auf dem Lande. Hier kann man aber der Sozialdemokratie die Schuld nicht in die Schuhe schieben, denn im ganzen Wahlkreise Salzwedel-Gardelegen wurden bei der letzten Reichstagswahl 1100 Stimmen für den sozialdemokratischen Kandidaten abgegeben, während Herr v. Kröcher, der Käufer nach dem „starken Mann“, im ersten Wahlgang mit 821 Stimmen gewählt wurde. Salzwedel liegt in der Provinz Sachsen und man kann sich ungefähr denken, wie die „sittliche Gesundung“ aussieht, der die Böblinge der Erziehungsanstalt in Zeitz entgegengehen, wenn sie Verwendung finden zur Milderung der „Leidnot“ auf dem Lande. Nicht nur, daß das sittliche Milieu, dem sie dann überantwortet werden, ein mindestens ebenso bedenkliches, wenn nicht tieferes ist als im Zeitz-Weissenfelser Revier, es fehlt dann auch der Rückhalt, der sittliche Einfluß, den die Arbeiterorganisationen ausüben; aus den Böblingen der Zwangserziehung werden Kandidaten der Gefängnisse und Zuchthäuser.

Die feudale Gesellschaft, die da jetzt in Merseburg zum Provinziallandtag versammelt ist, ist solchen Erwägungen natürlich unzugänglich. Die „Missstände“, die der Anstaltsdirektor festgestellt hat, passen den Agrariern so vorzüglich zu ihrem Konzept, daß man sich nicht darüber zu wundern braucht, wenn der gegebenen Auseinandersetzung Folge geleistet wird. Der Provinzialausschuss hatte beantragt, „daß in Rücksicht auf die bei der Erziehungsanstalt Zeitz unzweckhaft vorhandenen räumlichen und Erziehungs-Unzuträglichkeiten eine Verlegung der Anstalt in eine den ungünstigen Einflüssen einer starken Fabrik- resp. Bergarbeiterchaft weniger ausgesetzte und für die Disponierung der Wohnräume und Arbeitsflächen freieren Spielraum gewährende Gegend einem Umbau der alten Anstalt vorzuziehen sei.“ Der Provinziallandtag stimmte allerdings diesem Antrage nicht zu, dagegen fand ein Antrag Annahme, wonach dem nächsten Landtage vom Provinzialausschusse eine Vorlage zugehen möge über die künftige Gestaltung der Zeitzer Erziehungsanstalt. Man

## Feuilleton.

### Der Roman einer Verschwörung.

Von A. Marc.

Ins Deutsche übertragen von Marie Kunert.

(74. Fortsetzung.)

Am 14. November um 7½ Uhr abends kam der neue Inspector der „Heimsuchung“ wie an den vorhergehenden Tagen, um die politischen Gefangenen einzuschließen. Eine Stunde später benachrichtigten Rochereuil und der Abbé Couthery und seine Freunde, daß der Moment gekommen wäre. Alle traten in den Korridor hinaus, mit Ausnahme Hizays, der wohl begriff, was vorging, aber sich nicht zu erkennen wagte und in seinem Bettel blieb. Rochereuil und Couthery machten sich sogleich vorsichtig an die Arbeit, obgleich sie nicht zu fürchten brauchten, daß man sie hörte. Der Gefangnisinspector und seine Gehilfen schließen weit entfernt von ihnen, und der Teil des Gebäudes, in dem sie sich befanden, war nicht weiter bewohnt.

Bei den ersten Hammerschlägen kam auch Hizay aus dem Zimmer. Er konnte es dort nicht länger aushalten und trat trotz der durchdringenden Blicke, die Couthery und die anderen ihm zuwiesen, näher.

„Gib mir die Zange,“ sagte Rochereuil rauh zu ihm. Hizay gehorchte. Dadurch ermutigt fragte er:

„Wollen Sie mich mitnehmen, Herr Rochereuil, trotzdem . . .“

Rochereuil ließ ihn nicht vollenden.

„Wirst Du ein Mann sein?“ sagte er.

„O Herr Rochereuil, verjüngen Sie es. Was soll ich ihm? Ich habe keine Furcht.“

„Ah ja, Du fürchtest Dich nur vor Untersuchungsrichtern.“

„Ah, Herr Rochereuil!“ sagte Hizay in flehendem Tone.

Während dessen schritt die Arbeit vorwärts. Die Mauer war wirklich nicht dick und bestand aus leicht bröckelndem

Gestein. Bald war die Öffnung groß genug, um sogar Coucherl, der der stärkste unter den sieben war, durchzulassen.

„Wir sind so weit, meine Herren,“ sagte Rochereuil, „Coucherl und Richardière, Sie haben die Stricke. Die übrigen können die Werkzeuge nehmen. Wir werden sie vielleicht noch brauchen.“

„Bitte, Gleichheit, meine Herren,“ sagte da der Gefangene Thouvenin, „Gleichheit! Hier darf es kein Vorrecht geben. Bestimmen wir durch das Los die Reihenfolge, in der wir passieren.“

Coucherl sah seinen Kameraden mit vorwurfsvoller Miene an. Rochereuil zuckte die Achseln.

„Der Abbé und ich,“ sagte er kalt, „kennen allein den Weg. So werde ich also den Marich eröffnen, und der Abbé kommt zuletzt. Er wird den Rückzug decken. Was Sie betrifft, meine Herren, so mögen Sie losen, wenn es Ihnen paßt.“

Thouvenin bestand darauf, und zwei seiner Gefährten unterstützten ihn darin. Das Los bestimmt Hizay als den, der Rochereuil zunächst folgen sollte.

Nach einander schlüpften alle durch das Loch, und in weniger als drei Minuten waren sie auf der anderen Seite.

Sie befanden sich nun in einem unbewohnten Korridor, der nach dem Hof des Gefängnisses hinaufführte; zu jeder Seite des Korridors lagen die ehemaligen Zellen der „Heimsuchungswäschern“.

Diese Zellen waren mit Dachfenstern versehen und vergittert. Aber es befand sich eine darunter, die nach der Seite des Hofs zu die große Uhr des Gefängnisses enthielt.

Diese war nicht vergittert, und man konnte von dort aus bis zum Gesims des Daches gelangen. Rochereuil schwang sich hinauf, und die anderen folgten ihm. Sie schritten dort bis zum äußersten Ende des Gebäudes entlang, bei dem geringsten Fehltritt in Gefahr, hinunterzustürzen. Von da aus bewirkte man dreifig Schritte entfernt die Umfassungsmauer. Coucherl, der in allen solchen Dingen der Geschickteste war, warf einen der Stricke hinstber. Nach zwei oder drei Ver-

suchen sah der Haken, und bald ging es über den Weg der Munde fort. Alle passierten ihn ohne Unfall.

Die Mauer war sehr schmal. Die Flüchtlinge sahen daher rüttlings oben und hockten sich so viel wie möglich, während Rochereuil und Coucherl den zweiten Strick an der Mauer befestigten.

Als der Haken fest an der Mauer angebracht war, ergriff Rochereuil den Strick und zog langsam hinab. Die Mauer war etwa vierzig Fuß hoch. Nach Rochereuil kam Hizay; aber er wollte es zu schnell machen und ließ sich gleiten. Der Strick verbrannte ihm die Hände, vor Schmerz ließ er los, man hörte etwas stürzen und der unglückliche Bursche fiel zu den Füßen Rochereuils nieder. Er hatte das Bein gebrochen, stieß aber keinen Schrei, keinen Klagen laut aus.

Die fünf anderen waren glücklicher. Der Abbé berührte als letzter den Boden. Das Schwierigste war gethan. Nun war nur noch eine nicht sehr hohe Mauer zu erklettern, um in den Garten des Bürgermeisters zu gelangen. Aber es war keine Zeit zu verlieren.

„Kannst Du aufstehen, kleiner?“ sagte Rochereuil leise zu Hizay.

„Nein, ich habe das Bein gebrochen; ich leide entsetzlich. Lassen Sie mich hier, Herr Rochereuil! Retten Sie sich. Es ist meine Strafe.“

„Deine Strafe, mein Junge? Du hast Deinen Fehler wieder gut gemacht, nicht wahr, Coucherl?“

„Ja, er ist trotz allem ein großer Kerl, weil er nicht geschrieen hat. Wir wollen ihn aufheben und dann vorwärts.“

Rochereuil und Coucherl hoben schließlich den Verletzen auf den Mauer Rücken hinauf, dann ließen sie ihn nach der anderen Seite hinab, wo der Abbé und Richardière, die schon hinuntergesprungen waren, ihn in Empfang nahmen. Hizay litt furchtbare Schmerzen, aber seine Enschlossenheit versagte nicht. Der Abbé lud ihn dann auf seine Schultern, und sie gingen zusammen auf das Haus des Herrn Bourgeois zu.

In diesem Augenblicke war es, als Juliette rief: „Da sind sie, da sind sie!“

(Fortsetzung folgt.)

Ist zu diesem Beschlusse besonders dadurch gekommen, daß im preußischen Landtage ein Gesetz über die Zwangserziehung in nächster Zeit behandelt werden wird. Es wird sich danach entscheiden müssen, ob eine neue größere Auslast oder zwei Auslasten in der Provinz Sachsen gebaut werden müssen. Dann kann immer noch rechtzeitig bestimmt werden, wo die Auslast bestehen soll.

Wir sind überzeugt, daß bei der endgültigen Abstimmung darüber, wo die Auslast errichtet werden soll, die Ansicht des Provinzialausschusses zum Durchbruch gelangt. Wenn man junge Arbeiter sozialdemokratischem Einflusse entziehen kann, wird man um so mehr dazu bereit sein, als dadurch die Agrarier willige und billige Arbeitskräfte erhalten und noch überdien die städtische Täufniss in den sozialdemokratischen Städten in Grund und Boden verbannten können, während die „Unschuld vom Lande“, allwo die Agrarier dominieren, in engelhafter Reinheit strahlt. — mr.

### Parlamentarische Nachrichten.

**Die Unfallversicherungskommission des Reichstags** feierte am Donnerstag ihre Beratungen beim Sitzungsort, welcher die Beleidigung an den Verletzten aufzuheben, nämlich ordentliche kritische Behandlung ihw. und zweitens eine Rente. Bei I gehört auch die Beleidigung der zur Erleichterung der Folgen der Verleidung erforderlichen Hilfsmittel, dritten, Schutzeapparate u. dgl. Hierzu beantragen die Sozialdemokraten den Zusatz: Die Pflicht zur Gewährung der Heilmittel und der Hilfsmittel umfaßt auch die Pflicht zur Instandhaltung und Erneuerung der Heil- und Hilfsmittel. Abg. Stadthagen begründet diesen Antrag mit dem Hinweis darauf, daß die Verletzte zwar derartige Hilfsmittel, wie Krücken, gelieferter erhalten, daß aber deren Instandhaltung und Erneuerung von den Berufsgenossenschaften abgelehnt worden sei. Der Antrag beweist, über die diesbezügliche Pflicht der Berufsgenossenschaften Klarheit zu schaffen. Graf v. Postadowsky erklärte ausdrücklich, daß nach dem Wortlaut und Sinn des Gesetzes in der That der sozialdemokratische Antrag die diesbezügliche Pflicht der Berufsgenossenschaften richtig präzise. Auf eine Einwendung von national-liberaler Seite beschwerte der Herr Staatssekretär seine Erklärung dahin ein, daß dann, wenn erwiesen wäre, daß die Verletzte ihw. vorläufig unbrauchbar gemacht habe, ein Ertrag seitens der Berufsgenossenschaft nicht zu verlangen sei.

Die Rente soll „für die Dauer der Erwerbsunfähigkeit“ gewährt werden. Die Sozialdemokraten verlangen die Rente für die Dauer des Schadens. Ein Unfall habe nicht immer einzigt und allein eine Einbuße an Erwerbsfähigkeit zur Folge, so führte der Abg. Stadthagen aus, sondern schädigt den Arbeiter auch oft darüber hinaus. Bestmöglich der Höhe der Rente verlangen die Sozialdemokraten in erster Linie, daß die Arbeiter genau so entschädigt werden, wie in Deutschland nach dem B.G.-B. jeder andere Mensch, denn zu einer Benachteiligung der Arbeiter liege kein Grund vor. Für den Fall der Ablehnung dieses Antrages verlangen die Sozialdemokraten, daß wenigstens bei völliger

Erwerbsunfähigkeit eine Rente in der Höhe des bisherigen Lohnes gezahlt werde. Hiergegen wendete sich namentlich der freisinnige Abg. Schmidt. Die Unfälle seien ganz und gar nicht zu vergleichen mit dem von einem dritten zugeschlagenen Schaden. Die Rente soll nicht den vollen Arbeitsverdienst erreichen, weil ja die Annahme des Verdienstes eines Arbeiters bei zunehmendem Alter nicht abgezogen werde. Abg. Hoch erinnert daran, daß bei der Rente abgelehen von den jüngsten Gelegenheiten berücksichtigt werde und daß ferner nach der ganzen Entwicklungsgeschichte des Unfallgesetzes die Arbeiter in der That einen vollen Erfolg des ganzen Schadens zu verlangen haben. Die Rente in der Höhe von 66% des Verdienstes soll nach dem Gutwurz als „Volkrente“ bezeichnet werden. Die Sozialdemokraten beantragen hierzu die Bezeichnung als Arbeiterrente bzw. Höchstrente. Es sei, betonte der Abg. Stadthagen, geradezu eine Wettbewerb der Thalsachen, die im gewöhnlichen Leben als unlauterer Wettkampf strafbar wäre, wenn eine Rente als Volkrente bezeichnet werde. Die Teilrente soll nach dem Gutwurz denjenigen Teil der Volkrente befragen, welche dem Maße der durch den Unfall herbeigeführten Einbuße an Erwerbsfähigkeit entspricht. Abg. Hoch beantragt, die alte Fassung beizubehalten, nach welcher als Teilrente gilt ein Bruchteil der Höchstrente, welche nach dem Maße der verbliebenen Erwerbsfähigkeit zu bemessen ist. Er rechnet vor, daß nach der Fassung des Gutwurz in den meisten Fällen die zum zweiten Male verunglückten Arbeiter schwer geschädigt würden, weil ihnen die durch den ersten Unfall herbeigeführte Erwerbsunfähigkeit nach dem zweiten Unfall doppelt abgezogen werde. Der militärische Bevollmächtigte Ministerialdirektor Dr. Schicker versichert, daß eine solche Schädigung nicht die Absicht der Regierung sei. Der Wortlaut des Gutwurz könne vielleicht verbessert werden, jedenfalls würde in der Praxis die Schädigung der betreffenden Arbeiter vermieden werden. Abg. Hoch stellt ausdrücklich fest, daß seine Rechnung auch nach den Ausführungen des Regierungssprechers richtig sei, und daß nach dem Wortlaut des Gutwurz die ausgerechnete Schädigung der betreffenden Arbeiter eintreten müsse. Die Sozialdemokraten beantragen, daß bei Feststellung der Rente die Erwerbsfähigkeit des Vermögensstücks speziell in seinem Berufe berücksichtigt werde. Es sei unbillig, von einem Arbeiter zu verlangen, daß er ohne weiteres eine ganz ungewöhnliche geistige Fähigkeit durchaus nicht entsprechende Tätigkeit ergreifen müsse. Der national-liberale Abg. Möller spricht sich entschieden gegen diesen Antrag aus, weil es nach demselben vorkommen könnte, daß in einem oder dem anderen Falle ein verunglückter Arbeiter zu viel Rente bekomme. Außer der Rente verlangen die Sozialdemokraten, daß diejenigen Anjuwendungen zu erzeigen seien, die infolge des Unfalls für Verleidung z. B. durch Annahme eines Pflegers, einer notwendigen Badefurz u. dergl. erwachsen. Eventuell verlangen sie, daß dem Verleidten, der dauernd die Pflege bedarf, die zur Bejähung dieser Pflege erforderlichen Mittel gewährt werden. Abg. Trimborn (Center) beantragt prinzipieller, im Falle völliger Erwerbsunfähigkeit soll die Rente bis zu 100 Prozent des Arbeitsverdienstes erhöht werden, wenn der Verleidte infolge des Unfalls derart hilflos geworden ist, daß er ohne Pflege nicht bestehen kann. Eventuell beantragt der Abg. Trimborn, diese Erhöhung der Rente der Berufsgenossenschaften als ein Recht, nicht als eine Pflicht aufzuerlegen. Abg. Stadthagen weist nach, daß der sozialistische

Berichtheit der einzelnen Feste besser berücksichtige. Abg. Trimborn hält gerade aus diesem Grunde seinen Antrag für besser. Abg. Hoch rägt es, daß der Centrumsantrag durch den Eventualantrag abgeschwächt sei. Durch einen solchen Antrag werde die Gewährung einer erhöhten Entschädigung an die betreffenden Arbeiter aufs äußerste gefährdet. Auch die Nationalliberalen und Konservativen fordern die Annahme des Trimbornischen Prinzipsantrags; nur die Regierung ist dagegen. Den Berufsgenossenschaften braucht nur die Befugnis zu einer Erhöhung der Rente auferlegt zu werden. Es ist sicher, daß die die Erhöhung der Rente doch eintreten lassen. Bei der Abstimmung wird jedoch der Prinzipsantrag Trimborn einstimmig angenommen, die sozialdemokratischen Anträge werden abgelehnt, darunter auch der Antrag auf Verkürzung der Kurezeit von 13 auf 4 Wochen. Gegen diesen Antrag stimmen außer den Konservativen und Nationalliberalen auch ein Teil des Centrums und der Freisinnigen. —

### Soziale Bewegung.

**Sämtliche Bildhauer** der Firma Schirmer in Wilmersdorf, bei Berlin, Schaperstr. 32, haben die Arbeit niedergelegt. Die Firma hatte die achstündige Arbeitszeit bewilligt, zog aber unerwartet diese Beigünstigung zurück. —

**Die Generalversammlung der Deutschen Gärtnervereinigung** wurde am 28. und 29 Januar in Hamburg abgehalten. Die Verhandlungen werden von Sorge geführt. Aus dem Rechenschaftsbericht geht hervor, daß die 1896/97 rasch eingeschneidete Organisation rasch wieder fand, sich aber jetzt wieder ein wenig gehoben hat. Pavel schildert die Ursachen des Rückgangs, die er in langer Arbeitszeit und häufigem Stellenwechsel zu finden glaubt. Die auswärtigen Zahlstellen sollten statt ihrer großen Ansprüche lieber den Hauptvorstand mehr unterstützen. Reitt beantragt, sämtliche für Streiks usw. gesammelten Gelder direkt an die Hauptkasse abzuliefern und von dort den Werkschäften zuzuführen, ausgenommen Gelder für am Ort der Sammlung stattfindende Streiks usw., wo welche der Centralleitung nur Mitteilung zu machen ist. Der Antrag wurde nach ausführlicher Diskussion einstimmig angenommen. Den Antrag des Hauptvorstandes, die Zeitung einzehlen zu lassen, begründete Reitt; er glaubt, durch die Verwendung dieses Geldes für Arbeitslosen- und sonstigen Unterstützungen mehr zu erreichen. Der Antrag wird abgelehnt. Es wird noch beschlossen, gegen die Missstände in unserem Berufe eine rege Agitation zu entfalten und Agitationschriften herauszugeben. Die süddeutschen Delegierten versprechen, die Agitation dort auf eigene Kosten zu übernehmen. Darauf schließt der Vorsitzende mit einem warmen Appell an die Anwesenden die Generalversammlung. —

# Zur Konfirmation!

**Schwarze Seiderstoffe | Farbige Seiderstoffe**  
Meter von 68 Pf. an  
bis zu den elegantesten Frühjahrs-Neuheiten in allen modernen Webarten und Farbenstellungen  
zu bewahrt billigen Preisen.

**Konfirmanden-Kragen**  
von 1.75 Mk. an.

In Hemden, Blusen, Muffledern, Unterröcken, Schürzen, Handschuhen, Sorgsets  
große Auswahl zu erstaunlich billigen Preisen.

— Bitte um Besichtigung meiner Schaufenster. —

**Geschäftshaus S. Friedeberg jr.**  
Alte Markt 12.

Bitte gel. meine Schaufenster zu beachten!

Kaiserstraße 20

Warenhaus S. Pincus

Mein diesjähriger

Kaiserstraße 20

# Inventur-Räumungs-Ausverkauf

beginnt

Sonnabend, den 3. Februar d. J.

Derselbe umfasst ~~alle~~ sämtliche Artikel ~~meines~~ meines großen Warenlagers und mache ich ganz besonders darauf aufmerksam, daß, ohne Ausnahme, ~~alle~~ sämtliche Artikel im Preise ganz bedeutend ermäßigt worden sind.

Als ganz besonders preiswert und enorm billig empfehle:

~~Alle~~ Kleiderstoffe in schwarz und farbig, reine Wolle, „Konfirmandenkleider“ Meter von 65 Pf. an. ~~Alle~~ Damen-Unterröcke in vielen verschiedenen Stoffen, Stück von 70 Pf. an. ~~Alle~~ Damen-Schürzen, Stück von 15 Pf. an. Kinder-Schürzen, Stück von 38 Pf. an. ~~Alle~~ Damen-Hemden, Stück von 18 Pf. an. Kaffee-Tischdecken von 95 Pf. an. ~~Alle~~ Fertige helle Satin-Bettbezüge, à Stück 257 Pf. ~~Alle~~ Ein großer Posten Köpersatin-Reste, Meter 20 Pf. ~~Alle~~ Ein großer Posten Hemdenbarchent-Reste, Meter 20 Pf. ~~Alle~~ Handtuch-Reste, Meter von 5 Pf. an. ~~Alle~~ Bettzeug von 25 Pf. an. ~~Alle~~ Ein großer Posten „Waschstoffe“, Meter 28 Pf., „enorm billig“.

Kaiserstraße 20

Warenhaus S. Pincus

Kaiserstraße 20

Steingut, ~~so~~ so lange noch Vorrat,  
ganz enorm billig.

# Warenhaus M. Gutermann & Co.

279  
Sudenburg, Breiteweg 109      Sudenburg, Breiteweg 109

empfiehlt in großer Auswahl bei billigsten Preisen

## zur Konfirmation:

Schwarze u. farbige Kleiderstoffe, weiße und farbige Tüppens, Korsetts, Handschuhe usw.

# Gottschalk'sche Geschäftshäuser

Sudenburg      Buckau      Neustadt.

## Der Saison- und Reste-Ausverkauf

in unseren Geschäftsstellen Buckau und Neustadt dauert nur noch einige Tage.

281  
Sämtl. Frühjahrs-Neuheiten treffen tägl. ein.

Direkt aus erster Hand deckt man seinen Bedarf stets am vorteilhaftesten.

## Verlorengegangene

Steine aus Goldwaren jeder Art werden billig ergänzt in der

Magdeburger Ringfabrik und Spezialgeschäft für goldene Ringe jeden Genres, Goldschmiedebrücke 6. Großes Lager in Brillantringen, gold. Dingen, geschl. gest. 585 und 333, mit allen Arten Steinen in jeder Facette und Preislage. Verlobungsringe, breit und hochgewölbte Formen, massiv Gold, geschl. gest. 585 und 333, von 5 M. anfangend, tolle Auswahl. Großes Lager in echten Juwelen und Ringsteinen ebenda angezeigt. Alle Aufträge, sowie Reparaturen von allen Goldwaren werden in eigenen Werkstätten gewissenhaft und bei billigster Preisstellung schnellstens ausgeführt. Altes Gold nehme für vollen Wert in Zahlung.

Größte Auswahl! Goldschmiedebüro 6. Billigste Preise!

R. Sasse, Juwelier und Goldarbeiter.

Mehrere Hektobauer und Kanarien! Große und kleine Futteraltheime weiblichen weg. Aufgabe der Hekte billig zu auch Hekel, eigene Buch, zu verkaufen. Neustadt, Breiteweg 9/1a, v. III. Lützschberg 3a, am Kristallpalast

Bei Einkäufen bitten wie unsere Peier, sich auf die Volkstimme beziehen zu wollen.

## Colomba-Margarine!

Diejenigen Hausfrauen

welche bis jetzt noch keine

## Colomba-Margarine- und Kuchenproben

erhalten konnten, werden gebeten, sich gesl. bis Mitte nächster Woche zu gedulden, da dann wieder ein größeres Quantum in den bekannten Verkaufsstellen zur Verteilung gesetzt.

## Kur- und Bade-Anstalt

Breiteweg 31 Neustadt Breiteweg 31

empfiehlt sich zur Verabreichung

## sämtlicher Bäder.

Geöffnet von morgens 8 bis abends 8 Uhr.

Keine nassen Füsse mehr! Überall zu haben.



H. Reichardt

Schuh-Geschäft

Neustadt, Breiteweg 120a  
empfiehlt in großer Auswahl

## Schuhe und Stiefeln

in solider Ware zu billigsten Preisen.



Theater- und Masken-Garderobe

C. Thumann (Inh. Ottilie Valentin) von Petersstraße 19a, 1. Treppe.

Elektrische Beleuchtung.

Empfehlung

11  
Kostüme von 1 Mark  
Dominos von 50 Pf. an.

# Keine Preiserhöhung für Strumpfwolle.

Kein Kammgarn - waschecht. - Nicht fühlend, nicht einlaufend. Preise wie zu allerbilligster Zeit, ohne jeden Aufschlag.  
Grösste Geldersparnis für jede Hausfrau, Händler, Wiederverkäufer.

**prima: Pf. 2.10 Mk. Supra: Pf. 2.40 Mk. Extra Supra: Pf. 2.80 Mk.**

Jeder Versuch wird von der Vorzüglichkeit der Qualitäten und der erstaunlichen Billigkeit überzeugen.

**Breiteweg 58 Siegfried Cohn Breiteweg 58**

## Carl Julius Braun

Leder-, Schäfte- und Schuhmacherbedarfssortikel-Handlung  
Buckau, Schönebeckerstraße Nr. 48  
hält sich bei Bedarf bestens empfohlen.

Empföhle mein reichassortiertes Lager in  
Kammgarn- und Cheviot-  
Anzugstoffen  
für  
Täglich —  
Eingang von Neuhelten in  
Anzug-, Paletot- und Hosenstoffen.  
**Konfirmanden**  
Oskar Bruch, Kaiserstr. 12.

## Arbeitsnachweis der Gewerkschaften

Unentgeltliches Anskunftsbüro

kleine Klosterstraße 15, parterre. Eingang durch den Saal rechts.  
Fernprech-Nielschluß 1409.  
Geöffnet: Vormittags 9—1 Uhr, nachmittags 3½—7½ Uhr.  
Kostenlose Arbeitsvermittlung für Arbeitnehmer und Arbeitgeber beiderlei Geschlechts sowie kostenlose Auskunft in Sachen der Unfall-, Invaliditäts- und Krankenversicherung, Privatjachen, Vermietrecht, Mietverhältnisse, Dienstboten-, Lehrlings- und Lohn- und Arbeitsverhältnisse.

Gesucht werden:

Drehstuhl, Tischler, Steinmetze, Weißgerber, Schuhmacher, Schneider, Zigarettenmacher, Sattler auf Wagenbau und mehrere Dienstmädchen.

**Stadt. Arbeitsnachweisstelle**  
unentgeltlich. Bei der Hauptwache Nr. 5  
Montag bis Freitag 8—12 Uhr, abends und am Ruhetag nachm.  
Wochend 8—12 Uhr, abends und am Ruhetag nachm.

## Es werden geachtet:

Männliche Abteilung:  
Junge- und Alte Männer, sehr handhaft mit Charakteren, viele Lebewillige, gesund, kräftig, gut ausgebildet.  
Weibliche Abteilung:  
Zweckmäßige Erscheinung, Schönheit und Größe im häuslichen und geschäftlichen Interesse.

Pfeiferlehrling auch sonst; oder zu einem S. Pfeifer, Magdeburg, Fahllochberg 1  
Ein Pfeiferlehrling auch unter zwölf Begegnungen zu Pfeifer, Fernerleben.

Gärtnerlehrling für groß. Schlossgärtnerei.  
Nächstes durch Zandt, Annastr. 39. [115]

Obers. Unterbett und Küsten 13 Mt.  
Herrschäben 21 Mt. sofort zu verkaufen  
Bürohaus, 494, pr. r. Eing. Blumenhain.

Breiteweg 89/90

kannt man zu den deutbar billigsten Preisen!

**Jusshanni und Birken**  
echte, halbechte und imitierte

## Möbel

ebenso unter Garantie recht dauerhaft u. elegant gearbeitete

## Polsterwaren

bei 268

**Georg Mook**  
Breiteweg 89/90.

# Strumpfwolle

Noch zu alten billigen Preisen infolge von rechtzeitigen Niesen-Ab schlüssen.

Preise wie zu allerbilligster Zeit, ohne jeden Aufschlag.

## Möbel- Einrichtungen

größte Auswahl  
in den großen Läden  
von

### J. Mook

jetzt nur  
274 Jakobsstraße 51  
dicht am Alten Markt.

## Lohuend bei weitestfer Entfernung

Reisegeld wird erstattet  
bis 10 Meilen im Umkreis.

## Möbel

jelten billig  
bei sofortiger Barzahlung.

Bestellen mit Marke  
Stand: Bettw. 20 Mt.  
Scht. m. Fußbaum Kleider-  
schrank 45—50  
Kuss. Sofa, da. Bezug 30—35  
Dian. rotte da. Bezug 50—  
Garnitur, vorbrau. 50  
Zimmerm. Untert. m. Fuß.  
Kuss. Waschtoiletten mit  
Marmor 28  
Sofatische, 2 Stüh., m. Fuß.  
Regulator mit Schlagwerk  
Spiegel mit Mückel 13.50  
Stühle in Fußbaum und  
rotvolliert 2—3  
Stühler-Nähmaschine 50

## Ein Fußbaum Pianino

fast neu, hochellegant, X stattig, Eisen-  
rahmen, elsenb. Klaviatur, bestes Fabrikat,  
kräftige schöne Tonfülle, bei 10 jähriger  
Garantie 325 Mt. fast für die Hälfte  
des Wertes. 3374

Sämtliche Sachen sind noch sehr gut  
erhalten, welche kurze Zeit an Herrschaften  
vermietet waren, sowie auch zum Teil durch  
Transport leicht beschädigt.

Die Polstermöbel sind in eigenen  
Werstätten angefertigt und übernehmen  
jede Garantie.

Gekaufte Möbel können kostengünstig  
auf Wunsch lagern.

Lieferung frei Haus oder frei  
Wagen bis 10 Meilen Umkreis

## A. Friedländer

Magdeburg

Breiteweg 118, 1. Etage.

## Trikot-Schlauchbinden

Meter 15 Pf., praktische Damen - Leib-  
binden 4 Mt., Wärme-Leibbinden für  
Damen u. Herren (doppelt) 2 Mt. 75 Pf.  
Gummibüschel, Meter 3 Mt., Baum-  
und Gummipräzessien 3 Mt., Tric-  
kator f. alle Zwecke 1.50 Mt., Bade-  
Thermometer 40 Pf., Sieber-Minuten-  
Therm. 1.50 Mt., Windwatte, 100 Gr.  
35 Pf., 250 Gr. 80 Pf., Gesundheits-  
ob. Monats-Windeln, pr. Dhd. 1 Mt.,  
Gürtel dazu 50 Pf., Elastobel, Lust-  
und Wasserkissen, sowie großes Lager  
fertiger, stets passender Verbandbänder.

## Rud. Brüning, Wgdb. Buckau

Schönebeckerstr. 21, schrägüber der Kirche.  
Auf eine volle Mark gebe 5% Rabatt in bar.

## Ibsen's Dramen

a 20 und 40 Pf.  
einzeln fünftlich  
in der

## Bookhandlung Volksstimme

Jakobsstraße 49.

## Jakobsstr. 50.

## Verlobt!

Heut' verlobte froh und freudig  
Anna sich mit ihrem Kurt;  
Sie ist einfach, sanft und schneidig.  
Er ist Maler von Geburt.  
Als er ihr die ersten Rosen  
Dargereicht voll Liebesinn,  
Sah sie erst nach Rock und Hose,  
Dann erst nach ihm selber hin.  
Auch den Paletot sandt Anna  
Über alle Maßen sein;

Seit — sie — mein Himmels-Manna

Farben-Jüngling, ich bin Dein!

Staat versteht Du schon zu machen

Denn Du tanfst für wenig Kasse

Bei Max Zehden, Jakobsstraße.

Winter-Paletots von 11—25 Mt.

Jackett-Anzüge " 14—40 Mt.

Jünglings-Anzüge " 6—12 Mt.

Knaben-Anzüge " 2½—9 Mt.

Einzelne Jackette

und Hosen " 2.50—10 Mt.

## Sämtliche Schuhwaren

für Herren, Damen u. Kinder

einorm billig.

## Arbeiter-Garderobe

ebenfalls sehr billig.

## Kaufhaus

## Max Zehden

50 Jakobsstr. 50.

Einfaches derartiges Etablissement

Magdeburgs.

## Jakobsstraße 50.

Ancheinend

## unheilbare Krankheiten

werden mit anerkannt bestem Erfolge

behandelt durch

## Visser, homöopathischer Prakt.

Magdeburg, Jakobsstr. 3.

Sprechstunden v. 11—4 Uhr: Donner-

tage keine Sprechstunden.

## Beste grüne Bohnen

die 2 Pfund-Dose nur 30 Pf.

empföhlt 265  
L. W. Lüder  
Gr. Markt- u. Stephansbrücke, 217

Gänsepökelfleisch, Pf. 50 Pf.

nur bei Vorzeigung dieser Annonce  
empföhlt Moritz Weinberg,

Himmelreichstraße 12. 217

## Grosses Brot

a Stück 45 und 60 Pf.

jehr gut im Geschmack liefern die Bäckerei  
von Otto Brünner

Sudenburg, Langeweg 62.

## Größtes Hansbakenbrot

a 50 Pf.

schwarz 6 Pf., weiß 5½ Pf. schwer,  
liefern die Bäckerei Al. Klosterstr. 17.

## Trinkt Herz-Kaffee.

Herz-Kaffee.

Fried-Herz

Knochenh.-Ufer 64.

Küchenzettel der Magdeburger

Volksküchen

Hauptwache 5 und Schmidstr. 61.

Montag: Milchreis mit Brauwurstklöße.

Dienstag: Erbsensuppe mit Rippenspeck.

Mittwoch: Kohlröhrchen mit Schweinefleisch

Donnerstag: Kohlensuppe mit Knödelstück.

Freitag: Schellfisch mit Mostbrötchen und

Salzkartoffel.

Sonnabend: Graupensuppe m. Hammelspeck

Große und Kinder-Volksküchenmarken

sind für Bescine und Herrschaften zu

redesten Unterstützung für Notleidende von

12—2 Uhr in den Volksküchen: Haupt-

wache 5, Neustadt, Schmidstrasse 61

zu haben.

## Zahnenschmerz

lohlen Zahne beseitigt sicher

solort Kropp's Zahnwatte

(20% Carvacrolwatte) à Fl. 50 Pf. nur

eicht zu haben in allen Apotheken und

Drogerien. Niemand nichts anderes, nur

Kropp allein ist sicher wirksam. 24

## Zahnatelier Wilhelmstadt.

Otto Bannewerg 339

Gr. Diesdorferstraße 35 II.

Zähne füinst. von der billigsten

zähneziehen im Nachgas z.

## Zähne Buckau Rud. Barfels

Schönebeckerstr. 29/30

die Gärtnersstraße.

# 2. Beilage zur Volksstimme.

Nr. 29.

Magdeburg, Sonntag, den 4. Februar 1900.

11. Jahrgang.

## Gerichtliche Urteile.

Landgericht Magdeburg.

Der Schiffer August Hämmerling aus Neuendorf, geboren 1882, stahl am 5. November 1899 aus einem Eisenbahnwagen, der auf dem Gleise des Hafengeländes stand, nachdem er die Kunde abgeknitten hatte, 25 Pfund Zucker. Den Angeklagten trafen wegen schweren Diebstahls 3 Monate Gefängnis. —

Der Bäcker und Kärtner Wilhelm Janus, genannt Braund aus Duisburg, geboren 1875, stahl einen Stubenogenossen hier selbst in der Nacht zum 27. Mai 1898 einen Anzug sowie mehrere andere Sachen und verschwand dann heimlich. Der Gerichtshof verurteilte den Angeklagten zusätzlich zu 2 Monaten Gefängnis. —

Der Arbeiter Wilhelm Bock, geboren 1877, und die verschleierte Arbeiterin Hermann Matthias Anna, geb. Lautowitz, geboren 1869, zu Burg, gingen am 12. September 1899 in das Geschäft des Tätschmeisters Carl Hermann, wo Frau Matthias Möbel auf Abzahlung kaufte und Bock als ihren Mann vorstellt. Auf ihr Antritt unterstrich er dann fälschlich den Leihvertrag. In gleicher Weise hatten sie am 3. November 1898 gehandelt und die Fälschung ausgeführt. Einen Schaden hat Hermann nicht gehabt. Der Gerichtshof erkannte wegen schwerer Urkundenfälschung gegen Bock auf 2 Wochen, gegen Frau Matthias auf einen Monat Gefängnis. —

Der Arbeiter Wilhelm Rosbach, geboren 1866, der Männer Hermann Böllerling, geboren 1868 und der Männer August Becker, geboren 1847, von hier, arbeiteten gemeinschaftlich mit dem Arbeiter Olezewski auf einem Neubau in der Lilienstraße und versuchten ihn zu bewegen, dem Verbande der Bauarbeiter beizutreten, der den Zweck hat, günstigere Lohn- und Arbeitsbedingungen zu erlangen. Am 5. August 1899 soll dann Rosbach drohend zu Olezewski gesagt haben: „Wenn Du bis Montag nicht dem Verbande beitrittst, mahlst Du mit der Arbeit aufzuhören und wie machen in der Verhandlung bekannt, daß Du nirgends Arbeit bekommen!“ Kurze Zeit darauf soll Rosbach wieder an Olezewski herangetreten sein, erklärt haben: „Du willst wohl Anzeige machen, Du Schw—!“ ihn dann angegriffen und wiederholt mit der Faust ins Gesicht geschlagen haben. Auf dem Nachhauseweg abends folgten Böllerling und Becker dem Olezewski und fragten ihn, ob er dem Verbande beitreten wolle. Als er dies verneinte, sollen sie ihm den Rock über den Kopf gezogen und ihm Messerstiche in den rechten und linken Arm versetzt haben, so daß Olezewski gezwungen war, ebenfalls das Messer zu ziehen und sich zu wehren. Die Angeklagten stellten jede Schuld in Abrede. Der Gerichtshof erachtete den Hauptbelastungszungen nicht für voll glaubhaft, sprach deshalb gegen Rosbach und Böllerling ein non liquet aus und erkannte gegen Rosbach wegen Vergehens gegen § 153 der Gewerbeordnung und Körperverletzung, gegen Böllerling wegen gemeinschaftlicher Körperverletzung auf Freisprechung. Dagegen wurde Becker überführt, mit dem Messer gestochen zu haben und wegen gefährlicher Körperverletzung zu 3 Monaten Gefängnis verurteilt. —

Der vorbestrafte Geheimdetektiv Franz Metzli hier, geboren 1879, kaufte am 5. September 1899 von dem Uhrmacher Fischer drei goldene Ringe, eine Uhr und zwei Ketten zum Preise von 140 Mk. und versuchte ihm am folgenden Tage Wechsel in Zahlung zu geben. Als Fischer die Annahme

verweigerte, zahlte ihm Metzli bar abschlägig 110 Mark die aus einer Unterschlagung herrührten und erhielt den Rest gesundet. Der geständige Angeklagte wurde wegen schwerer Urkundenfälschung im Verein mit Betrugsvorwurf zu 2 Monaten Gefängnis verurteilt. —

Die Lex Heinez wirft ihre Schatten voraus. Vor dem Landgericht München I stand, angeklagt wegen eines Verbrechens der Kuppelei (§ 181, Minimum 1 Jahr Zuchthaus) eine 46 Jahre alte Hausverwalterin. Die Anschuldigung ging, nach dem Bericht der Münchener Post, dahin, daß die Angeklagte der Unzucht ihres leiblichen Sohnes dadurch Vorschub leistete, daß sie als Hausmeisterin an ihrem Sohn und dessen Geliebte, welche beide zur kritischen Zeit verlobt und bereits die Heiratspapiere in Händen hatten und jetzt seit zwei Monaten verheiratet sind, in dem von ihr verwalteten Hause eine Wohnung, bestehend aus Zimmer und Küche, vermietet hat. — Die Anzeige wurde von dem Tagelöhner und Unterhändler Georg Höner aus Nache darüber erstattet, daß ihm von der Angeklagten infolge seines Mietzinsrückstandes die Wohnung gesündigt wurde. — Die Beschuldigte bestritt in ihrem Verhör das ihr zur Last gelegte Werk und wies durch Zeugen nach, daß ihre Wohnung sich im Vorberhause, die Wohnung ihres Sohnes und ihrer Schwiegertochter aber im Mißtagebau befand. Die Wohnung habe sie an die jungen Leute vermietet, nicht um dem Sohn Gelegenheit zur „Unzucht“ zu geben, sondern weil sie eben leer wurde und in Würde die Heirat in Aussicht stand. Zu alledem habe ihr Sohn nur einige Tage mit seiner Braut zusammen gewohnt und sei sofort ausgezogen, als sie (die Hausmeisterin) von dem Schuhmacher Werlesberger auf die Strafbarkeit eines berartigen Zusammenlebens aufmerksam gemacht wurde. — Sohn und Schwiegertochter machten von dem ihnen zustehenden Recht der Zeugnisverweigerung Gebrauch. Insolgedessen schrumpfte der Beweis der Anklage auf die Aussage einer Einwohnerin, die den Sohn einmal zur kritischen Zeit aus der Wohnung seiner Braut kommen sah, und auf den Umstand, daß in der Wohnung der Braut zwei Betten in einem Zimmer aufgeschlagen waren — ergo „Unzucht“ getrieben worden sein muß — zusamm. Trotz dieses geradezu kläglichen Beweismaterials hielt Staatsanwalt Willibald Maier die Anklage wegen eines Verbrechens der Kuppelei aufrecht und beantragte „in Rücksicht auf die grobe Pflichtverletzung“ gegen die Mutter — man höre! — zwei Jahre Zuchthaus!! Nach langerer Beratung machte der Vorsthende die Anklage auf die möglicherweise eintretende Veränderung des rechtlichen Gesichtspunktes aufmerksam, wouach nämlich das Gericht annehmen könnte, daß nicht ein Verbrechen der Kuppelei, wohl aber ein — — Vergehen des Vertrags zu einem Verbrechen der Kuppelei schuldig gesprochen und einer Annahme widernder Umstände zu 4 Monaten 15 Tagen Gefängnis (gleich 3 Monate Zuchthaus) verurteilt!! Es bedarf wohl seiner langen Ausführungen, um denzutun, daß auch dieses juristische Urteil, wie viele andere, im Prinzip steht zu den zu weiten Kreisen des Volks herum zu Ausbaumungen über Sitten und Moral. Das Urteil ist, was wir zu gewünschen haben, wenn die lex

Heinez in ihrer jetzigen Fassung endgültig angenommen ist. Sie würde nichts sein als eine Quelle gemeinter Denunziationen; sie würde die Sittlichkeit herabdrücken, zu deren Hebung das Gesetz bestimmt ist. —

## Bermischte Nachrichten.

Die Geistlichen in der Kriminalstatistik. Das Statistische Amt des Deutschen Reiches hat in der Kriminalstatistik für 1898 eine besondere Untersuchung über die Verstümmelungen der Geistlichen angestellt, wie dies in früheren Jahrgängen bezüglich der Richter, Rechtsanwälte, Lehrer, Studenten usw. geschehen ist. Es wurden im genannten Jahre in Deutschland wegen Verbrechen und Vergehen gegen die Reichsgesetze 76 Geistliche verurteilt, darunter 55 katholische, 18 evangelische und drei sonstige christliche. Die Zahl der katholischen Geistlichen überwiegt also die der evangelischen sehr erheblich. Von den 18 bestraften evangelischen Geistlichen wurden 14 wegen Bekleidung und Körperverletzung, 2 wegen Betruges, 1 wegen Sachbeschädigung, 1 wegen Unterschlagung im Amt bestraft, von den 55 katholischen 32 wegen Bekleidung und Körperverletzung, 8 wegen Körperverletzung, 5 wegen Verlehung der Wehrpflicht, 3 wegen Sittlichkeitsverbrechen und wegen Unterschlagung im Amt und je 1 wegen verleumderischer Bekleidung, fahrlässiger Tötung, Betrug und rechtswidriger Erhebung von Gebühren.

Verhaftung eines Millionärs. Der Gastwirt und mehrfache Haushalter Rudolf Krautstoffel in Favoriten bei Wien, Hünbergerstraße, dessen Vermögen auf mehr als eine Million Gulden geschätzt wird, wurde am Dienstag zugleich mit seiner 34-jährigen Tochter Aloisia verhaftet. Der Gastwirt ist beschuldigt, an seiner Tochter fortgesetzt ein — auch durch äußere Umstände erweisbares — furchtbare Verbrechen begangen zu haben, das seit fünfzehn Jahren datiert und nur in geheimer Gerichtsführung wird verhandelt werden können. Noch eine zweite schwere Beschuldigung wird gegen ihn erhoben; sein Vermögen soll zum Teil durch strafbare Benachteiligung seiner Kassiererinnen, Speisenträger und Zahlkellner entstanden sein. Im Zusammenhang mit diesen Verhaftungen wurde auf Requisition des Wiener Gerichtes auch die in Lassee bei Marchegg ansässige Hebamme Brigitta Sauer in Gewahrsam genommen. Rudolf Krautstoffel steht im Alter von 55 Jahren. Krautstoffels Tochter Aloisia ist im Verlaufe der letzten Jahre zweimal Mutter geworden. Bei der Geburt eines Knaben im Jahre 1886 assistierte die auch verhaftete Hebamme Brigitta Sauer, die damals Hausmeisterin bei Krautstoffel war. Seit der Taufe fehlt jede Spur von dem Kind. Es wird behauptet, daß das Kind damals nach Ungarn gekommen und dort gestorben sei. Zwei Jahre später wurde Aloisia Krautstoffel wieder Mutter. Für das als unehelich geltende Kind wurde ein Wurmkind eingesetzt. Die Person des Wurmkindes wechselt oft. Der letzte Wurmkind sah sich gezwungen, das uneheliche Kind vollständig zu erhalten. Krautstoffel selbst hatte für seine unglückliche Tochter, die er zur Verbrecherin gemacht, kein Geld. Schließlich jagte er Aloisia aus dem Hause und verließ sie vollständig aus der Familie. Die Unglückliche war ganz ohne Mittel, und in dieser Stimmung hat sie dem Wurmkind das Geheimnis verraten. Der Wurmkind wendete sich an die Wurmkindhaftbehörde und diese an das Strafgericht, worauf die Staatsanwaltschaft die Verhaftung des Vaters und der Tochter anordnete. —

## Kleines Fenilleton.

Bebrennung in flüssiger Luft. So unglaublich es scheinen mag, so ist die flüssige Luft bei einer Temperatur von 180 Grad hätte nicht nur selbst ein außerordentliches heftiges Sprengmittel, sondern sie gibt auch Verantlohung zu den eigenartigsten Verbrennungsprozessen, gerade als ob sie ein heißer Körper wäre. Karl Linde, der Schöpfer des ersten industriell verwendbaren Verfahrens zur Verdampfung der Luft, hat vor der bayerischen Akademie der Wissenschaften reinlich über diesen Punkt in interessanter Weise gesprochen. Wenn Luft verflüssigt wird, so verdichten sich Sauerstoff und Sauerstoff gleichzeitig, sodat die Flüssigkeit dieselbe chemische Zusammensetzung hat wie die Gasmitmischung in der Atmosphäre. Wenn nun aber die flüssige Luft zu verdampfen beginnt, so ändert sich Inhalt zuerst nämlich entweder künstlich Siedstoff, der Sauerstoff erst viel später, und das verdunstende Gas gleicht erst dann in seiner Zusammensetzung der atmosphärischen Luft, wenn schon 70 Prozent der Flüssigkeit verdampft sind. Der Wechsel kommt mit einem glimmenden Holzspitzen deutlich vor Augen geführt werden. Hält man einen solchen zu Anfang über die flüssige Luft, so verlöscht er, weil er im Siedstoff nicht zu brennen vermögt. Später flammt er hell auf und verbrennt mit grösster Feuerfertigkeit, wenn man ihn in die flüssige Luft von — 180 Grad geradezu steuert, stahlspitzen, mit flüssiger Luft getränkt, passt in die Höhe wie Schießpfeile, wenn man ihn mit Feuer naht, und explodiert, wenn man die Mischung in ein Glühstück bringt. In der That sind diese Erscheinungen angesichts der ungeheuren Kälte der flüssigen Luft sehr auffallend, und Linde hat der Meinung Ausdruck gegeben, daß sich unsere Ansichten über die Natur von Explosionen durchaus in ändern hädern würden. Bei der flüssigen Luft liegt der entzündliche Bestandteil natürlich in dem flüssigen Sauerstoff. Wenn man pulverisierte Kohle oder Kieselguhr mit Petroleum tränkt und dann mit flüssigem Sauerstoff übergiebt, so explodiert die Mischung sofort, ohne irgendwie in einem beengenden Raum eingeschlossen zu sein. Wenn man Batrounen damit füllt, so vermögen diese andere Sprengpatronen auf 25 Centimeter Abstand zur Explosion zu bringen, was nicht einmal der stärkste aller bisher bekannten Sprengstoffe, die Sprenggelantine, zustande bringt. Eine Mischung von Petroleum und flüssiger Luft giebt den gewaltigen Gasdruck, der jemals beobachtet worden ist. Trotz ihrer niedrigen Temperatur brennt die Mischung also heftiger, als irgend ein gewöhnlicher exakter Brennstoff. —

Avis für Schauspielhaus-Dichter! Ernst Wichert hatte, wie er in seiner Selbstbiographie „Richter und Dichter“ erzählt, als sein armloses und daher vollkommen schauspielhaus-reises Lustspiel „Ihr Tauschein“ bereits aufgeführt war, eine Unterredung mit dem literarischen Salomon der Hofbühne, mit dem er wegen der Erreichung eines neuen Stücks unterhandelte. Der Hofbühnencensor riet ihm, „um

Hinweiswollen kein Trauerspiel zu bringen: es fehle dafür beim Publikum anfangs die Teilnahme. Allerdings ein modernes Schauspiel, am leichtesten wieder ein Lustspiel, das aber nicht politisch sein, freudisches Weinen nicht berühren und sich von jeder Satire gegen die höhere Weisheit freihalten müsse“ ...

Aus dem Leben eines Komikers. Aus dem Leben des verstorbenen Komikers K. A. Fries erzählt das Wiener Freudenblatt folgendes Geschichtchen: Der alte Fries war immer der erste, wenn es galt, sich an einer Rollente für einen arm gewordenen Komödianten zu beteiligen. Und als es ihm später selber schlecht ging, suchte er seine Kollegen wohl manchmal an sein eigenes gutes Herz zu kommen. Es war im Stande, von 10 Pfund für den armen Teufel von Komödianten herzugeben, der ihm seine Rolle schuldete. Einstens war er im Kindesjahr — ja Fries im Schauspieler-Cafe beim Schwanz, als ein junger Baryton, ein Mensch von elegantem Wesen, ihn auf eigentümliche Weise anbetete.

„Herr Fries“, sagte der junge Sänger im Tone der Verzweiflung, „ich habe in meinem Leben noch nie jemand angebettelt. Ich kann es auch jetzt nicht.“ Aber ich beschwöre Sie: Kaufen Sie mir meinen Winterrock ab, den ich jetzt trage. Das Frühjahr hat bereits begonnen und ich brauche ihn nicht mehr.“

„Nein, mein Herr,“ antwortete Fries, „das werde ich nicht thun, denn ich handle nicht mit Kleidern.“ Hier haben Sie fünf Gulden, nehmen Sie das Geld und behalten Sie den Winterrock!“

„Nein,“ entgegnet der Sänger und schüttete sein Mähnenhaupt voll Entrüstung, „nicht um die Welt kann ich dieses Gesehen aushalten: die fünf Gulden würden mich mein ganzes Leben lang drücken. Herr Fries, ich beschwöre Sie nochmals: Geben Sie mir zehn Gulden statt der mir angebotenen fünf Gulden und behalten Sie dafür dieses mein einziges besseres Kleidungsstück als Kauf oder wenigstens als Pfand!“

Sprach's, warf den Rock von den Schultern und hängte ihn im Cafeshaus neben dem Sessel Frieses auf. Was blieb diesem übrig? Fries nahm eine Zehnguldennote aus der Tasche und übergab sie dem jungen Kollegen, der schwammt mit stürmischen Gliederschlägen das Totale verließ... Nach einer halben Stunde wollte sich Fries ins Theater begeben.

„Schicken Sie mir den Rock von dem armen Teufel in meine Garderobe hinüber: es wird sich darüber im Theater schon ein anderer armer Teufel finden, dem der Rock willkommen sein wird,“ sagte Fries beim Weggehen.

Doch es stand sich kein zweiter Winterrock. Man suchte weiter und entdeckte, daß Fries selbst den Rock trage, den der stolze Bittsteller als Pfand zurückgelassen hatte. Wie war das gekommen? Der Baryton hatte einfach Frieses Rock vom Nagel genommen und das Kleidungsstück listigerweise seinem rechtmäßigen Eigentümer als Kaufobjekt oder

Pfand angeboten. Fries hatte also seinen eigenen Rock um zehn Gulden „gefaust“.

Der Baryton ist später bei der Operette und beim Chantant zu großen Gagen gekommen. Er hat alles gethan, um seinen damaligen Fehler gut zu machen. Denn als er hörte, daß es Fries schlecht geht, suchte er ihm oft und oft zu helfen. Das war die Söhne. —

Machepuppen. In der bayrischen Oberpfalz haben von ihren Geliebten betrogenen Mädchen ein eigenartliches Verfahren, um sich zu rächen. Zur Mittwochnachtzeit zünden sie unter allerlei Beschwörungen eine Kerze an und stecken mit Nadeln in dieselbe hinein, wobei sie sprechen: „Ich stech das Licht, ich stech das Licht, ich stech das Herz, das ich liebe.“ Dann muß der Ungetreue sterben. Die von ihrem Gatten hintergangene Japanerin hiefte dessen Bildnis an einem Baum im Tempelgarten und durchbohrte es mit Nadeln; wo diese einschlugen, empfiehlt der Treulos-Schmerz. Aehnliche Fälle werden aus den verschleierten Begenden mitgeteilt. Einem Mitarbeiter des Globus wurde neuerdings die Photographie einer mit Nadeln bespikierten schottischen Nachepuppe vorgelegt. Den Tod eines Verhafteten durch ein Thontbildnis, corp eeadli genannt, herbeizuhren zu können, ist bei der ländlichen Bevölkerung der schottischen Hochlande noch weit verbreitet. Man macht ein Thontbildnis der Person, die man vernichten will, und stellt es in einem nach Osten stehenden Fluss, der das Bildnis wegträgt. In gleicher Art muß dann auch das Original vergehen. Gott der Heim langsam an schmerzhafter Krankheit sterben, so schlägt man der Figur verrostete Nadeln ein oder durchbohrt sie mit Nadeln. Dann stellt man sie in ein langsam stiechendes Wasser. Ein weiteres Beispiel, das zur Ver Vollständigung dienen mag, teilt der englische Missionar Arthur Cornaby mit. Er hatte in Hanhang seiner Station bemerkt, daß die chinesischen Nachbarn oft unter sich in Streit gerieten, namentlich, wenn Hühner von dem gemeinsamen Hofraume gestohlen werden. Zumal die Weiber zeichneten sich alsdann in Verwünschungen gegeneinander aus, und wenn alles nicht genügte, griff die Bestohlene zum Zauber: Auf dem die Häuser trennenden Staket wurde in der Nacht eine Strohpuppe errichtet, den Kopf stellte man aus Baumwolle her und um den Rumpf war ein mit Blut bespritztes Papier gewickelt. Hinter der Figur stand die Bestohlene, Verwünschungen austostend, zu denen sie mit einem Hakenfresser den Takt schlug: „Hühner stehender Schurke! Hühner stehender Räuber; du hast viele gestohlen! Weisse, sie sind ungemeinbar, weisse, sie sind giftig. Es gibt ein Gericht für die Verbrecher, es gibt Flüche für die Diebe“ usw. So ging es drei Stunden lang fort. Dann aber ergriß das Weib eine Nadel und stach mit derselben an verschiedenen Stellen in die Strohpuppe und sprach dabei: „Wie ich dich hier und hier durchbohre, so soll auch der Dieb in gleicher Weise durchbohrt werden. Was ich dir (der Puppe) thue, möge auch ihm über ihr widerfahren. Willst du es thua? Thust du es, dann will ich dir viel Weihrauch opfern und dich als Gott verehren. Hörst du?“ —

Über die Personen und den Art des letzten Staatsstreichs in China macht ein englisches Blatt folgende näheren Angaben: Kwang-Su, der bisherige Kaiser von China, führte ein so zurückgezogenes Leben, daß von seinen Gewohnheiten und seiner Persönlichkeit verhältnismäßig wenig bekannt geworden ist. Im Alter von drei Jahren ist er von zwei mächtliegenden Kaiserinnen, als willloses Werkzeug in ihren Händen, auf den Thron gesetzt worden. Tsi-Ön, die Witwe von Hien-Tung, die als „östliche Kaiserin“ bekannt ist, starb schon 1881, nachdem sie wurde alleinige Regentin. Sie übernahm logisch die Leitung der Erziehung des Prinzen und des Kaiserlichen Haushalts. Eine ehrgeizige, unütze und thaftrüttige Frau, begrüßte sie freudig die Gelegenheit der ihr gebotenen Macht, und obgleich sie nominell 1889, als der Kaiser majorene wurde, die Oberhoheit abrat, beweisen auch wieder die jüngsten Ereignisse, wie sehr ihr Wille in China Geltung hat.

Kwang-Su hieß eigentlich Thal-Tien, aber bei seiner Thronbesteigung mußte er nach uralter chinesischer Sitte einen „Kwo-hao“, einen kaiserlichen Namen wählen. Unter diesem war er seinem Volke und der Welt bekannt; seinen früheren, eigentlichen Namen auszusprechen, war ein Verbrechen. Kwang-Su bedeutet „erhabene Nachfolge“. Am Jahre 1889 fand im Februar, dem chinesischen Neujahrsmonate, die Hochzeit Kwang-Sus statt; die Feste, die bei dieser Gelegenheit gefeiert wurden, sollen alles in allem gegen 20 Millionen Mark gekostet haben. Die Kaiserinmitre erwählte die Braut, was in China eine sehr schwierige und mühselige Sache ist. Die Gefährtin des Kaisers muß nicht aus prinzlichem Geschlecht, wohl aber aus einer Mandchusfamilie sein. Die Wahl fiel auf Yeh-ho-nu-la, eine Nichte der Kaiserin und Tochter eines Mandchugenerals Kuei-Hsiang. Sie wurde aus mehreren hundert Bewerberinnen gewählt, die an den Hof besohlen waren, um von der Kaiserin und den hohen Würdenträgern besichtigt zu werden. Der Kaiser war klein und sah zart aus. Ein Engländer, der einer Audienz bewohnte, beschrieb sein Aussehen folgendermaßen: „Sein Kleiner verrät außerordentliche Klugheit und Sanftmut, aber er sieht eingeschüchtert und melancholisch aus. Sein Gesicht ist blau; er zeigt eine verfeinerte, ruhige Würde, ihm fehlt aber die kriegerische Kraft seiner Vorfahren, er hat nichts Gebieterisches und Kaiserliches an sich. Sein ovales Gesicht mit dem langen, schmalen Kinn verrät in jedem Zuge den Mandchu.“ Der kaiserliche Palast ist der Mittelpunkt der „verbotenen Stadt“ in Peking. Es ist ein kleines Reich für sich. Der Palast ist streng abgeschlossen, niemals sieht das Volk den Kaiser, und alles, was aus dem Palaste an Botschaften kommt, muß es auf Treu und Glauben hinnehmen. Die Gebäude sind von einer doppelten Mauer in Form eines Widders umgeben. Die erste ist hoch und stark, sie ist an den Seiten mit rotem Cement und oben von glasierten gelben Ziegeln überdeckt. Sie misst über 10½ Kilometer im Umkreis, ist 3½ Kilometer lang und 1½ Kilometer breit. Auf allen vier Seiten ist ein Thor mit drei Portalen, deren mittleres nur für den Kaiser bestimmt ist. Auch die Innen-Mauer, die den Palast direkt

umgibt, ist hoch und stark, sie ist aus großen, regelmäßigen Mauersteinen gebaut, und mit schönen Zinnen geschmückt. Sie führt den Namen Hoang-tsching und misst über 6½ Kilometer im Umkreis. Sie hat ebenfalls vier Thorwege mit hohen Bogen und Portalen. Das nördliche und südliche Thor sind dreiteilig. Zwischen den beiden Mauern liegen verschiedene Paläste. Im Osten steht ein ammiger Fluss, wodurch schöne Marmorbrüche führen. Im Westen liegt ein mehr als 2 Kilometer langer See, der von einer Brücke mit drei Arkaden überspannt ist, an seinem Ufer liegen Sommerhäuser. Der übrige Raum östlich und westlich ist von Hügeln besetzt, in denen die Palastoffiziere wohnen. —

### Vereine, Versammlungen, Vergnügungen.

Zwei Volksversammlungen, in denen der Genosse Müller über Regierung und Volksvertretung sprach, fanden in dieser Woche statt und zwar am Dienstag im „Weissen Hirsh“, Neue Neustadt, am Mittwoch im „Dreikaiserkubus“, Altstadt. Genosse Müller schilderte in 1½ stündiger Rede die Verfassungen Deutschlands und verschiedener anderer europäischer Staaten und zeigte, welchen Einfluß in diesen Ländern die Volksvertretung auf die Regierung hat. Die lehrreichen Anschriften des Vortragenden wurden von den Erhörerinnen sehr aufmerksam entgegengenommen und mit lebhaftem Beifall belohnt. Leider war in beiden Versammlungen über schlechten Besuch zu klagen. Die Versammlungen wurden veranstaltet auf einen Beschluss hin, der seiner Zeit im „Dreikaiserkubus“ gefasst wurde und in welchem der Vertrauensmann beantragt wurde, wissenschaftliche Vorträge zu halten zu lassen. Das ist nun geschehen, der geringe Besuch, den die Versammlungen aber trotz des interessanten und lehrreichen Vortrages gefunden haben, stellt es in Frage, ob noch mehr solcher Versammlungen mit wissenschaftlichen Vorträgen abzuhalten werden können. Hoffentlich erreuen sich die am 7. Februar stattfindenden Versammlungen eines besseren Besuches. —

Am Freitag, den 26. Januar, abends 8 Uhr, tagte im Hirshfeldschen Lokale zu Döben eine öffentliche Wählerversammlung der dritten Wahlklasse zur Gemeinderatswahl. Auf der Tagesordnung stand: 1. Stellungnahme zur Gemeinderatswahl. 2. Aufführung von Kandidaten. Da der in Aussicht genommene Referent am Erscheinen verhindert war, so führte der Genosse Hochbaum in kurzen Zügen die Bedeutung der Wahl den Anwesenden vor. Außerdem wurden die Genossen Rudolf Böttcher und Albert Pfesser einschließlich als Kandidaten aufgestellt. Ferner wurde beschlossen, nochmals eine vor der Wahl stattfindende Versammlung abzuhalten und jedem Genossen ans Herz gelegt, die Wahllokale im Amtsbezirk nachzusehen, ob er nach der Steuerveranlagung auch in der Liste verzeichnet ist. Schluss der Versammlung 10 Uhr. —

Sonntag, den 28. d. M. vormittags, tagte im „Bürgerhaus“ eine Versammlung des Deutschen Holzarbeiter-Bandes, Filiale Magdeburg, mit der Tagesordnung: 1. Abrechnung vom 4. Quartal 1899. 2. Wahl der Verwaltung. 3. Wahl der Gouvernanz. 4. Ist die geplante Arbeitslohnunterstützung das richtige Bindemittel des Bandes? Referent Albert Gorgas. Der erste Punkt der Tagesordnung mußte, da der außerordentlich viel war, abgesetzt werden. Ebenso wurde beantragt und angenommen, den 4. Punkt in Abetracht des bevorstehenden Begräbnisses des Kollegen Lange fallen zu lassen. Zu Punkt 2 wurde Kollege Allo. Gorgas wieder und Kollege Heinrich neu hinzugewählt. Zu Revisoren wurden die Kollegen Jordan, Alles und Krusta bestimmt. Zu Punkt 3 wurden die Kollegen Böhle, Peters, Alten, Fr. Winkler und Dräsel gewählt. Unter Bescheiden wurde beschlossen, am 17. März d. J. ein Vergnügen im „Luisenpark“ zu veranstalten, wozu eine 7gliedrige Kommission ernannt wurde. Ebenso stand eine recht rege Diskussion nach der Berichterstattung des Gelehrten-Ausschusses über die seitens der Firma angeregte Regelung der Wohn- und Arbeitsverhältnisse statt und wurde beschlossen, die 9stündige Arbeitszeit nebst prozentualer Lohn erhöhung fest zu halten. —

### Biehmarkt.

Magdeburg, 2. Februar. (Städtischer Schlach- und Viehhof.) Austriss 136 Minder einschl. 30 Büffeln, 108 Kalber, 147 Schafe usw., 622 Schweine. Bezahl für 100 Pfd. Lebendgewicht: Ochsen: a) vollfleischige 33—35 Mt., b) junge fleischige 31—33 Mt., c) mäßig bis gut genährte 29—30 Mt., d) gering genährte 27—28 Mt. Büffeln: a) vollfleischige 30—31, b) mäßig bis gut genährte 28 bis 30 Mt., c) gering genährte 26—27 Mt. Rinder und Kühe: a) vollfleischige Färse 29—30 Mt., b) vollfleischige Kühe 27—28 Mt., c) ausgemästete Kühe 25—26 Mt., d) mäßig genährte 23—24 Mt., e) gering genährte 21—22 Mt. Kalber: a) seinstleiste Mast 44—48 Mark, b) mittlere 37—38 Mt., c) geringe 30—36 Mt., d) ältere, gering genährte —— Mt. Schafe: a) Mastkümmel und jüngere Mastkümmel 28—30 Mt., b) ältere Mastkümmel 26—28 Mt., c) mäßig genährte 20—24 Mt. Schweine: a) vollfleischige 49—50 Mark, b) steifohre 48—49 Mt., c) gering entwickelte 46—47 Mt., d) Sauen und Eber 39—44 Mt. bei 10—50 Pfd. Tara das Stück, schwere Schweine mit höherer Tara, Sauen und Eber mit 20 Prozent Tara, Tendenz: Schleppen, bei Minder stan. Neberstand: 30 Minder, — Kalber 20 Schafe, — Schweine. —

Häute und Felle (langhaarig mit Horn). Ochsenhäute, schwere rote 37—40 Pf., Ochsenhäute, leichte 30—34 Pf., Kuhhäute 30—31 Pf., Büffelhäute 25—27 Pf., Kalbfelle (Mast) 40—44 Pf. pro 100 Kilo, Kalbfelle (kleine) 4,50—5,00 Mt., Hammelfelle je nach Wollgehalt 1—4,00 Mark pro Stück. —

### Wasserstände.

4. bedeutet über — unter Null.

	Wasserstand und Saale.	Gall. wunders
Straußfurt . . .	1. Febr. + 1.35   2. Febr. + 1.50   — (0.15	
Trotha . . .	" + 3.18   " + 3.00   0.18 —	
Alsfeld . . .	" + 3.24   " + 3.02   0.22 —	
Bernburg . . .	" + 2.72   " + 2.50   0.22 —	
Calbe, Oberpegel . . .	" + 2.10   " + 2.02   0.08 —	
do. Unterpegel . . .	" + 2.80   " + 2.54   0.26 —	
Mulde . . .		
Dessau . . .	1. Febr. + 2.23   2. Febr. + 2.07   0.10   —	
Muldebrücke . . .		
Iser, Egger, Molbau . . .		
Jungbunzlau . . .	31. Jan. + 0.62   1. Febr. + 0.38   0.24 —	
Lam . . .	" + 1.27   " + 1.12   0.15 —	
Budweis . . .	" + 0.38   " —   —	
Prag . . .	" + 1.80   " + 1.65   0.15 —	
Eibe . . .		
Pardubitz . . .	31. Jan. + 1.35   1. Febr. + 1.18   0.17   —	
Brandeis . . .	" + 2.50   " + 2.30   0.20 —	
Meinsil . . .	" + 2.45   " + 2.30   0.15 —	
Leitmeritz . . .	" + 2.30   " + 2.04   0.26 —	
Augsburg . . .	1. Febr. + 2.95   2. " + 1.34   0.31 —	
Dresden . . .	" + 1.65   " + 1.44   0.36 —	
Torgau . . .	" + 4.40   " + 4.10   0.08 —	
Wittenberg . . .	" + 4.18   " + 4.24   0.04 —	
Roßlau . . .	" + 4.28   " + 4.58   0.05 —	
Barby . . .	" + 4.63   " —   —	
Schönebeck . . .	" + 4.33   " + 3.85   0.15 —	
Magdeburg . . .	2. " + 4.00   3. " + 4.10   0.11 —	
Tangermünde . . .	1. " + 4.50   2. " + 4.70   —	
Wittenberge . . .	" + 3.07   " + 3.01   0.31 —	
Dömitz, Pegel . . .	" + 2.70   " —   —	
Lauenburg . . .	" + 2.78   " + 2.96   0.18 —	
Havel . . .		
Brandenburg . . .		
Oberpegel . . .	31. Jan. + 2.28   1. Febr. + 2.25   0.03 —	
do. Unterpegel . . .	" + 1.82   " + 1.85   0.04 —	
Rathenow . . .		
Oberpegel . . .	" + 1.71   " + 1.71   —	
do. Unterpegel . . .	" + 1.43   " + 1.41   0.02 —	
Havelberg . . .	" + 3.35   " + 3.58   0.27 —	

227

## Ein neuer Posten Buckskin-Reste

für Herren- und Knaben-Anzüge

ist wieder eingetroffen.

- 1 Posten Cheviot, u. a. elegante Genre, früher ca. 7.50—9.00 per Meter . . . . jetzt 4.50, 6.00.
- 1 Posten Buckskin, feineres Herren-Genre, früher ca. 5.50—7.50 per Meter . . . . jetzt 4.00, 5.00.
- 1 Posten Buckskin-Diagonal, früher ca. 4.50—6.00 per Meter . . . . jetzt 3.00, 4.50.
- 1 Posten für Knaben-Anzüge passend z., früher ca. 2.25—3.00 per Meter . . . . jetzt 1.50, 2.00.

Ferner empfiehle grosse Posten

## Schwarze u. farbige Damen-Kleiderstoffe, einfache u. elegante Genre

zu ganz bedeutend herabgesetzten Preisen.

Breiteweg 181, 1 Treppe J. Kirstein Breiteweg 181, 1 Treppe

Eingang nur Simmelreichstraße.

Bei Einkäufen bitten wir unsere Leser, sich auf die Vollstimme zu beziehen.

## Bitte auf dieses Angebot zu achten.

Sämtliche vorhandene Winter-Mäntel, -Kragen, -Jackettis, -Räder, Kindersachen werden zu jedem annehmbaren Preis verkauft. Alles nur Sachen von der letzten Saison, denn ältere Bestände sind selbst für den billigsten Preis zu teuer. Vorjährige Sommer-Gegenstände werden bis zum Beginn der neuen Saison enorm billig ausverkauft. Kleider, Blusen, Kinderkleider, die im Fenster ein wenig gesitzen, sind ebenfalls lohnend jetzt einzukaufen. Auf meine Kostümrocke, 4 Mark das Stück, weit, auf Futter mit Plüschorde versehen, mache besonders aufmerksam.

## Mantelhaus „Rothes Schloss“

Magdeburg.

Dessau.

Arbeiter! Ihr faust Eure Arbeitsgarderobe gut u. billig bei Julius Jacoby, Jakobsstraße 47.

# Neu eingetroffen!

Erstaunlich billig — Vorzügliche Fabrikate

für

## Konfirmations-Ginfäuse außerord. lohnend.

Ich hatte Gelegenheit, große Nest-Posten schwarze reinwollene Damasces, Mohairs, Mattasses etc. sowie große Posten farbige Kostümstoffe in prachtvollen Ausmusterungen und denkbar soliden Fabrikaten

**130 cm breit** (4 Meter zu einem Kleide ausreichend) ganz bedenkend unter regulären Preisen an mich zu bringen und empfiehlt dieselben so lange Vorrat vorrätig.

**Schwarze Stoffe à 5.20 - 6.40 - 7.80 und 8 Mk.**

**Farbige Kostümstoffe à 4.00 Mk.**

Regulärer Verkaufspreis fast das Doppelte.

Ansicht auch Nichtkäufern gern gestattet.

Herner gelangen große Gelegenheitsläufe, verschiedenartige Fabrikate, **reinwollen. Damenkleiderstoffe** in den neuesten Farbentönen zu fabrikatistlichen Preisen zum Verkauf

Zu erstaunlich billigen Preisen eßbare große Nest-Posten Herrenstoffe, wie **Buckskin, Cheviot, Kamimgarn- und Paletotstoffe** in passenden Abstängen für Herren-, Kindermädchen- und Knabenanzüge.

Günstigste Gelegenheits-Ginfäuse für Bräute zur Beschaffung von Ausstattungsgegenständen. Für **Wiederverkäufer** seit größere Partien Kleiderstoffe, Druckstoffe und Baumwollwaren am Lager.

Sonntag von 8%, bis 9 und 11 bis 2 Uhr geöffnet.

Verkaufsräume **Isidor Gabbe**

1 Treppe.

Breiteweg 910

gegenüber der Leiterstraße.

Größtes  
Spezial-Kaufhaus  
für Neste  
und Gelegenheitshäuser.

## Mitteilung.

Um mit unserm noch grossen Lager in **Jagdwesten, Walkjacken, Trikotagen, Stoffkragen, Pelzbaretts, Muffen, Kapotten, Handschuhen, Strümpfen** zu räumen, haben wir uns entschlossen, trotz der auffallend billigen Preise auf sämtliche angeführten Artikel

253

**10 Prozent**

zu gewähren, welche an der Kasse sofort in Abzug gebracht werden.

**Gebrüder Zweig**

Sudenburg, Breiteweg 118 a.

Fernspr. 2179.

**Max Häusler**

Fernspr. 2179.

Filialen in  
Berlin u. München.

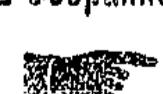
Magdeburg-Neustadt  
Neuhaldenslebenerstr. 1

Filialen in  
Berlin u. München.

Tägl. Versand

durch

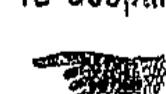
42 Gespanne!



Tägl. Versand

durch

42 Gespanne!



Erstes und grösstes Special-Versand-Geschäft

für

**täglich frisch geröstete Kaffees**

sowie für Tee, Kakao und Schokolade.

Kaffee-Dosen leihweise ohne Pfand.

Kaffee-Dosen leihweise ohne Pfand.

Versand frei ins Haus.

Regelmäßige tägliche Lieferung von  $\frac{1}{2}$  Pfund an.

Postsendungen von 5 Pfund an franko gegen Nachnahme.

233

## Gardinen und Sophabezugstoffe

Ich habe ein großes Lager neu hereinbekommen, und können die Waren zu außerordentlich billigen Preisen zum Verkauf.

Eine große Partie

### engl. Tüll-Gardinen,

vorzüglich in der Wäsche, creme und weiß, Meter 30, 37½, 45, 52½, 60, 75—150 Pf. abgepackt Fenster 3, 3½, 4½, 6, 7½—15 Mt.

Tüll- und Spachtelkantinen in creme und weiß, Spachtel-Mousseline, gesickt, creme und weiß, Mousselinestoffe, alle Weiten, sehr billig.

### Sophastoffe u. Plüsche,

Sophabezugstoffe in Mips, Damask und Fantast, ganzer Bezug von 3½ Mt. an bis zu den besten.

### Farbe Plüsch-Moquetts,

130 cm breit, Meter 480 Pf. prima Ware und neueste Muster,

550, 600 Pf.

Glatt Plüsch in allen Farben, sehr billig.

### Teppiche und Tischdecken

ebenfalls in grösster Auswahl, sehr billig.

## Die neuesten Kleiderstoffe

### zur Konfirmation

in schwarz und farbig, neuesten Geweben, sind in großer Auswahl neu eingetroffen und werden außerordentlich billig verlaufen.

### Unterröcke in weiß, gesickt, Tuch u. Moiré,

fertig und vom Stiel, in großer Auswahl

Korsets und sämtliche fertige Wäsche

ebenfalls grösste Auswahl und sehr billig.

**A. Karger**

Gelegenheitskaufgeschäft, 8 Gr. Marktstraße 8.

## Sudenburg.

Ich empfehle eine sehr umfangreiche Auswahl

## Schuhwaren

jeder Art

in exzellenten, sich gut bewährenden Fabrikaten.

Reparatur-Werkstatt im Hause.

### Theodor Kraft

Schuhwarenlager

Breiteweg 37.

182

## Delikatess-Korbkäse

aus meiner Dampf-Molkerei „Prödel“ empfiehlt das Stück zu 20 Pfennig.

234  
**L. W. Lüder**

Große Marktstraße- und Stephansbrücken-Ecke.

## Franz Brück Nachf.

Magdeburg, Stephansbrücke 24/25

empfiehlt sein reichhaltiges Lager in allen Arten

Wand- u. Seh-Uhren, Regulatoren, Musikwerken, silbernen u. goldenen Herren- und Damen-Uhren, Ketten, Broschen, Granaten, sowie alle Arten

### Goldwaren

per Komptant, auch wöchentliche resp. monatliche Teilzahlung gestattet. Reparaturen prompt und billig.

## Sudenburg.

## Konfirmanden-Anzüge

in nur guten Stoffen und besser Verarbeitung

von 12, 15, 16.50, 18, 19, 21 Mk. an

empfiehlt in großer Auswahl

**Max Kraft**

Sudenburg, Breiteweg 40.

P. S. Ausführung nach Maß mit geringer Preiserhöhung.

# Geschwister Schenk

gegenüber der Braunschirschstraße. Breiteweg 87 gegenüber der Braunschirschstraße.

Nach Schluß der

## Inventur

verkaufen wir nur ganz kurze Zeit mit

### bedeutender Preisermäßigung:

Weisse u. bunte Bettzeuge, Inletts,  
Bettdecken, Tischdecken,  
Bettfedern, Lakenleinen, Louisiana  
Handtücher, Hemdentüche, Dowlas  
Hemdenbarchent,  
Servietten, Tischzeuge

## Gardinen

### Pelzwaren

### Kapotten, Wollwaren

## Ball-Chales

Unterzeuge, Barchent- u. wollene Damen-  
Unterröcke, Läuferstoffe, Bett-Vorlagen,  
Steppdecken, Reisedecken

### Mehrere hundert Meter Velour-Barchent

zu Unterröcken und Costumes  
jetzt 0.38, 0.45, 0.60, jetzt 0.30, 0.35, 0.47

## Damenhemden

beste, billige und mittlere Qualitäten

### Sämtliche Winterbekleidung

#### Grosser Posten

### Kinder- und Damen-Schürzen

263  
Ganz besonders preiswert:

Zur Konfirmation:  
**Schwarze Kleiderstoffe**

Meter von 60 Pf. an.

Neu eingetroffene Gelegenheitsposten!  
Höchst wichtig für die  
**Konfirmation!**

Schwarze glatte und gemusterte Kleiderstoffe  
darunter ein Posten Muster-Miete für Kleider passend  
Miete 5.00, 6.00, 7.50, 9.00-12.00 Mt.  
(Diese Stoffe sind in guten Qualitäten, garantieren gut im Tragen  
und kosten sonst wesentlich mehr.)

Schwarze hochfeine Mohairs und Alpacas  
darunter ein Posten feinster Mohair  
statt 2.75 und 2.50 Mt. Meter nur 1.50 Mt.  
Reinvollene Crêpes, Croisés, Cheviots u. s. w.  
in den neuesten Farben  
darunter ein Posten einzelner Roben, aber in guten Qualitäten  
Miete 4.50, 5.00, 6.00, 7.50, 9.00 Mt.  
(Diese Stoffe kosten sonst ebenfalls wesentlich mehr.)

Auf einen Posten  
bester reinwoliner Croisés und Crêpes-Cheviots  
in allen Farben, hervorragend gute Qualitäten  
statt 1.75 u. 2.50 Mt., Meter nur 1.25 u. 1.50 Mt. pro Meter  
mache ich besonders ansehnlich.  
Ein Posten besonders guter Damen-Hemden

110 cm lang, Stiel von 1 Mt. an.

Für Braut-Ausstattungen vorzüglich geeignet!

Große Posten zartweisser Bettlicher  
das Beste in der Wäsche, nicht unter 1½ Mt. breit und 2 bis  
2½ Mt. lang, Stiel 1.25, 1.50, 1.80, 1.90 Mt. u. f. w.  
Etwas unsauber gewordene Bettdamastbezüge  
aber in besten Qualitäten, 4.50, 5, 5.50 bis 6.00 Mt.  
Diese guten Bezüge kosten sonst viel mehr und sind in vielen ent-  
zündenden Mustern vorrätig.

Ein Posten seines Kissen mit schönen Einsätzen u. Sprüchen  
Stiel 1.00 Mt.

Ein Posten besonders starker und guter Handtuch  
breit und lang, statt 75 und 80 Pfennig, für nur 50 Pfennig.

### Hermann Zadek

1 Treppe 35 Breiteweg 35 1 Treppe  
gegenüber Café Sachtleben und Ulrichstraße  
im Völkerwarter Badestock'schen Hause. 216

Leber- u. Gewürz-

Handlung

von

H. Reich

Magdeburg

Wilhelmstr. 18

## Därme.

Fernsprecher 1236.

## Inventur-Räumungs- Ausverkauf.

Um mit den Wintervorräten vollständig  
zu räumen, verkaufe von heute ab folgende  
Artikel

### 25 Prozent

billiger wie bisher, als: Winterhüte, Kapotten,  
Gürtel, Schulterfragen, Mädchen- u. Knaben-  
mützen, Kopfhaube.

### 20 Prozent

gebe auf Bettzeuge, Seinen, Dimitri, Damast,  
Barchente, Gardinen, Unterzeuge, seidene  
Halstücher, Korsets, Barchenthemden.

### 10 Prozent

gebe auf sämtliche Schneider-Artikel und  
Posamenten.

## Anna Griese

Buckau Schönebeckerstr. 108 Buckau



Nr. 5

Illustrirte Unterhaltungsbeilage.

1900

## Im Bruch.

Roman von Heinrich Arzhanowksi.

Endlich begann Crescenz mit verweineter, gebrochener Stimme zu reden. „Gabriel,” sprach sie, „ bist Du böse, hierher gekommen zu mir?“ Er schüttelte den Kopf. „Ich könnte es mir ertragen,” fuhr sie fort, „Dich morgen heimfahren zu lassen, ohne Dir etwas gesagt zu haben.“ Gabriel verlor beinahe den Athem: „Willst Du mich mit zurück?“ fragte er.

„Nein!“ antwortete sie, „ich werde noch einige Tage hier bleiben.“ Sie schaute nachdenklich auf die Stufen, dann ballte sie mit blassen Händen ihr Haar hingegen zu einem kurzen, eisernen Wulste zusammen. „Heute ist mir klar geworden...“ begann sie. Sie schwieg jedoch, ohne den Kopf zu vollenden; im Mund und Stehkopf zeigte sich wieder jene Bewegung des Schlucks. Gabriel getröstet sich nicht, sie zu fragen. Sie blieb starr vor sich hin, dann irrten ihre Augen in der Stube umher, als ob sie etwas suchten.

Endlich schien sie wieder ruhiger zu werden. „Gabriel,“ fing sie an, „wenn ich Dich etwas frage, wird Du mir dann die Wahrheit antworten?“

„Sei dessen versichert, Crescenz!“ entgegnete er. Abermals entstand eine Pause, während derer sie sich auf die Worte, welche sie nun anwenden sollte, zu befinnen schien. Oder sie erwog die Thatzache, die es anzusprechen galt, zum letzten Mal, wenigstens nicht und schüttelte sie abwechselnd mit dem Kopfe, als ob sich etwas bald als unzweifelhaft, bald als unmöglich darstelle.

„Gabriel!“ brachte sie jetzt langsam hervor. „Nicht wahr, Du verachtst mich?“

Ihr Kopf neigte sich tief bei diesen Worten und hob sich noch nicht, als die Antwort schon gegeben war.

„Crescenz!“ sagte Gabriel, „wie magst Du doch auf solche Gedanken kommen?“

„Ach!“ seufzte sie, „Du täuschest Dich, gewiß, Du täuschest Dich.“

„Liebe Crescenz!“ erwiderte er, „so bestimmt ich hier auf dieser Stelle stehe, so bestimmt habe ich Dir die Wahrheit gesagt.“

Sie hatte ihre Hände in den Schoß gelegt und betrachtete dieselben. Jetzt fing sie an, langsam einen Ring zu drehen, den sie an der Rechten trug. Es war ihr Trauring. „Liebe Crescenz, liebe Crescenz!“ murmelte sie. Plötzlich schlug sie mit dem Läuse: „Ach, was hilft mir Alles dies? Mir ist so furchtbar, so furchterlich!“ die Hände über dem Kopfe zusammen und warf sich krampfhaft schluchzend auf die Kissen.

So lag sie lange, lange, während Gabriel wie eingeschraubt an seinem Stuhl stand und schaudernd den zuckenden Körper betrachtete. Ach, der Grund

nahm zu ihr trat, „Du mußt mir schaffen gehen. Es wird gleich finster hier sein.“

Sie ließ die Hände sinken und fragte unter Tränen: „Willst Du?“

„Ich will!“ antwortete er.

Sie fasste seine Hand und hatte dieselbe, ehe er es wehren konnte, gelöst. „Was tuhst Du?“ fragte er mit einer Gebärde der Verwunderung, sie aber sagte nichts als: „Gute Nacht!“ So ging er nach seiner Stimmer.

Er löste seine Kerze, entkleidete sich und ging zu Bett. Ihm war friedlich und heiter wie seit Jahren nicht, aber er blieb noch lange wach. Nach einer Weile hörte er, wie auch Crescenz zur Ruhe ging. „Schlaf wohl, Du gute, kleine!“ dachte er und dachte nichts mehr als dies, bis ihm endlich die Sinne vergingen und der Schlaf kam.

Das Brillen und Blößen des zum Weibe gehenden Viehes erweckte ihn. Ein helter Tag schien in sein Fenster, und da er dasselbe über Nacht niemals geschlossen hielt, so war die Stimmer von Sonn, Stroh und grünen Pflanzen alter Art durchdrust. Er war völlig ausgeruht und frisch. Mäsch sprang er von dem Bett, kleidete sich an und stieg in das Erdgeschoss hinab. Die Bäuerin stand im Hausrinne und brach Eierschalen klein, deren sie eine große Menge in ihrer blauen Schürze hatte.

„Guten Morgen!“ sagte sie, „die Crescenz ist schon in der Laube. Sie wird aber nicht mitfahren. Da heißt es allein zurück, Herr Vetter!“

„So so?“ sagte Gabriel. „Nun, wenn es Ihr nur Freude macht!“

„Wir werden sie schon unterhalten!“ antwortete Zene. Damit schritt sie mit ihrem Eierschalenkorb in den Hof hinaus und streute die Scherben um sich, indem sie die Hühner lockte.

Als Gabriel in die Laube trat, fand er Crescenz und den Bauer dasselbß sitzend. Sie sah blass und traurig aus. Ihre Züge waren schlaff, die Augen trüb und verschwommen; das Haar, welches sie sonst immer um die Stirn zierlich gefräntelt und rückwärts in ein Nest gesteckt trug, entbehrt der gewohnten Sorgfalt. Die Strähnen waren ausgegangen und hingen nun als kurze Strähne über ihre Stirn herab, welche dadurch fast ganz verbüllt wurde. Den Kopf vornüber geneigt, saß sie da und spülte mit einem Glas, woraus sie früher Milch getrunken hatte. Sie fuhr mit dem beschmutzten Finger langsam über den dünnen Rand des Gefäßes hin und entlockte ihm jeden feinen und doch volken Ton, der gleichsam ohne einen Entstehungsort, weil über diesen läuschend, frei in der Luft zu schwelen scheint.

„Unsere Crescenz hat heute schlecht geschlafen,“ sagte der Bauer. „Das Zimmer sei so voll von

Selengeruch gewesen, sagte sie, und das hätte ihr Stopftsch gemacht."

"Es wird schon wieder vergehen," sagte Crescenz, indem sie Gabriel die Hand reichte.

Man redete noch eine kurze Weile hin und her, dann machte sich dieser zur Heimfahrt fertig. Der kleine Schmuck wurde eingespannt, und da die beiden Söhne des Wirthes nach Sträuberart die Lust an den Tag legten, ein wenig mitzufahren, so lud sie Gabriel auf, trotz des Widerspruches der Eltern, welche ein solches Begehr zu dringlich fanden. Er dankte für Bewirthung und Herberge; der Vater antwortete ablehnend, er sei nichts schuldig als das Wiederkommen.

Man trat Crescenz heran: "Lebe wohl!" sprach sie.

"Wohlges Wohlfeld!" erwiderte Gabriel.

"Hoffen wir das!" sagte sie.

"Glückliche Nette!" riefen Alte und "Nicht zu weit!" der Wirth den beiden Jungen zu, da fuhr Gabriel durch das Hosthor. Als er bei einer Wendung des Weges nach demselben zurückkehrte, sah er Vater und Mutter dort stehen, aber ohne Crescenz.

Nach einer Viertelstunde etwa sandte er seine Begleiter zurück und fuhr um rascher seine Straße. Erst jetzt wurden seine Gedanken frei und begaben sich abjubelnd dorthin, wo ihr Platz war, zu dem traumigen jungen Weibe, welches er nur noch kurze Zeit, vielleicht auch niemals sehen sollte. Sonderbar, daß ihm dies nicht zuvor eingefallen war! Das Spiel war zu Ende, es hatte lange genug gedauert, und wenn es schließlich in Ernst umgeschlagen war, so hatte es mir das Schicksal alles Spiels erfahren. Sonderbar war es allerdings, daß nun Schranken sich erhoben hatten, wo es früher keine gegeben; daß sein Leben von dem der Nächsten geschieden, Alles abgetheilt, bemessen, blüthen das Mein und drüben alles Andere war. Ja, ihm schien, als ob er heute zum ersten Mal die Natur deutlich in Kllassen gespalten sähe: die Thiere denchten ihn thierischer, die Pflanzen pflanzlicher, die Steine steiniger geworden zu sein, und fremder Alles.

Die grüne Heiterkeit, mit welcher er aufgestanden und ausgefahren war, verlog allmälig. Der Weg streckte sich gewaltig, dennoch kam die Stadt viel früher in Sicht, als Gabriel geglaubt hatte. Die sollte er nun auch verlassen, und je eher, desto besser; und Verwandte und Haus und Werkstatt und Arbeit und Unterhalt und Alles, was ihm vertraut und nothwendig war! Welche Vorfälle hatte er gefaßt, welche Zukunft wartete seiner!

"Halt! Aufgehort!" rief eine Stimme.

Gabriel fuhr auf. Er wäre um ein Haar mit einem stohlenwagen zusammengeprallt, dessen Lenker noch lange hinter ihm her schimpfte. Mit jener eigenthümlichen Empfindung, um der besten Gedanken willen etwas Lebtes angerichtet zu haben und dafür gescholten zu werden, beschämte und ärgerlich zugleich für seine und die andere Person, futschirte er weiter. Jetzt war er unter dem Thore, rasselt über das Pflaster, den Markt, um in eine Gasse, um eine Ecke. Er war zu Hause.

Michael stand vor der Haustür. "Wo ist Crescenz?" fragte er.

"Die will erst in einigen Tagen hereinkommen," antwortete Gabriel.

"Verflucht Geschichte!" brummte der Andere und ging in's Haus zurück.

Von der Mutter wurde Gabriel mit allerlei wunderlichen Reden empfangen, aus denen er nur joviell entnehmen konnte, daß irgend etwas los sein müsse, jedoch keineswegs eine genügende Aufklärung. Der Vater war auf seinem gewöhnlichen Spaziergange begriffen, von welchem er erst gegen Mittag heimzufahren pflegte. Von ihm war schon eher eine bestimmte Neuerung zu erwarten, einzuweisen aber wollte Gabriel nach der Arbeit sehen. Er kleidete sich um und begab sich in die Schlosserei. Es war Alles in bester Ordnung, von daher konnte also kein Anlaß zur Unzufriedenheit genommen worden sein. Sollte es Crescenz und mit ihr auch ihm gelten? "Jedenfalls wird es der Vater sagen," dachte Gabriel.

Der Mittag kam. Gabriel verließ die Werkstatt und begab sich in's Borderhaus. Er wollte eben

die Treppe beschreiten, da kam der alte Engel mit Stock und Hut herunter.

"Woher? wohin?" rief Gabriel und "guten Tag, Vater!"

"Guten Tag!" erwiderte dieser, "ich gehe in's Stadthaus."

"Du bleibst nicht beim Mittagessen?"

"Schon gegessen!" sagte der Alte.

"Ist denn die Angelegenheit so dringend?" fragte der Sohn.

"Ja, ja, es presset!" war die Antwort. Damit ging er hinweg.

Gruslich besorgt stieg Gabriel die Treppe hinunter und trat in die Wohnstube. Die Mutter saß am Tische und legte ihm die Sessel vor. Dazu führte sie dieselben Meden wie früher. Soviel allerdings konnte er sich jetzt zusammenreimen, daß irgend ein Gericht, seine gestrige Fahrt betreffend, sich verbreitet haben müsse, wobei höchst wahrscheinlich verunreinigte Fleischgerichte seine Hand im Spiele hatte. Neben Daseinige hingegen, was dieses Gericht im Besonderen schwante, könnte er sich nur Vermuthungen bilden.

In solcher Stimmung zog er wieder hinab. Sollte es Abends ebenso bleiben? Er beschloß, Vater und Bruder anzutreten, falls ihm dieselben nicht aus freien Stücken entgegen kommen würden. Freilich, was er zu sagen hatte, war kaum in eine Form zu bringen. Mußte er nicht durch die Wiedergabe seines Entschlusses, Heimath und Vaterhaus aufzugeben, Leben in Bewunderung setzen und auch dort Verdacht pflanzen, wo bisher noch keiner gewachsen war? Wie sollte er diesen Entschluß begründen, da er die Wahrheit nicht aussprechen durfte, ohne denjenigen Frieden, welchen er durch sein Opfer zu erhalten bedacht war, zu zerstören? Eine Zeit lang schwante ihm der Plan vor, die Wirklichkeit in seiner Begründung unzuliehren, sich als den hoffnungslos Liebenden, Crescenz als die Unwissende darzustellen. Damit sagte er sich wieder, ein Vorbehalt dieser Art sei lächerlich, die Nothlige ungeschickt erfunden und keinen Augenblick oben doch nicht auf die Dauer haltbar, ja, die Aufmerksamkeit müsse durch sie auf das hin geleitet werden, was sie verbergen sollte. Besser war es, nach Gründen zu suchen, welche anniehbar und von den wirklichen so weit als möglich entfernt waren, aber wo diese finden? Ja, und herrschte denn überhaupt noch Friebe und Vertrauen? Lanerte nicht aller Orten der Aberglaube? Hatte er nicht schon die Zwietracht sich regen sehen?

Es wurde Abend, ohne daß Gabriel mit seiner Neuerlegung zu Ende kam. Gesellen und Lehrlinge machten Ordination in der Werkstatt und gingen hinweg. Die Dämmerung dranzen war schon ziemlich weit vorgerückt; hier unten zwischen den trüben Fensterscheiben, zwischen den geschwärzten Wänden war es noch viel dunkler. Ein wenig Gluth, durch eine dünne Aschenschicht wie durch einen Schleier hindurchleuchtend, war das Einzigste, was nach etwas Heiterkeit ausfah.

Gabriel war vor dem Herde stehen geblieben. Er wollte warten, bis die Gluth verglommen war, um dann in die Stube seiner Eltern, vielleicht auch zu dem Bruder zu gehen, als die Thür sich öffnete und dieser selbst hereintrat. "Guten Abend!" sagte er.

"Guten Abend!" erwiderte Gabriel.

Anderseits hatte es keineswegs das Aussehen, daß der Wunsch, welcher in ihrem Grusche lag, erfüllt werden sollte. Michael schritt sehr aufgeregt die Werkstatt auf und nieder, und Gabriel wußte nicht, was zu beginnen. Es erging ihnen wie zwei schlagfertigen Heeren, die einander voll Spannung gegenüberstehen, ohne daß es jedoch zum Kampfe kommt, bis endlich ein vereinzelter Schuß, ein schengewordenes Pferd oder etwas Neuhisches den Beginn des Gefechtes herbeiführt. So brach denn auch hier eine Kleinigkeit, ein leises Gelingel, das Schweigen, welches bis jetzt durch das gleichförmige Tapp-tapp der Schritte Michael's gleichsam nur gemessen, aber nicht aufgehoben worden war.

Dieser hatte mit dem Fuße irgend einen kleinen Gegenstand angestossen, der nun mit einem schwachen metallischen Tone über die Steinfliesen hinschlurfte.

"Was ist das?" fragte Michael, indem er sich blickte, das klingende Körperchen zu suchen.

"Wahrscheinlich ein Stück Blech," antwortete Gabriel, und in der That hob Jener einen kurzen eingerollten Blechstreifen auf, der das Geräusch erzeugt hatte, betrachtete ihn eine Weile, wickelte ihn dann auf und spannte ihn in einen Schraubstock.

"Warum ist Crescenz nicht mit gekommen?" wandte er sich jetzt an den Bruder.

"Ich weiß es nicht," entgegnete dieser.

"Merkwürdig!" murmelte Michael. Dann begann er langsam an dem Zuge des Blasebalges zu arbeiten, als wollte er die Gluth auf dem Herd ansachen.

"Was thust Du?" fragte Gabriel.

"Nichts!" sagte der Bruder. Plötzlich riß er so heftig an dem Zuge, daß die Funken von dem Feuer stoben. "Schau' mir in's Gesicht!" heischte er.

"Was willst Du denn?" fragte Gabriel.

"Weißt Du es wirklich nicht?" Gabriel befaßt sich. Es denchte ihm, daß er Zug sowohl Ja als Nein sagen könne. Die Letztere war unzweifelhaft ersprüchlicher, also entlich er sich dafür und antwortete mit Nein.

"So weißt Du auch wohl nicht, daß sonderbare Reden in der Stadt umgehen?" forschte Michael weiter.

"Nein Wort davon!"

"Merkwürdig!" brummte Jener abermals. "Vielleicht weißt Du auch nicht, daß Du gestern jemand davongelaufen bist?"

"Auch das weiß ich nicht," erklärte Gabriel.

"Lüge nicht, Bruder!" rief jetzt Michael heftig. "Ich habe Dir immer vertraut, vertraut bis gestern, bis heute! Soll ich jetzt glauben, was die Leute sagen?"

Gabriel war sich natürlich wohl bewußt, nicht in allen Städten immundeten die Wahrheit genau zu haben, aber auch der guten Absicht, in welcher dies geschehen war. Als Kind hatte er einmal einem Bettler, der ihn um ein Almosen bat, sein angebissenes Butterbrod gegeben. Aber der Bettler hatte ihm dasselbe unter Schnähungen vor die Nase geworfen. Ein ähnliches Gefühl wie damals ergab ihm jetzt.

Des Bruders barsches Verhör, sein ungerechtes Verdacht ließen ihm beinahe Dessempfungen vergehen, was wirklich begründet war. Er fand sich zu Trocken aufgelegt, seine Antworten wurden als weisend statt aufklärend. Der Bruder solltebleiben lassen, so mit ihm zu reden. Daß er hier das Gute, welches er durch seine Unstüchtigkeiten zu stiftete, wieder aufhob, erwog er in dieser Beziehung nicht.

"Thu', was Du nicht lassen kannst," entgegnete Michael. "Und was sagen denn die Leute?"

"Traue keinem Einäugigen!" sprach Michael.

Gabriel spürte, wie es ihm heiß in die Wangen stieg. Es war das erste Mal, daß er so an jene Gebrechen erinnert wurde. Aber da kam ihm auf der Gedanke an Crescenz und wie sie gestern in den Motten von der Flamme gescheucht hatte. Er fühlte sich und erwiederte: "Jemand, der viel besser ist als Du und alle Deine Leute, hat einmal gesagt: Wer den Schaden hat, braucht für den Spott nicht zu sorgen." "Ja!" versetzte der Andere. "Ich muß Dich wohl dafür danken, daß Du mir die Sorge genommen hast."

"Es wäre gut, wenn Du endlich mit der Hand herausrücktest," sprach Gabriel mit unwilligen Ton.

"Ja," war die Antwort, "es wird hohe Zeit, daß die Geschichte ein Ende nimmt. Das hat mich so Mancher zu verstehen gegeben."

"Zum Beispiel?" fragte Gabriel.

"Zum Beispiel Kerner, der Mezger." "Ah, das ist ein tüchtiger Bürger! Ich kannte ihn gestern."

"Ja, und er sah Dich auch und Crescenz auch." "Da ist wohl viel zu reden gewesen!"

"Es ist nicht von heute, noch von gestern, daß es etwas zu reden gibt," antwortete Michael, indem er an dem Schraubstock drehte. "Die Sage ist alt, wie meine Hochzeit, kann mein noch älter. Du weißt recht gut, was da erzählt wird."

"Ich müßte hören, wenn ich es aus Deinen Worten nicht errathen könnte," sprach Gabriel.

„Hm! Wer nichts weiß, erräth auch nichts," sagte Jener, und schlug mit der flachen Hand auf den Schraubstock, daß es klappte. „Ich denke," fügte er hinzu, „wir sind im Norden.“

„Nicht so sehr, als Du meinst, denn erstens weiß ich doch nichts Nechtes, und zweitens fragt es sich, ob das, was ich mir denken kann und nicht kann, auch wahr ist.“

„Soll ich Dir am Ende noch Geschichten erzählen?“

„Ich muß darauf bestehen,“ erklärte Gabriel.

Es war jetzt schon sehr dunkel geworden, auch die Muth des Herdes war erschienen. Gabriel fragte den Bruder, ob er nicht ein Licht wünsche. „Nehn!“ sagte dieser. Er verließ seinen Platz am Schraubstocke und begann wieder auf und ab zu gehen.

„Warum bist Du nicht gestern gekommen?“ fragte er nach einer Weile.

„Des Gewitters wegen. Es hat stark gegossen.“

„So, so?“ machte Jener. „Bei uns ist's trocken geblieben.“ (Fortsetzung folgt.)



## Die Messung tiefer und hoher Temperaturen.

Von Bruno Borchardt.

**D**ie Bestimmung irgend welcher Temperatur kann doch keine besondere Schwierigkeit machen, meint wohl Mancher, der über die Sache nicht ernsthaft nachgedacht hat; bleibt es doch kaum einen einfacheren und bequemer zu handhabenden Apparat, als das Thermometer. Die kleine Glashöhre mit dem Quecksilber hängt an der Wand; ist es heiß, so steigt das Quecksilber in die Höhe, wird es kalt, so sinkt es herab, und mit Leichtigkeit kann jeder ablesen, an welchem Theilstrich das obere Ende der Quecksilbersäule steht, wie warm oder wie kalt es gerade ist. Und auch, wenn man nicht die Temperatur der Luft messen will, sondern wenn man sehen will, wie heiß oder kalt irgend ein anderer Stoff ist, z. B. siedendes Wasser oder Öl oder auch eine durch Abkühlung flüsslich hergestellte Flüssigkeit, wie flüssige Kohlensäure, so braucht man ja nur die Quecksilberkugel des Thermometers in die Flüssigkeit hineinzuhalten, um auch dann bequem am oberen Ende des Quecksilberfadens die Temperatur ablesen zu können.

Das klingt allerdings ganz einfach; aber der Ausführung zeigen sich häufig Schwierigkeiten entgegen, an die man vorher nicht gedacht hat. Will man z. B. die Temperaturen untersuchen, bei denen die verschiedenen Eisensorten flüssig werden, — eine Frage, die für die Praxis von großer Bedeutung ist, — oder will man die Temperaturverhältnisse in den verschiedenen Theilen einer Flamme untersuchen, — gerade die genauere Kenntniß der Vorgänge in einer Flamme hat der technischen Entwicklung einen mächtigen Anstoß gegeben, — so wird man erkennen, daß unser Thermometer versagt. Ungefähr bis zu  $350^{\circ}$  seien wir das Quecksilber ansteigen; dann aber fängt es an zu Kochen und zu sieden, es entwickeln sich Dämpfe aus ihm, welche rasch den ganzen Raum der Flöhe auffüllen, so daß jede weitere Messung unmöglich ist. Für die Bestimmung von hohen Temperaturen, die über  $350^{\circ}$  liegen, ist das bequeme und handliche Instrument also nicht zu gebrauchen.

Ahnlich liegt die Sache bei starker Kälte. Ghe noch das Quecksilber den Theilstrich  $-40^{\circ}$  erreicht hat, friert es ein, und die weitere Messung muß aufhören. Dabei ist das noch garnicht einmal eine so übermäßige Kälte, in welcher nicht Menschen monatlang leben könnten. Hansen traf auf den Bisfeldern Grönlands, das er in der Richtung von Osten nach Westen durchquerte (1888), Temperaturen bis zu  $-53^{\circ}$ ; auf seiner berühmten Nordpolfahrt sank das Thermometer bis auf  $-65^{\circ}$ , und im Norden Sibiriens herrschte im Winter sogar eine Kälte von  $-78^{\circ}$ . Diese Temperaturen können natürlich nicht mit dem gewöhnlichen Thermometer gemessen sein, da ja dessen Quecksilber hierbei längst eingefroren wäre.

Man muß also, wenn man die Temperaturverhältnisse bei großer Kälte und bei starker Hitze

studiren will, andere Vorrichtungen erfinden, um das gewünschte Ziel zu erreichen.

Was zunächst die Messung der Kälte betrifft, so liegt es nahe, statt des Quecksilbers eine Flüssigkeit zu benutzen, die erst bei einer tieferen Temperatur gefriert, als dieses. Eine solche bot sich in bequemer Weise im Weingeist dar, der ungefähr  $80^{\circ}$  kalt werden kann, ehe er zu einer festen Masse erstarrt. Freilich taucht die Frage hier auf, wie denn die Temperatur bestimmt wird, da sie doch gerade dadurch definiert ist, daß das Quecksilber sich um einen gewissen Raumtheil ausdehnt, resp. zusammenzieht, diese Eigenschaft aber doch bei der starken Kälte versagt. Ich will darauf nicht näher eingehen, sondern verweise auf den Artikel  $\dots 273^{\circ}$  (Nr. 40 und 41 Jahrgang 1899); für Diensttheile, denen er nicht zur Hand ist, will ich nur bemerken, daß man statt des Quecksilbers die Luft als diejenige Substanz annimmt, durch deren Ausdehnung und Zusammenziehung die Temperatur definiert ist. Freilich ist ein Luftthermometer ein unhandliches Instrument; aber wenn man eine Flöhe mit Weingeist neben einem Luftthermometer aufstellt und beide denselben Temperaturen ansieht, und wenn man dann den Stand des Weinsteins, der den verschiedenen im Luftthermometer gemessenen Temperaturen entspricht, sich durch Striche anmerkt (wenn man es acht, wie man dies Verfahren nennt), so kann man es später als ein bequemes Thermometer benutzen.

In derselben Weise kann man noch andere Flüssigkeiten suchen, die eine noch größere Kälte als Weingeist vertragen, sie durch Vergleichung mit dem Luftthermometer ablesen, und dann zur Messung bis zu derjenigen Kälte bringen, bei der sie zu einer festen Masse gefriert. So wird in neuester Zeit auch Methyldäher benutzt, eine Flüssigkeit, mit der man bis gegen  $-130^{\circ}$  die Temperaturen messen kann.

In den letzten Jahren hat sich die Nothwendigkeit herausgestellt, mit der Messung der Temperaturen noch erheblich tiefer zu gehen, und da taucht auch wieder die Frage auf, was bedeutet denn eigentlich eine besondere tiefe Temperatur? Federmann hat hundert Tage wohl schon von der flüssigen Luft gehört; die atmosphärische Luft, die uns umgibt, kann man so ungeheuerlich abkühlen, daß sie sich zu einer klaren Flüssigkeit verdichtet. Und wie die Luft, so hat man auch gelernt, eine Reihe anderer Gase, z. B. den Sauerstoff, Stickstoff, das nun entdeckte Argon, in flüssigem Zustande darzustellen. Die Temperaturen, die man zu diesem Zwecke herstellen muß, sind freilich so ungeheuerlich tief, daß wir, deren Sinnesorgane einer solchen Abkühlung niemals ausgesetzt werden, uns keine rechte Vorstellung von ihrer Bedeutung machen können. Wir hören, daß flüssige Luft eine Temperatur von  $190^{\circ}$  Kälte hat, und bei anderen verflüssigten Gasen hören wir von noch tieferen Temperaturen. Was sollen wir uns eigentlich dabei denken, und wie sind solche Zahlen festgestellt worden?

Ich erinnere daran, daß ein Maß für die Temperatur durch die Zusammenziehung der Luft begriffsmäßig festgesetzt worden ist. So lange die Luft mit zunehmender Abkühlung sich immer weiter zusammenzieht, kann man daher auch einen bestimmten Begriff mit einer Temperaturangabe verbinden. Aber wir hören ja, daß die Luft bei  $-190^{\circ}$  flüssig wird, und diese Flüssigkeit kann nicht mehr als Maß für die Temperatur benutzt werden. Nichtsdestoweniger hören wir noch von Temperaturen, die  $200^{\circ}$  Kälte übersteigen, ja sogar  $250^{\circ}$  und darüber erreichen. Was soll man sich dabei denn vorstellen, da doch die ursprüngliche Definition der Temperatur hier vollständig versagt.

Man könnte zunächst statt der Luft ein anderes Gas, das der Kälte einen länger andauernden Widerstand entgegensetzt, zum Definieren der Temperaturzustände wählen. In der That ist der Wasserstoff ein solches Gas; ein Wasserstoffthermometer kann ganz analog einem Luftthermometer eingerichtet werden, und es zeigt mit ihm einen ganz übereinstimmenden Gang, bis die Luft flüssig wird und das Luftthermometer versagt. Es ist daher üblich geworden, sehr tiefe Temperaturen auf den Zustand des Wasserstoffgases zu beziehen und als durch diesen bestimmt zu deuten.

Aber auch das Wasserstoffgas wird schließlich flüssig, bei  $-220^{\circ}$ , und versagt also bei weiterer Temperaturmessung. Um das Beibehalten nach einer solchen zu befriedigen, muß also nach neuen Bestimmungsarten gesucht werden.

Erinnern wir uns, wovon man bei der Bestimmung der Temperatur ausgegangen ist.

Zunehmende Erwärmung dehnt die Stoffe aus, bei zunehmender Abkühlung ziehen sie sich zusammen; wegen dieser Eigenschaft wurde die Raumänderung, die ein Körper bei einer Temperaturänderung erleidet, zum Maß dieser letzteren und damit zur Bestimmung der Temperatur gewählt. Zunächst bot sich das Quecksilber als bequemer Stoff dar, dann verfiel man auf die Luft, und schließlich mußte das Wasserstoffgas angeschauten. Wenn auch dieses versagt, kann so man eben nach einer ganz anderen Bestimmung der Temperatur suchen, man wird dann von der Ausdehnung resp. der Zusammenziehung der Körper bei Erwärmung oder Abkühlung ganz abschren und sich nach irgend einer anderen charakteristischen Einwirkung der Erwärmung auf die verschiedenen Stoffe umsehen. Freilich wird man nicht hoffen dürfen, eine ebenso bequeme Bestimmung zu erhalten, wie bei den bisherigen Thermometern; denn gerade wegen ihrer außerordentlichen Bequemlichkeit hat sich ja die Ausdehnung der Körper mit der zunehmenden Erwärmung ganz von selbst als Maß für die Temperatur dargeboten.

Die besten Methoden hat hier die in unserem Jahrhundert so sehr entwickelte und auf so vielen Gebieten praktisch angewandte Elektrizität geliefert, und zwar sind es im Wesentlichen zwei elektrische Methoden, die zur Temperaturmessung benutzt werden.

Die eine beruht auf der Änderung des so genannten elektrischen Leitungswiderstandes mit der Temperatur. Einen elektrischen Strom kann man sich leicht herstellen, indem man z. B. in eine Zelle mit angefärbtem Wasser zwei verschiedene Metallstücke eintaucht und deren Enden durch eine metallische Leitung verbindet. Um einen gleichmäßigen Strom zu liefern, muß die Zelle über das galvanische Element freilich ein wenig komplizierter sein, ist jedoch immer noch recht einfach auszuführen. In einen Glasbecher gleicht man z. B. verdünnte Schwefelsäure, in die man ein Blatt aus tauchen läßt; außerdem legt man eine Thonzelle, die konzentrierte Salpetersäure enthält, hinein, und stellt in diese ein Stück Gaslohr. Eine Drahtleitung zwischen der Zelle und dem Zink wird also dann von einem elektrischen Strom durchflossen, und man kann dessen Stärke leicht an einem hierzu geeigneten Apparat ablesen. Ein solcher Apparat ist z. B. eine Magnetnadel, die durch den Strom aus ihrer gewöhnlichen Richtung abgelenkt wird, und zwar der Stärke des mit sie hervorgeführten elektrischen Stromes entsprechend.

Prüft man nun die Stärke des von einem Element erzeugten elektrischen Stromes, so findet man bald, daß er sehr wesentlich von dem Material abhängt, aus welchem die Leitung besteht. Ist ein Kupferdraht genommen, so gibt das Galvanometer — so nennt man den zur Strommessung benutzten Apparat mit der Magnetnadel — bedeckt stärkere Ausschläge, zeigt also einen bedeckt stärkeren Strom an, als es der Fall ist, wenn zur Herstellung der Leitung zwischen dem Zink und der Zelle ein Eisendraht oder gar ein Platinendraht benutzt ist. Man kann übrigens, wenn man die Kupferleitung länger macht, die Stärke des Stromes vermindern; wird sie bei gleicher Dicke  $8\frac{1}{2}$  mal so lang gemacht, als eine Leitung aus Platin, so entsteht auch bei ihr eine Stärke des mit sie hervorgeführten elektrischen Stromes von derselben Stärke, wie bei dieser.

Es muß also in den verschiedenen Leitungsdrähten etwas vorhanden sein, was auf den Strom als ein Hindernis wirkt, und was natürlich um so stärker zur Geltung kommt, durch eine je längere Strecke es wirken kann, je länger also die Drahtleitung ist. Dieses Hemmniss, welches man den galvanischen Leitungswiderstand, auch kurzweg Widerstand nennt, ist offenbar in den verschiedenen Materialien verschieden groß; so wird der Widerstand eines Platinendrahtes  $8\frac{1}{2}$  mal so groß sein, als die eines gleich lanaen und gleich dicken Drahtes aus Kupfer; denn letzteren muß man

ja  $8\frac{1}{2}$  mal so groß machen, damit der Strom die gleiche Stärke erhält, wie beim Platindrahte. Erst in einem so langen Draht ist hier also der gleiche Widerstand vorhanden.

Der galvanische Leitungswiderstand nun ist eine Eigenschaft, welche in ihrer Größe von der Temperatur abhängt und daher zur Messung von Temperaturen benutzt werden kann. Beobachtet man die Stärke des Stroms, wenn man ihn durch einen bestimmten Platindraht gehen läßt, so bemerkt man, daß sie größer wird, wenn man den Platindraht abschlägt. Mit sinkender Temperatur fließt also auch der Widerstand, während er mit steigender Temperatur wächst. Nun braucht man nur noch zu wissen, in welchem näheren Zusammenhänge der Widerstand und die Temperatur stehen, um den Apparat als Thermometer benutzen zu können.

Zreitlich sieht man leicht, daß man in einem solchen Instrument kein sehr handliches Thermometer hat. Man muß die Größe eines elektrischen Widerstandes messen, und die genaue Ausführung einer solchen Messung ist umständlicher, als die Ableitung beim Quecksilber- oder Luftthermometer. Aber abgesehen von dieser Unstädlichkeit liegt der Haken auch noch darin, daß die Beziehung zwischen Temperatur und Widerstand eben keine einfache und leicht übersehbare ist. Man kann sie doch nur in der Weise ableiten, daß man für eine große Anzahl verschiedener Temperaturen die Widerstände durch Messung bestimmt, z. B. von Grad zu Grad für alle Temperaturen zwischen  $0^{\circ}$  und  $190^{\circ}$ , also für 190 verschiedene Temperaturen. Ergibt sich aus wenigen Messungen schon ein einfacher Zusammenhang, etwa so, daß der Widerstand ganz proportional mit der Temperatur abnimmt, also um das Zweifache, Dreifache u. s. f. stützt, wenn die Temperatur um das Zweifache, Dreifache u. s. f. fällt, so kann man mit wenigen Messungen schon den Widerstand für nicht beobachtete Temperaturen durch Rechnung bestimmen und dann durch nachträgliche Beobachtung kontrollieren, ob die Sache stimmt. Leider ist der Zusammenhang kein so einfacher, und man muß daher möglichst viele zusammengehörige Temperaturen und Widerstände durch unmittelbare Beobachtung feststellen. Nach dieser mühseligen Arbeit versucht man dann, den Zusammenhang zwischen den beiden Zahlenreihen in eine mathematische Form zu kleiden, eine mathematische Formel aufzustellen, zufolge deren man die eine Zahlenreihe aus der anderen berechnen kann.

Ni auch dieses gelungen, dann hat man endlich ein Instrument gewonnen, das man als Thermometer benutzen kann, wo das gewöhnliche Thermometer versagt. Wir wollen z. B. annehmen, daß wir eine solche Formel gefunden haben, die uns den Zusammenhang des Widerstandes mit der Temperatur zwischen  $0^{\circ}$  und  $190^{\circ}$  mit großer Genauigkeit so darstellt, wie er aus den Beobachtungen sich ergibt; segen wir nun den Platin draht noch tieferen Temperaturen an, umgeben wir ihn etwa mit flüssigem Wasserstoff oder flüssigem Helium, so können wir zwar mit dem Thermometer keine Temperaturmessung mehr vornehmen, wohl aber sind wir noch im Stande, den elektrischen Leitungswiderstand zu messen. Thun wir das, so können wir aus der vorher ermittelten Formel die Temperatur berechnen, die zu diesem Widerstand gehört, und haben sie somit gemessen.

Somit können wir feststellen, was das heißt: Es herrscht in einer Flüssigkeit eine Temperatur von  $245^{\circ}$ . Es heißt nichts Anderes, als: Der Leitungswiderstand, der bei diesem Temperaturzustand vorhanden ist, ergibt nach der Beziehung, die zwischen Widerstand und Temperatur besteht, jene Zahl für die Temperatur.

Gines dürfen wir dabei nicht vergessen. Die Beziehung, welche die Grundlage unserer Rechnung ist, ist für solche Temperaturen abgeleitet, die wir noch mit dem Thermometer erreichen und messen können, und kann der Natur der Sache gemäß nur für solche Temperaturen abgeleitet werden. Ihre Anwendung findet sie aber bei Temperaturzuständen, bei denen unsere Thermometer verlagen, und dies war ja auch die Absicht, warum wir sie so mühsam abgeleitet haben. Da müssen wir uns aber freis-

gegenwärtig halten, daß die so gemessenen oder berechneten Temperaturen etwas Anderes bedeuten, als die mit dem gewöhnlichen Thermometer gemessenen; diese geben uns ein bestimmtes Verhalten des Quecksilbers resp. der Luft bei bestimmten Temperaturzuständen an, jene dagegen ein bestimmtes elektrisches Verhalten eines Platindrahtes bei gewissen Temperaturzuständen. Allerdings wird die Beziehung zwischen elektrischem Verhalten und Temperatur so gewählt, daß eine Vereinigung zwischen Platinwiderstandsthermometer und gewöhnlichem Thermometer herrscht, so lange man das letztere anwenden kann. Daran folgt ja aber noch gar nicht, daß das Verhalten des Widerstandes gegenüber der Temperatur auch bei den Temperaturen, welche das gewöhnliche Thermometer nicht mehr erreicht, durch dieselbe Formel ausgedrückt wäre, falls diese Temperaturen noch auf gewöhnlichem Wege meßbar wären. Sie sind es eben nicht, und daher sind sie durch das Verhalten des Widerstandes destruktiv, sie geben im Grunde den Widerstand an, und weiter nichts. Würde man anstatt des Widerstandes eine andere, mit der Temperatur sich ändernde Eigenschaft benutzen, so würde man sehr wahrscheinlich andere Zahlen für die gleichen Temperaturzustände bekommen, und deshalb hat es keinen rechten Sinn, die erhaltenen Zahlen als Temperaturgrade der Celsius-Skala zu zählen; diese kann nur soweit reichen, als die Messung mit dem Luft- oder Wasserstoffthermometer reicht.

Mit ein paar Worten will ich noch auf eine andere elektrische Methode der Temperaturmessung eingehen, die man ebenfalls bei sehr vielen Temperaturen benutzt, die aber namentlich auch bei sehr großer Hitze mit Vortheil anzuwenden ist. Wenn nämlich die Temperatur noch über  $1500^{\circ}$  steigt, so werden alle Substanzen, Porzellan zum Beispiel, die man zu Gefäßen für die Luftthermometer benutzen kann, undicht, sie lassen Luft hindurch und gestatten keine genaue Messung mehr. Es handelt es sich auch um die Bestimmung von Temperaturen in kleinen Räumen, z. B. in den verschiedenen Theilen einer Flamme, die mit einem größeren Instrument, wie das Luftthermometer, garnicht zu erfassen sind. Da kann denn die sogenannte thermoelektrische Eigenschaft der Metalle mit großem Vortheil benutzt werden.

Hat man nämlich eine geschlossene metallische Bahn, die aus zwei verschiedenen Metallen besteht, so kreist durch diese ein elektrischer Strom, sobald die beiden Stellen, an welchen die Metalle zusammenhängen, eine Temperaturdifferenz haben. Die Stärke dieses sogenannten thermoelektrischen Stromes hängt sehr wesentlich von der Temperaturdifferenz ab. Hat man also diese Abhängigkeit in ähnlicher Weise bestimmt, wie das vorher geschildert ist, so kann man ein Thermo-Element so nennen, daß man ein solches aus zwei Drähten bestehendes Instrument zur Temperaturmessung benutzen. Man löstet zwei dünne Drähte, etwa aus Platin und Eisen, mit beiden Enden zusammen, nachdem man ein Galvanometer (Strommesser) in ihren Kreis eingeschaltet hat; dann hält man die eine Löthstelle auf bestimmter bekannter Temperatur, indem man sie etwa in Wasser oder Eis hält, und bringt die andere Löthstelle an den Ort, dessen Temperatur bestimmt werden soll. Sofort entsteht ein elektrischer Strom, aus dessen Stärke man einen Schluss auf die Temperatur der heißen Stelle ziehen kann. Da die Löthstelle die Form einer feinen Spize haben kann, so kann man bequem die kleinsten Stellen einer Flamme untersuchen. Aber immer ist festzuhalten, daß die so gewonnenen Temperaturangaben in Celsiusgraden nur soweit einen Sinn haben, als das Instrument mit dem Luftthermometer wirklich verglichen ist; darüber hinaus gibt es Zahlen, die zwar bestimmten Wärmezuständen entsprechen, aber in keiner Weise mit den Gerdzahlen der gewöhnlichen Thermometer Skala zusammenfallen.

Wie man sieht, ist die Bestimmung sehr hoher und sehr niedriger Temperaturen durchaus keine ganz einfache Sache, ja, der Begriff einer solchen Temperatur kann nicht ganz einfach festgestellt werden. —

## Madelfertige Wollstoffe.

Von Arno Hirsch.

(Zehnt)

Es wird vielleicht jedem Leser der Ausgabe „Haarhygrometer“ bekannt sein; es ist das ein Apparat, der zum Messen der Luftfeuchtigkeit gebraucht wird. Er ist so eingerichtet, daß ein sauber entfettetes Menschenhaar durch ein kleines Gewicht senkrecht gespannt gehalten wird; nahe dem unteren Ende ist eine leicht drehbare Axe angeordnet um welches sich das Haar schlingt. Es wird bekannt sein, daß trocken aufgespannte Schnüre und Baumwolle oder Haar zerplatzen, wenn sie durch Regen naß werden, daß diese Schnüre sich also in nassen Zustande zusammenziehen und sich verkrüppeln. Das entfettete Haar hat nun außerdem noch die Fähigkeit, Wasser aus der Luft aufzufangen, es wird also je nach dem Feuchtigkeitsgehalt der umgebenden Atmosphäre verschieden lang sein, ein auf der angestellten Axe befestigter Zeiger wird durch die Verlängerung oder Verkürzung des Haars bedingt, auf einer Skala die Feuchtigkeitsgrade bestimmen lassen. Will man recht gelehrt scheinen, fragt man, daß Haar ist hygroscopisch; die Fähigkeit, Wasser aus der Luft aufzufangen, nennt man Hygroscopizität.

Mit dieser Eigenschaft des Wollhaares ist Scheeren der gerannten Waren ebenfalls zu rechnen, denn das trockene Haar ist bedeutend länger als das feuchte, und tatsächlich ist Schafshaar im Stande, bis zu 20 Prozent Wasser aufzunehmen, ohne sich naß anzufühlen. Aus diesem Grunde waren die Appreturen, ehe wir die modernen Großbetriebe mit ihren vollkommenen maschinellen Glurichtungen, Zentralheizungen und Trockenräumen hatten, bei ungünstiger Witterung recht überflüssig, da sie waren beim besten Willen nicht immer in Lage, den für das Scheeren geeigneten Feuchtigkeitsgrad zu treffen. Heute haben wir es in der Hand, ganz unabdingt von der Witterung die Wollwaren so trocken zu machen, wie wir wollen; indessen stehen diefer Möglichkeit und unserem Willen auch wieder ganz bestimmte Hindernisse entgegen. Den Kaufmann bez. dem Fabrikanten wird ein ganz bestimmtes Gewicht vorgeschrieben, welche seine Ware neben den anderen Eigenschaften haben muß; er hat also sehr guten Grund, die Trockenheit doch noch nicht ganz so viel kostet, wie ein Pfund Wolle.

Der Scheerprozeß, als solcher betrachtet, führt je nach der anzufertigenden Ware nun wieder die verschiedensten Variationen; nach dem Ausraufen werden die meisten Stücke vorgefahren, damit die gräßtesten Haare wegkommen und erst darnach die Strichrahmen ausgeführt, dem dann das Fertigwaren folgt. Zwischen diesen Operationen wird nicht selten noch ein neuer Prozeß eingeschoben, das Detatiren, welches den Zweck hat, gewisse Eigenschaften, die dem Zeug bis dahin beigebracht sind, fein zu halten zu fixieren. Die im Strich gerannte Ware wird sehr leicht durch die weitere Behandlung, schon durch bloßes Berühren unansehnlich gemacht, indem die Haardecke zerwühlt wird. Die früher erwähnte Formbarkeit des Wollhaares gibt auch hier die Möglichkeit, dies zu verhindern, indem durch die Wirkung von Druck und feuchter Hitze die Lage der äußeren Decke konstant gemacht wird, so daß die nachfolgenden Operationen eine mehr sichere Grundlage haben.

Ursprünglich war das Detatiren ein Prozeß, einen ganz anderen Zweck hatte und auch an anderer Stelle in die Reihefolge der verschiedenen Operationen eingeschaltet war; man hat indessen in der Zeit gelernt, die sich dabei abspielenden Vorgänge noch zu korrigieren und für weitere Zwecke nutzbar zu machen. Detatiren heißt eigentlich „entglänzen“, d. h. also einen Glanz wieder vernichten, wegzuholen, der durch andere Operationen entstanden war, aber vielfach nicht gewünscht wurde, auch nicht beseitigt war, so daß auf das Kleidungsstück fallende Regentropfen unverwischbare Spuren hinterließ.



Zwangsarbeit

eine Unannehmlichkeit, die gewiß schon Mancher an neugelaufenen Stoffen zu seinem Ärger bemerkt haben wird. Es handelt sich hier meist um den durch Pressen hervorgebrachten Speckglanz, und diesem Zweck entsprechend war auch das Verfahren des Detatirens ehemals ein anderes, als heute. Im Anfang dieses Jahrhunderts wurde die Manipulation noch ähnlich dem heutigen Einsprengen unserer Wäsche ausgeführt; die gleichmäßig durchfeuchten Stücke wurden fest zusammengelegt oder gewickelt, und nachdem die Feuchtigkeit die Ware gänzlich durchdrungen hatte, wurde dieselbe an Rahmen ausgespannt und getrocknet. Dadurch wurde der Preßglanz wieder gänzlich vernichtet, indem die auf der Außenfläche liegenden Fäden sich wieder anrichteten, die Ware also wieder rauh wurde. Um den Preßglanz teilweise zu entfernen, wendete man später Wasserdampf an und legte und preßte das Stück so fest zusammen, daß sich die Haare nicht ausrichten konnten.

Wie wir zu den modernen Detativerfahren übergehen können, muß erst noch Etwas über die Presse bemerkt werden; es spielt bei ihr wieder die aus der chemischen Zusammensetzung des Wollhares resultierenden Eigenschaften der Hornsubstanz eine ausschlaggebende Rolle. Es mag hier gleich erwähnt werden, daß trockene Ware, welche immerhin noch 12 bis 13 Prozent hygroscopische Feuchtigkeit enthält, am besten geprägt wird, wogegen zu stark ausgetrocknete Ware keine Presse annimmt. Lufttrockene Strichware zeigt einen schönen Preßeffekt bei scheinbarer Zusammenziehung der geordneten, glatten Rechtsseite, da die in dem Tuch enthaltene Feuchtigkeit, welche in der Presse durch erhitzte Eisenplatten erwärmt wird, die Wollfaser erweicht und formbar macht, wodurch die zwischen glatten Spänen befindlichen Tuchlagen entsprechend flach gedrückt werden und besonders an der Oberfläche einen schönen Glanz erhalten.

Je nach dem Grad des Glanzes, welchen man erreichen will, muß der Glanzgrad der Eisenplatten und der Druck der Presse geregelt werden. Direkte Glanzware wird schon beim Nahen darnach behandelt, und später mit vorgewärmten Preßspählen und ziemlich braunglühenden Feuerreifen in hydraulischer Presse behandelt. Die Tücher bleiben nach dem Ausräumen der Presse in den Spählen stehen, bis sie kalt sind. Eine solche Ware wird dann einen vollen Spiegelglanz mit einem steifem Gefühl haben, also preßhart sein, wenn die hierzu erforderlichen Bedingungen in der Weberei vorhanden waren. Sehr lose und schwammig gewebte Ware kann keine sinnige Ware erhalten, ist mithin für einen solchen Preßeffekt untauglich. Diese Zusammenstellung ist mehr Vorbedingung für eine milde Glanzware, und für sie benutzt man meist nur die Spindelpresse und läßt die Ware nicht in den Spählen abtrocknen. Das Einsetzen der Ware in die Presse geschieht so, daß auf das Zeug zuerst der glatte Preßspahn gelegt wird; auf diesen folgt dann die sogenannte Brandvorpe, dann eine Holzplatte, eine Blechtafel und zuletzt die braunglühende Eisenplatte. Nach oben liegt sich die Anordnung in umgekehrter Reihenfolge bis zur Tuchlage fort, und hierauf wieder wie von vorn. Es läßt sich daraus leicht ersehen, daß zwischen den einzelnen Tuchlagen Streifen entstehen müssen, die nicht geprägt werden, die sogenannten Preßfalten. Um diese möglichst zu beseitigen, muß das Stück noch einmal eingelagert werden und zwar derart, daß die Preßfalten fest auf die Mitte des Preßspahnes zu liegen kommen.

In neuerer Zeit verwendet man statt der braunglühenden Eisenplatten, deren Erwärmung auch wieder bestimmte Vorrichtungen voraussetzt und deren Wirkung infolge verschiedener Mängelhaftigkeit dieses Verfahrens nicht ganz zuverlässig regulirt werden kann, Presen, in denen durch Elektrizität geheizte Körper verwendet werden. Wenn das Verfahren auch vielleicht nicht unwesentlich teurer ist, so hat es doch den Vorteil leuzerner und ungefährlicher

Handhabung und Erzielung des beliebigen Glanzgrades innerhalb der zum Pressen gefesteten Ware. Für ganz milde Stoffe kommt weiterdings zumeist die Walzenpresse in Anwendung, in welcher die Ware in ihrer ganzen Breite durch einfache Passage an der Oberfläche mit etwas Glanz versehen wird.

Nach diesen Ausführungen über das Pressen der wollenen Waren wird der heutige Detativerprozeß für den Laden schon besser verständlich sein; die eben besprochenen Vorgänge spielen sich auch hier wieder ab, jedoch mit den Modifikationen, welche durch die Anwendung feuchter Hitze hervorgebracht werden. Man verwendet zuerst eine Vorrichtung ähnlich der Presse; das Zeug wird getaselt auf eine Schicht nasser Tücher gelegt und dann mit einem belasteten Deckel oder einer Spindel zusammengepreßt, und das Gauze auf einen von unten heizbaren Herd gebracht; die nassen Tücher geben bei Erwärmung Wasserdampf ab, der den Wollentstoff durchdringt. Bei dieser Behandlungswweise entstanden ebenfalls Falten, die bei Anwendung starker Detatir überhaupt nicht wieder zu verwischen sind. Man versucht es deshalb später mit einer anderen Methode, der sogenannten Dampfdeckatur, bei welcher der Stoff auf volle Walzen gewickelt wurde, und diese wurden dann in einem verschließbaren Kasten, Detaturglocke, hochgespannten Wasserdämpfen ausgeheizt. Indessen zeigten sich auch hier Fehler, für welche man aufsäuglich seine Erklärung finden konnte; es waren dies Wasserdämpfe auf den der Walze zunächst liegenden Längsgängen. Diese ließen sich zwar bei sehr hochgespannten Dämpfen und längerer Einwirkung vermeiden, jedoch wurde dadurch das Haar auf der Oberfläche wieder verdorrt, und die Ware wurde sehr schnell labenscheinig. Man machte schließlich die Entdeckung, daß die Lust, welche in dem dampfdicht geschlossenen Kasten sich befand, von dem gleichmäßig einströmenden Dampf in der Mitte der Ware zusammengepreßt wurde, und so einem Hindernis des Dampfes einen energischen Widerstand entgegensezte.

Diese Beobachtung führte dann zu einer Änderung sowohl des stativen, als auch der Dampfzuführung. Man nahm nicht mehr zum Auswickeln des Tuches volle Walzen, sondern man nahm auf der Oberfläche durchlöcherte Hohltürlinder, leitete den Dampf in diese, und ließ so das Warensäck von der Mitte aus durchdringen; durch Absaugen der äußeren Lust konnte dieser Prozeß noch wesentlich unterstützen werden. Heute wird nicht selten die Glocke gänzlich weggelassen, besonders bei ganz milden Waren, so daß also hier nur ein Dämpfen der feinangewickelten Stoffe stattfindet. Je nach der Höhe der Dampfspannung, also der Temperatur derselben und der Zeitspanne, während welcher die Waren dem Dampfdruck ausgesetzt werden, lassen sich verschiedene Variationen ausführen.

Während Hosenstoffe, die in der Regel ein mattes, volles Aussehen haben sollen, garnicht defärt werden, sondern nur fertig ausgeschoren, auf einer Walzenpresse glatt gepreßt mit darauf mittelst einer Dampfvorrichtung vollständig abgezogen werden, bis aller Preßglanz verschwunden ist, werden stofffarbige Stammgartabrics, welche viel Glanz haben sollen, schon während der vorhergehenden Operationen defärt. Wenn auch dieses Material schon von Natur aus sehr lüstreich ist, so genügt dies jedoch meistens noch nicht, weshalb diese Waren vor dem Färben defärt werden und nach denselben noch einmal. Für seine Märtwaren ist die Sache indessen recht ungünstig, da dieselben sehr schnell Glanz annehmen und denselben auch halten; es soll solche Ware nach jeder Manipulation, bei welcher das Haar aufgewühlt wird, durch eine leichte Detatir geglättet werden. Es würde ein derartiges Stück deshalb drei bis vier Mal defärt werden müssen, was zur Folge hätte, daß selbst bei der schwächsten Dampfspannung die Ware hart und spröde würde und sich schlecht trüge. Um dies zu verhüten, wendet man seit längerer Zeit in diesem Falle die

Wasserdeckatur an, bei der das Stück glatt auf ein Loch, mit großen Löchern verzierte Walze gewickelt und je nach dem gewünschten Effekt in einem Wasser von 50 bis 60 Grad Réaumur oder auch höher behandelt wird. Es gilt hier dasselbe, wie bei Presse und Dampfdeckatur: je länger die warme Behandlung dauert, und je länger die Ware zu Altkäthe auf der Walze bleibt, desto intensiver wird der Glanz, natürlich nur in dem Maße, als es bei der Wasserdeckatur überhaupt möglich ist. Die Schattenseiten jedoch, welche derselben anhaften, haben eine ausgedehnte Verwendung derselben nicht auszunehmen lassen.

Eine Modifikation dieser Detatirweise ist durch Verbindung derselben mit der Dampfdeckatur erstrebt worden. Die noch auf der durchlöcherten Walze befindenden nassen Stücke würden unter einem Dampfdruck gesetzt, welcher stark genug war, daß Wasser aus dem Stück heraus zu treiben. Dieser Schlüssigkeit in der Stelle der Appreturprozesse bildet das eigentliche Nadelstigmachen, welches den Zweck hat, die Eingangs geschilderten Nebenstände zu beseitigen, sowie noch einige Effekte in Griff und Achsen zu erreichen. Es kann der Detatirglanz noch etwas gemildert, lohn und offenen Stücken noch etwas Griff und Achsen verliehen, sowie auch harte Waren noch etwas Weichheit wiedergegeben werden. Je nach dem gewünschten Effekt ist die Behandlung weise eine verschiedene.

Die gebräuchlichsten Arten des Nadelstigmachen sind das Dämpfen des losen angewickelten Stückes auf einer Walze, das Dämpfen in der Platte und das Passieren des gewöhnlichen Dampfapparates. Bei der Wahl einer dieser Verfahren sind in erster Linie Art und Charaktereigenschaften der Ware, sowie Qualität und Ursprung des Wollmaterials in Betracht zu ziehen. Wo es sich um Erhöhung respektive Verminderung des Glanzes handelt, ist immer zu berücksichtigen, daß keine deutsche Schnurwolle, besonders die schlesischen, vor leichter Glanz und Glätte annehmen und auch festhalten als alle übrigen Wollen, während sie keine von diesen, wie Buenos-Aires- und Kap-Wolle, nur sehr schwer Glanz annehmen und deshalb beim Nadelstigmachen wieder gänzlich verlieren und deshalb eine ganz besondere Behandlungswweise verlangen.

Von wesentlichem Einfluß auf einen guten Erfolg beim Nadelstigmachen ist die Beschaffenheit des Dampfes. Unter trockener Dampf ist ein weichliches Erfordernis zum guten Eingehen der Prozedur während feuchter oder nasser Dampf die Ware unansehnlich und glanzlos macht. Das Fertigmachen durch Überziehen über ein perforiertes Dampfrohr und nachfolgendes Büren kommt hauptsächlich solche Waren in Anwendung, welche vorher defärt wurden. Es gilt hier, den durch die vorhergehende Presse erzielten Glanz abzuschwächen oder vielmehr zu mildern und die Ware trumfrei zu machen, soweit dies in Anbetracht des vorhergegangenen oder mehrmaligen Detatirens noch notwendig scheint. Hier wird in der Regel mit sehr niedriger Spannung und Temperatur gearbeitet, da doch meist nur darauf kommt, den spezifigen Preis zu entfernen, Glätte und Konsistenz wesentlich zu beeinflussen. Ware mit mattem Glanz erhält meist eine leichte, kalte Presse.

Das ist in großen Zügen ein Abriss der verschiedenen Prozesse, welche das fertige Gewebe darzumachen such, ehe es zu Bekleidungsstücken verarbeitet werden kann. Man muß nun noch die vielen vorhergehenden Behandlungen von der Rohwolle bis zum Gewebe hinzunehmen, um sich einigermaßen ein Bild machen zu können, wie viel Atemnisse und menschliche Arbeit darauf verwendet wurden. Wohl Wenigsten werden sich darüber beim Tragen eines Kleidungsstückes schon Gedanken gemacht haben.

# Schlimme Flitterwochen.

Novelle von Helene Böhlau.

**D**ie Dame ist vornehm - und rassig, wie der Pole ganz richtig bemerkte. Sie ist hoch gewachsen, und biegsm, schmale Hüften, der Kopf klein und fest. Er sieht prachtvoll an den Hals an, und der Hals ist frei und rund wie bei einer antiken Statue. Es liegt ein großer Zug in der ganzen Erscheinung, gewissermaßen etwas Stilistisches. Das Haar legt sich breit und in schöner Linie um den Kopf, und ist tief im Nacken zu einem festen Knoten gebreitet. Lange Arme, die sich vornehm bewegen, schmale Handgelenke, grosse, wohlgebildete Hände. Ein einfaches, vornehmes Gesicht, das sich mit wenigen Linien charakteristisch zeichnen lässt. Es ist keine Kleinlichkeit an der ganzen Person. Auch ihre Toilette ist einfach ausgeführt, ruhig gehalten.

Ihr Gatte, ein hagerer, etwas eisiger Mann, mit einem klugen, hässlichen, farblosen Gesicht, merkwürdig starrem Haar, einem fahlen Schnurrbart. Er trägt graue Lodenkleidung, enganliegende Kappe, kurze Buntkleider, lange graue Strümpfe und gezagelte Schuhe. Sein Gang, als er vorhin durch den Saal schritt, hatte etwas Klassisches, ein Gang, der auf Intelligenz schlieszen lässt.

Den beiden Freunden war am untersten Ende der Tafel, wie dies für alle Menangeliinnen im alten Gasthaus Sitte ist, ihr Platz angewiesen worden. Somit lachten sie, die am oberen Ende saßen, ungestört ihre Bemerkungen weiter austauschen.

Von der alten Dame aus geflüstert, hatten sich alle Neugkeiten über das Paar verbreitet. „So ja! - Wer sind die also eigentlich? - Sie sehen ja fast ganz anständig aus. Jawohl, ich habe auch schon einmal davon reden gehört; sie soll von jener eine etwas gewagte Dame gewesen sein.“

Derlei Ausdrücke begleiteten jedesmal die oft wiederholten geflüsterten Neugheitsbrocken.

Ein junger Maler mit einem kleinen, frechen Mopschen fragte seinen alten Stolzgegen: „Grußlich, ist das Käppert?“

„Stimmt wohl sein,“ sagte der Alte; „für ihn wär's jedenfalls besser, wenn er's nicht wär.“

„Warum denn?“ fragte der Andere, wie zum Beispiel gerüstet. „Ich meine, den sollte doch eigentlich jeder gelten lassen.“

„Nu, zum Beispiel meine Wenigkeit nicht.“

„Ja - wenn Sie freilich einfach ohne jede Begründung . . .“

„Wir sind derartige Sachen unsympathisch. Das sieht bei Malen mir, das ischt solettire, und dann will er immer damit demonstrirt.“

„Eigentlich,“ war die Antwort des Jüngeren, „er will, was wir Alle wollen, wir Neuen, er will das Simple - das Wahre - das ja - wie soll ich sagen; aber er will es und sieht es so ungeheuer herb, so ohne jede Beimischung von dem, was den Leuten gefällt.“

„Nu ja, 's isch gut!“ Der Alte wehrte behaglich lächelnd ab. „Ich meine, für ihn und die Wenigkeit wär's net übel, wenn er die vor treffliche Herbigkeit ein bissel esbar mache. Schlüsslich: die Wenigkeit is net zum Fürchtenmache da. Oder? Doch?“ Der Alte lachte; er wollte sich nicht wieder in Streit mit dem Jüngeren einlassen.

Währenddem verspeiste das viel erläuterte Paar seine Schnabel und gerösteten Kartoffeln. Sie schauten immer wieder um sich.

„Das wusste ich, daß Dir das hier gefallen würde, das ist so was für Deinen Schnabel, nicht, Du?“

Er goß Wein in die Gläser, und sie stießen stumm miteinander an. Er sah ganz verunsichert auf sie hin.

Die alte Dame bemerkte das und lächelte.

„Könisch, daß wir mit diesen Leuten zusammenkommen müssten. Die Frau hat geradezu in britannischen Verhältnissen gelebt. Sie wurde faktisch durch die Verdienste ihres ersten Mannes von der guten Gesellschaft auf Händen getragen.“

„Ist das Die, von der Sie reden?“ fragte zerstreut ein kurzäugiger Herr zwei ihm gegenüber-

sitzende Damen. „Solche Leute sollten hier davonschließen - die passen nicht hierher. So unschöne Verhältnisse sollten wir hier nicht leiden.“ Er sagte dies alles mit einem lächerlich wegwerfenden Ausdruck und so laut, daß die Damen ihm lächelnd „Bist“ zurrachten.

Aber seine Frage und seine Erläuterung war bis an das untere Ende des Tisches gelangt.

Ein leises Zucken der Finger, die eben einen Bissen zerschnitten - eine dunkle Blutwelle, die über das ganze Gesicht strömte. Die Haltung der jungen Frau änderte sich nicht im Geringsten; sie führte den Bissen zum Mund, aber die Hand zitterte leise.

Ein forschendes Augenpaar, so ein scharfes, graues, lebendiges war auf sie gerichtet. Sie hielt die Augen niedergeschlagen.

„Grete, was ist Dir denn? Ist Dir nicht wohl?“ Sie neigte sich nah zu ihrem Manne hin. „Weißt Du, ich möchte auf mein Zimmer.“

Es lag etwas Gedrücktes in ihrer Stimme, etwas Schones in ihrem Blick.

„Was fällt Dir denn ein?“

„Sie sprechen von uns,“ flüsterte sie leise, bebend; „ich merkte es längst. Es muß da wer sein, der mich kennt oder Dich.“

„Nun - und? Weshalb sollen sie nicht? Es ist ihr Recht - was willst Du denn? Lass' doch die Hühner was geht's Dich an?“

Sie stand aber hastig auf, grüßte leicht, gab ihrem Manne die Hand und ließ sich von dem hübschen, jungen Mädchen auf ihr Zimmer führen.

„So haben wir nicht gewettet,“ murmelte er unvoicing vor sich hin. „Nein, mein Schatz.“

Der zurückgeliebene zog die Bluse auf sich, denn er hatte das Benehmen eines Menschen, der sich mitunter anderen völlig giebt, als wäre er allein.

So wie er jetzt da sitzt, so unbestimmt mit Alte, so bequem, so in sich verunken, so möchte er auch daheim im dämmerigen Atelier sitzen und grübeln. Er blieb dem Rauch seiner Zigarette nach, als ginge ihm etwas durch den Kopf.

## Zweites Kapitel.

Tags darauf.

Sie stützt sich ein wenig an ihn und hilft sich so über ein steiles Steingräßl hinweg. Sie klimmen mit einander einen beschwerlichen Weg. Der führt unter mächtigen, goldbraun gefärbten Edelkastanien.

Jetzt steht sie hochaufschauend, um einige Schritte höher als er.

Lieblicher Himmel, der Weg und das Erdreich leuchtet dunkel wie Sammet, in den Wegverläufen glänzende Wasserlachen. Die Luft leicht und beruhigend, als hätte noch niemals Niemand darin geatmet, so rein, so sonnenbeschient, so lebendig und erregend in ihrer unerhört stillen Stärke.

Das braune Laub der Bäume in dieser Stoffstallhalle flammend. Ein wilder Birnbaum auf tief-schwarzen, aufgespülten, nassen Ästen leuchtete wie im rothen Feuer. Schwefelgelbe Birken, und die Lärchenbäume wie mächtige altgoldfarbene Fahnen und Schleier mit ihren goldenen Nadeln, dunkle Kiefern - Farben! - Farben! - Farben! - Und Alles in dieser unentzündbaren Stärke und frisch wie das Leben. Die Edelkastanien mit den schwelbenden, goldenen Zweigen, den knorrigen Nadelstämmen, die sich wie in Verzweigung aus dem Erdreich heraustragen und gerungen zu haben scheinen und nun siegesfrisch wie kein anderer Baum die schwarzen, mächtigen Reste in die Luft strecken, mit den feinen schwebenden Zweigen.

In der blauen Ferne Felskolosse im Lichte schwimmend, mit Schnee gekrönt, mit Strahlen umwoben. Ein ungeheures Meer von Licht und Lust, das alle Farben, alle Formen überflutet, Alles wie durchsichtig, wie selbstleuchtend.

Dort über dem Berg schaut eine große, ruhige, silberweiße, ungegliederte Wolke und wölzt sich vor und segelt schwerfällig vor die blonde Sonnenbahn und strahlt blendendes Licht aus wie Alles und Alles.

Wie sie so beide stehen und tief die Bergesfrische einatmen und beide ausschauen, sagt er: „So wie Du sehen doch die Staaten und Guten aus, Grete.“

Sie hält sich fest und leicht, und ihre Schlanke hebt sich dunkel von dem leuchtenden Hintergrund ab. Der frische Wind umweht sie. Ihre Gesichtsfarben leuchten; die Augen sehen weit und frei und hell aus. Es ist eine prächtige Stimme für beide Menschen.

Um ihren Mund liegt aber ein eigenhümlicher Zug - etwas Gespanntes, etwas Nervöses. Und dieser Zug paßt nicht in das vornehme, einfache Gesicht. Er sieht sie lange forschend an und läßt sie auf den Mund. So - ohne ein Wort zu sagen. Dann gehen sie miteinander weiter, nebeneinander her. Der Weg senkt sich ein wenig, um bald wieder scharf anzusteigen.

„Wie die Kinder,“ sagte er.

„Wie?“

„Wie die Kinder gehen wir da, so ohne jede Vergangenheit. Und jede hundert Meter mehr, Du sollst sehen, da thant und rünt es von einem ab. Da steht man mit einem Mal, so wie man eigentlich sein müßte wie eine ganz glatte Bohne, als hätte noch nichts daran geknabbert, ganz unverdorrt. Saft und Kraft ist noch darin.“

„Bohne?“ sagt sie lachend.

„Bohne oder was Du willst etwas Pralles meinetwegen Gurke.“

„Psui!“ Sie lachte etwas.

Er schlägt mit seinem derben Stock auf einen Stein.

„Ja, ja! Die Lotosblumen, oder Gralschüssel, oder Frauenzimmer wollten immer schön immer gewählt sein. Und was habt Ihr eigentlich davon? Na ja, meinetwegen, wie die Engel. Die ganze Schul und die ganze Geschichte ist, wenn wir da oben erst angelommen sind, von uns abgesunken wie Blunder. Siehst Du?“ Er rückte ihr die Schulter zurecht, damit sie in der Richtung sehen sollte, die er zeigte. „Wie die frisch gelegten Eier, so unschuldsvoll kommen wir da oben an - und so fidel wie die kleinen.“

„Schuld?“ fragte sie ernst.

„Schuld? Bohnen? Gurken?“ fasste er ihr ungezogen nach. „Womit bist Du eigentlich zufrieden?“

„Gewißlich nicht damit,“ sagte sie fest. „Schuld? Nein. Und das aus Deinem Mund! Sonderbar! Gottlob nicht. . .“

„Also nicht,“ sagte er.

„Nein.“

„Und was dann?“

„Du meinst, weil ich eine geschiedene Frau war.“

„Nein, das ist Nedensart. Ich meine, weil wir, um glücklich zu werden, einem Menschen weh getan haben - ganz simpel.“

„Und doch nicht Schuld!“ sagte sie fest. „Schuld! Gewiß nicht. Wie kannst Du so etwas sagen? Du weißt, wie ich lebte, wie ich fühlte - oft verzweifelt - oft dumpf verdurftet nicht froh - und Niemand, den ich froh machte. - Dann kannst Du.“

„Da haben wir's,“ unterbrach er sie. „Das ist die Schuld. - Du machtest Niemanden froh und dann - thatest Du sogar weh.“

„Sehr sonderbar,“ antwortete sie richtig. „Schuld ist's nach meiner Auffassung, auf einem Platz, auf dem man nicht gehört, auf dem man schlecht und hart und bitter wird und Niemandem nützt, anzuhören.“ Sie ist tief erregt, bleibt aber äußerlich ruhig. „Das ist Schuld!“

„Das ist Philosophie-Salat; das ist etwas Zurechtgemachtes,“ fährt er lebhaft auf. „Ja wohl, ich weiß, man sagt, es ist Pflicht und Moral, eine

vomna  
Erwerb  
durch i  
geword  
siehen.“  
Kriegsr  
D

— ja  
- wir  
belasten  
thaten

Plän  
genomm

Kapitalismus. Es ist der ewige Bank und Hader der kapitalistischen Klümpchen, die sich gegenseitig in der Ausbeutung der Völker stören. Es ist der Widerstreit zwischen dem Verlangen nach Schutzjägern für das eigene Land, um die Konsumen durch teuere Preise ausbeuten zu können, und dem Schrei nach Freihandel für das Ausland, um auf fremden Produzenten

## Deutschland.

Wilhelm II. hat den Statthalter von Elsass-Lothringen, Fürsten zu Hohenlohe-Langenburg, auf die Mitteilung von der Gründung eines Flottenvereins in Straßburg zu dem ihm anvertrauten Protektorat beglückwünscht. Das Telegramm schließt: „Dass im Reichslande Deutschlands Interessen an seiner Segelung immer mehr zur Erkenntnis gelangen, im Geiste von Flotteninteressenten unter den Schreibern die lautesten sind. Anstatt sich peinlich zurückzuhalten, müsse die Art, wie gerade solche Leute in Flottenbegeisterung machen, Ekel erregen.“ Künftig habe sich ein sehr hochgestellter Staatsmann ganz zu dieser Meinung bekannt, daß die zudringliche Macht der jetzigen Flottenagitation die Stimmung für die Flottenverehrung wesentlich verschlechtert habe. Echte, ehrliche Bi-

möglichste Ehe zu lösen. Man sagt — man sagt Vieles. — Ich pfeif' drauf. Ich neun' das Ding Schuld, ganz einfach, wie ich eine Milbe ... Milbe nenne. Ihr thut an die Milbe Del und Gott weiß was, und Paprika, und schneller Gott weiß was noch hinein und nenne die Milbe Salat. Das ist der Unterschied. Meine rothe Milbe ist ein schweres Be-richt, und Einer Salat rutscht besser hinunter, liegt aber grad' so schwer im Magen. — Ich lieb', zu sehen, mit wen ich zu ihm habe. — Gut, ich hab's mit einer Schuld zu ihm. Bravo! Ich richte mich danach. — Ich lieb' mir einen Zettel an die Stirn, wie an eine Medizinflasche. G'rad so. Gibt für die einen — für die Anderen wieder nicht. Wahrheit! Weträgen will ich jemanden. Und lange schnüffeln und schnüffeln sollen sie nicht an der Flasche. Starheit! Was melns Du denn, weshalb verkrächtest Du Dich vor dem Wörterchen Schuld? Das rächt sich. — Du thust, als hättest Du einen jungen Hund im Hause, derwollen ist's ein Wär und wärst. — Ich bin, was ich bin — und thut' was ich thut', füre er eifrig fort, und schlägt abermals mit seinem Stock, lebhaft wie ein Schulbube, auf den Weg. — Dabei verliert man den Humor nicht und steht über dem Trost. Will man sich aber appetitlich für die Anderen machen — ist man Waare, Waare, nichts als Waare!"

"Wie Du mich missverstehst," rast sie heftig. "Wie ein Bauer missverstehst Du mich."

"Hm, und wie weit bin ich vom Bauer?"

"Wenn ich Dich nicht so gut kenne, wie müßt' ich bö's auf Dich sein. Du bist so grob, mein Junge."

"Ja, wenn Du eine echte, rechte Lotosblume wärst, würdest Du jetzt brummen und hättest allen

Grund dazu; aber Gott ist gnädig! — Weißt Du, lass' uns einfach rücksichtslos gegeneinander sein." Sie lächelt. — "Gegenseitig?" fragt sie etwas von oben herab.

"Stell' Dir einen grundlosen, großen See vor, Grete. Thust Du's?"

"Ja."

"Einen grundlosen. Nun wirf mit Steinen hinein. Sie fallen und fallen und kommen nie an.

"So soll die Milbe sein."

"Wessen Milte?" fragt sie.

"Deine."

"Und Deine?"

"Woll'n ma' sehn," antwortete er. "Weißt Du, jetzt lass' das deutsche Alphabet im Frieden — jetzt kommt's stell', durch die Worte atmen — Mund zu!"

Sie lachte und blieb stehen. — "So ein komischer Mensch — ganz und gar stauz! — Glaubst Du, daß Du mich vielleicht überzeugt hast! Gewiss nicht!"

"Dumm genug."

"Nein, weißt Du, versuch' nicht, mich so zu beeinflussen. Ich kann mich nicht ausdrücken, wie ich möchte. Das ist nicht gut. — Lass' mich meinen Weg gehen."

"Ich will Dir übrigens helfen."

"Ich brauche keine Hilfe. Wie kommst Du darauf?"

"Weil Du nervös bist. Ferlich einfach."

"Nervös war ich immer."

"Schluss genug."

"So ein Prachtweib soll nicht nervös sein. Glaubst Du, daß ein nervöser Mensch gut sein kann? — So über Alles hinaus gut?"

"Ich zu Dir — ja," antwortete sie, "das ist stärker als alle Nerven."

"Ein nervöser Mensch ist ein gepeitschter Mensch fortwährend gepeitscht — da sei Einer gut!" "Du Armer!" sagte sie. "Du kennst's. „Großes Wunder! Natürlich. Leb' Einer, wie ich lebte — mehr als lang in der ganzen Stunde lang. Überanstrengt — gehetzt. Erregt und gezerrt und immer Widerstand. Unsere heutige Stunde ist nervös. Sie ist nur mit den Fühlfäden zu fassen.

Und diese Fühlfäden! Weißt Du, diese Dinger, wie bei den Schnecken die Augen — gerade so, an jedem Fühlfaden ein Auge. Und solche Fäden sprühen überall qualvoll hervor, bohren sich durch die Stunde zu Tausenden und Tausenden, wie eine Würste, und Jeder will fassen und halten, was er sieht und will, und ist so verlebtlich, genant wie ein Schneckenfuß. Sieht Du und jemanden, der kein's von Tausenden von Augen drückt, der der ganzen Stunde nichts tut, so jemanden zu haben muß wie ein langer, weiches Bad sein. Weiß' einmal stehen, wie Du jetzt stehst — so und sieh mich an. Es ist doch richtig, so wie Du seh'n die Guten und Schlechten aus mit den weichen Händen. Weißt Du, ich mag jemanden, der mich schlägt, versteht' mich lächerlich!"

"Ich möchte jemanden haben, der wie eine weiche Stunde ist, so behaglich!"

Er reckte und dehnte sich — und krampfte die Hände zusammen. "Aus seinem Gefüle's Frieden. Man kann den Stock aussziehen. Niemand kann nur ein Weib sein. Ein Weib das nur Weib ist. Um Gotteswillen nicht so. Grete, das macht den Griff nur hastig und hektisch.

Denk' an die Schneckenaugebitze — — — mach' aber vorwärts. Mutt zu und durch die — — — Du weißt schon."

Sie stiegen miteinander.

Versezung 1.

## Die kleine Stadt.

Liegt eine Stadt im Thale.  
Ein blässer Tag vergeht;  
Es wird nicht lange dauern mehr.  
Bis weder Mond noch Sterne,  
Nur Nacht am Himmel steht.

Von allen Bergen drücken  
Nebel auf die Stadt:  
Es dringt kein Dach, kein Hof noch Haus,  
Kein Saal aus ihrem Rauch heraus,  
Kaum Thürme noch und Dächer.  
Doch als den Wand'rer graute,  
Da ging ein Lichtlein a's im Grund,  
Und durch den Rauch und Nebel  
Begann ein leiser Lobgesang  
Aus Kindermund.

Michael Dehmel.

Bange Zeit. Es bedurfte seiner langen Untersuchung mehr für den Arzt, um zu erkennen, daß der Kranken kaum noch zu helfen war. Erst wär' hatte ihn die Mutter zu der Tochter gerufen; trotz der durch lange Entfernung iron und hart gewordenen Füße hatte sie mit ihrem schlicht getrockneten Haar und in dem einfachen schwarzen Kleide einen guten Eindruck auf ihn gemacht, ihre Angst, die in jedem Wort und jeder Welle zum Ausdruck kam, hatte ihn gerührt, und er war sofort mit ihr gegangen. An einer örmlichen Tischammer lag die Krause; bisher hatte die Mutter selbst mit ihren Halsnärrchen sie zu behandeln verucht, ihr Klatschläge um den Kopf gelegt, um das hohe Fieber herabzudrielen. — Jetzt nach der Unterbindung liegt die krause erwartet in ihren Armen, der Kopf ist zur Seite gewendet, die müden Augen sind geschlossen, schwere schwarze Schatten ziehen sich um sie, bleich und abgemagert sind die Wangen, und ein Zug der Regeneration liegt über dem Gesicht, als würde sie, wie es um sie steht, und ergäbe sich in ihr Schicksal. Nach der Mutter, die sich an ihrem Bett niederlassen und einen Blick von ihr wenden, sieht sie wie redselig über die Decke hin die Hand. Der Arzt hat sich an den Tisch gelehnt, um ein Blatt zu schreiben; aber in der unwillkürlichen Bewegung der Lippen kommt es zum Ausdruck, daß er selbst an der Möglichkeit des Erfolges zweifelt.

**Jettatura.** Unter den zahlreichen Formen des Übergläubens, die in Italien allgemein verbreitet sind, spielt der Glauben an die Jettatura eine besondere Rolle; deutsch könnte man diesen Ausdruck etwa mit "Augenzucker" oder "böser Blick" wiedergeben, wovon gleichzeitig das Wesen dieses Übergläubens doch nicht völlig zutreffend bezeichnet ist. Die unter Jettatura zu verstehende Verzammlung oder Zusammigung von Leib, Krankheit und Missgefühl breucht, wie Friedrich Roedl in seinem "Italienischen Sprachenbuch" (Stuttgart, Gottsche'sche Buchhandlung Nachf.) ausführt, keineswegs immer von den Augen des Thäters, des Jettatore, auszugehen. Schon bei den alten Griechen und Römern, die eben Übergläuben bereits kannten, galten gewisse Missbildungen der Augen, wie doppelte Pupillen, rechte Wänder, Trichterugen, als unfrüliche Zeichen, daß der Inhaber des abnormen Sehorgans die Fähigkeit der Bezauberung verlor. Diese geht über nach dem Volksglauben nicht von den Augen allein aus, sondern der Jettatore kann sie auf ganz verschiedene Weise ausüben, durch Berührung, durch Kuschelen, durch Worte oder sogar einfach durch seine Nähe oder seine Gedanken und bösen Wünsche. Seine schlimmsten Wirkungen sollen ganz besonders häßliche Weichäpfle, Kinder, Weib usw. auslösen, während der erwachsene Mensch mehr oder weniger im Stande ist, sich dagegen zu schützen. Als Wirkungen einer Jettatura werden mit Vorliebe z. B. Vertrümmungen und Todestäte von Mensch und Vieh, körperliche oder geistige Schwächen sowie Bildungsfehler von kleinen Kindern angesehen, aber auch sonst zahlreiche gesäßliche Schäden und Unglücksfälle. Ein ganz harmloser Mensch kann innerhalb einer übergläubischen Bevölkerung in den Ruf des Jettatore gerathen, wenn er einmal oder öfter in zeitliche oder örtliche Verführung mit einem Unglücksfall gefkommen ist. Man beginnt ihm aus dem Wege zu gehen, der böse Ruf breitet sich weiter und wird durch zufällige Ereignisse immer selber bestärkt. Die ihm selber unbewußte verderbliche Thatigkeit, die er nach dem Glauben der Bissigen ausübt, umgibt ihn mit der bangen Scheu und der Abneigung aller, die ihn kennen. Bei einiger Aufmerksamkeit kann man sich aber nach dem Volksglauben gegen die Jettatura schützen. Das Auspeien und das Tragen von Amulettchen, ferner das Aussprechen gewisser Worte und bestimmte Handbewegungen gelten schon bei den alten Griechen und Römern als sichere Schutzmittel und gelten zum Theil auch noch heute. Andere Beschwörungsformeln bestehen heutzutage darin, daß man einen Schlüssel anfaßt oder mit der Hand die sogenannte Zeige oder die Hörner macht. Silberne Haarnadeln mit einer in diese Haltung gebrachten Hand als Knopf werden von den Bäuerinnen des mittleren und unteren Italiens gebraucht, und man kann in Rom kaum eine Immune ohne

Aller für die Redaktion der „Neuen Welt“ bestimmten Sendungen sind nach Berlin, SW 10, Behnstraße 2, zu richten.

Nachdruck des Inhalts verboten!